

SENATE OF PAKISTAN

SENATE DEBATES

Tuesday May 21, 1991

The Senate of Pakistan met in the Senate Hall (Parliament House) Islamabad, at 10.30 of the clock in the morning, with Mr. Chairman (Mr. Wasim Sajjad) in the Chair.

Recitation from the Holy Quran

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ وَلَا مُؤْمِنَةٍ إِذَا قَضَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَنْ يَكُونَ لَهُمُ
الْخِيَرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ ط وَ مَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُبِينًا ۝

ترجمہ : اور کسی مومن مرد اور مومن عورت کو حق نہیں ہے کہ جب خدا اور اس کا رسول کوئی امر مقرر کر دیں تو وہ اس کام میں اپنا بھی کچھ اختیار سمجھیں۔ اور جو کوئی خدا اور اس کے رسول کی نافرمانی کرے وہ صریح گمراہ ہو گیا۔

QUESTIONS AND ANSWERS

Mr. Chairman: Now, we take question No. 33. Mr. Bostan Ali Hothi.

SENATE OF PAKISTAN

SENATE DEBATES

Tuesday May 21, 1991

The Senate of Pakistan met in the Senate Hall (Parliament House) Islamabad, at 10.30 of the clock in the morning, with Mr. Chairman (Mr. Wasim Sajjad) in the Chair.

Recitation from the Holy Quran

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ وَلَا مُؤْمِنَةٍ إِذَا قَضَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَنْ يَكُونَ لَهُمُ
الْخِيَرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ ط وَ مَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُبِينًا ۝

ترجمہ : اور کسی مومن مرد اور مومن عورت کو حق نہیں ہے کہ جب خدا اور اس کا رسول کوئی امر مقرر کر دیں تو وہ اس کام میں اپنا بھی کچھ اختیار سمجھیں۔ اور جو کوئی خدا اور اس کے رسول کی نافرمانی کرے وہ صریح گمراہ ہو گیا۔

QUESTIONS AND ANSWERS

Mr. Chairman: Now, we take question No. 33. Mr. Bostan Ali Hothi.

CHAIRMAN ATOMIC ENERGY COMMISSION

33. *Mr. Bostan Ali Hothi: Will the Minister Incharge of the Prime Minister's Secretariat be pleased to state the name of the present Chairman of the Atomic Energy Commission, indicating also the period for which the said office remained vacant?

Ch. Amir Hussain: Dr. Ishfaq Ahmad has been appointed as Chairman, Pakistan Atomic Energy Commission from 8-4-1991.

Consequent upon the expiry of tenure of Mr. Munir Ahmad Khan, the post of Chairman, P.A.E.C. remained vacant from 13-3-1991 to 7-4-1991. However, during this period Dr. Ishfaq Ahmad, the then Senior Member, PAEC looked after the work of the said post in addition to his own duties with the approval of the Prime Minister.

Mr. Chairman: Any supplementary question?

Mr. Bostan Ali Hothi: No supplementary question, Sir.

Mr. Hasan A. Shaikh: Supplementary question, Sir.

Mr. Chairman: Yes, please.

Mr. Hasan A. Shaikh: Is there any controversy between Dr. Qadeer and the present Chairman, two heads of the offices; if so, how would it be resolved?

Ch. Amir Hussain: Sir, there is no such controversy as per

record available with me.

Mr. Chairman: Thank you.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, the answer makes me to put another question. What is not on the record, can he tell us?

Ch. Amir Hussain: Sir, I have already replied that there is no such controversy.

Prof. Khurshid Ahmed: Supplementary, Sir.

Mr. Chairman: Yes, Prof. Sahib.

Prof. Khurshid Ahmed: Whatever has been published in the press would that be treated as 'on the record' or otherwise?

Ch. Amir Hussain: 'On the record' will be treated which is supplied to me by the concerned Ministry.

Mr. Chairman: Yes, any other question?

Prof. Khurshid Ahmed: Is that definition of 'on the record' acceptable, Mr. Chairman.

Mr. Chairman: What?

Prof. Khurshid Ahmed: He says that 'on the record' means what has been supplied to the Minister in the file. Is that a justifiable, acceptable definition of what is 'on the record' about an issue like this?

Mr. Chairman: What does it mean? On the official record?

Prof. Khurshid Ahmed: Even the whole of the official record may not be given to the Minister concerned in his brief on this question.

Ch. Amir Hussain: Sir, this question relates to the opinion of an individual, I think, under the rules opinion cannot be asked.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, in this sensitive matter he must have gone through the newspapers. He is a very hard-working Minister. Will he agree that whatever is appearing in the press is something which should be taken care of by the Ministry.

Ch. Amir Hussain: Sir, I assure the House that the record is prepared genuinely and nothing is concealed which is supplied to a Minister.

Mr. Chairman: Thank you. Next question No. 34. Mr. Bostan Ali Hothi.

STONE-CRUSHERS IN ISLAMABAD

34. *Mr. Bostan Ali Hothi: Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to state:

(a) The authority which allowed the establishment of stone crushers in Margalla Hills Islamabad;

(b) the reasons for allowing the construction of the shops and houses in Gowala Colony, Islamabad; and

(c) the reasons for demarcating commercial and residential plots and establishing enquiry offices in the Green Areas/Parks in Islamabad?

Ch. Amir Hussain: The information is being collected and will be submitted on the next rota day.

Mr. Chairman: Any supplementary question?

Ch. Amir Hussain: The information is being collected and will be placed before the House if it is deferred till the next rota day. The reason is that the question was received by the Ministry on 13th May.

وہ انفارمیشن پوری طرح فراہم نہیں ہو سکی -

جناب چیئرمین: اس میں پوچھا گیا ہے کہ

(a) the authority which allowed the establishment of stone-crushers in Margalla Hills Islamabad.

جناب بوستان علی ہو تھی : اس کا جواب تو بڑا آسان تھا -

Mr. Chairman: (b) the reasons for allowing the construction of the shops and houses in Gowala Colony, Islamabad?

اس میں کونسا ریکارڈ کراچی سے آنا ہے -

Ch. Amir Hussain: Sir, I have already asked the concerned

Division. They said that they wanted to supply before the House the exact and correct fool proof.....

(مداخلت)

Mr. Chairman: No, I am sure you take a lot of interest in your own Ministry but I think these people need to be properly told that when a question is received from the Parliament whether it is National Assembly or Senate, then, they must attend to it with diligence and of course with speed. They cannot allow a question like this to go un-answered only on the ground that it was not received on time. I know and I am sure that as a Minister you can answer it even without their information. What is this all about?

Ch. Amir Hussain: Sir, I have already submitted that I have taken notice of it. I assure the House that there will not be any un-reasonable delay or excuse for not providing the information in future.

Mr. Chairman: Next question No. 35, Bostan Ali Hothi.

جناب بوستان علی ہوتھی : اس کا بھی جواب نہیں دیا گیا -

چوہدری امیر حسین : اس میں بھی وہی استدعا کی گئی ہے -

جناب چیئرمین : اب یہاں بھی درخواستوں کی تعداد پوچھی گئی ہے ، وہ کتنی ہوگی زیادہ سے زیادہ 30 ہوگی 50 ہوگی یہ کوئی ایسی انفارمیشن نہیں ہے جو آپ کی وزارت نہیں دے سکتی - آپ کا ایک پورا محکمہ ہے ایک ڈپٹی سیکرٹری یا ایک سیکشن افسر بھی جواب دے سکتا ہے کہ اتنی درخواستیں آئی ہیں اور یہ ان کے نام ہیں -

I am sure the tabulation is already there. Afterall the Government

cannot function if the Section Officers cannot tabulate this information. It will already be there. I feel that somebody in the Ministry is deliberately trying to sabotage this process by the Parliament.

وہ سمجھتے ہیں کہ یہ جواب ایک دفعہ چلا جائیگا تو پھر دوبارہ کوئی پوچھے گا نہیں۔

Ch. Amir Hussain: Sir, I assure the honourable members through your honour that in future I will take care of it and every officer will have to work in the Ministry and I will write to them that they must give answers on the date which is fixed for the answers.

جناب چیئرمین : بالکل ٹھیک ہے۔

جناب بوستان علی ہوتھی : سیکشن افسروں کی جواب طلبی بھی کی جائے۔

جناب چیئرمین : جی ہاں وہ کریں گے۔

Afterall once the process starts they will have to do it. Yes Faseih Iqbal Sahib, do you like to say something?

Ch. Amir Hussain: A copy of the letter to be written to the Division will be supplied to the Senate Secretariat.

جناب چیئرمین : ٹھیک ہے ، جناب فصیح اقبال صاحب آپ فرمائیے۔

سید فصیح اقبال : جناب وزیر موصوف کی یقین دہانی کا تو میں قائل ہوں کہ یہ دلچسپی لے رہے ہیں لیکن سی ڈی اے چونکہ کمیٹی ڈویژن کے ماتحت ہے یہ ساری چیزیں سیفنگنگ کمیٹی میں آ چکی ہیں۔ کوئی نیا سوال نہیں تھا۔ اس میں کچھ پردہ نشینوں کے نام آتے ہیں۔ وہ سوال کو ہمیشہ ڈیفر کراتے ہیں۔ اس سال چھ سوال سی ڈی اے کے ڈیفر ہوئے ہیں اور وزیر صاحب فخر امام اس سوال کا جواب دے رہے تھے ، انہوں نے بھی یہی کہا کہ ہاؤس کی الیٹورنس کمیٹی اس بات کا نوٹس لے اور کم از کم آپ انہیں سرزنش

کریں ورنہ ایسا نہ ہو کہ سوالات کا وقفہ ایسے ٹالنے کے لئے رکھا جائے۔

Mr. Chairman: The next rota day will fall on 28th June and by that time we would not have time to consider these questions. So, I think what we can do is to request you to ask the concerned Division to submit these answers within three days.

Ch. Amir Hussain: Right Sir.

لیفٹیننٹ جنرل (ریٹائرڈ) سعید قادر : جناب مجھے کچھ عرض کرنا تھا لیکن آپ اگلے سوال پر چلے گئے۔ سوال نمبر 35 میں مجھے یہ عرض کرنا تھا کہ یہ انفارمیشن وزیر خزانہ کے نوٹس میں نہیں آئی ورنہ یہ انفارمیشن تو کئی مرتبہ پہلے چھپ چکی ہے۔

It should be readily available and to say that this is not available is out of question.

Mr. Chairman: We know that Gen. Sahib, this is what I am saying.

یہی تو میں کہہ رہا ہوں۔ مصیبت یہ ہوتی ہے کہ ساری دنیا کو پتہ ہوتا ہے لیکن ان کے فنانس ڈویژن کو پتہ نہیں ہوتا یا ان کے سیکشن آفیسر کو پتہ نہیں ہوتا۔

لیفٹیننٹ جنرل (ریٹائرڈ) سعید قادر : یہ انفارمیشن تو اخباروں میں کئی دفعہ چھپ چکی ہے۔

So, all they have to do is to give it over here.

Mr. Chairman: We know that.

Mr. Hasan A. Shaikh: They are not strong enough to resist them.

Mr. Chairman: Yes, next question is No. 37 which has been

deferred and question No. 38 is withdrawn. Now question No. 39, Ishtiaq Azhar Sahib.

CASES AGAINST THE CHAIRMAN BANKING COUNCIL

39. *Syed Ishtiaq Azhar: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state whether it is a fact that some cases were pending against Mr. Mohammad Zaki in the court of law prior to his appointment as Chairman Banking Council; if so, the details of all these cases?

Mr. Sartaj Aziz: No, it is not a fact.

Mr. Chairman: Any supplementary question?

Syed Ishtiaq Azhar: Would the Minister concerned inform that a fraud was detected in New York Branch of the Habib Bank to the extent of Rs. 4 crores and an audit party headed by Qazi Ehsan made due recommendations and the then Chairman Banking Council reported the matter to the Finance Secretary and the finance Minister. All these things were available in the record. Why no case was registered against the concerned officer in view of this fact?

Mr. Chairman: Yes, Ch. Amir Hussain.

Ch. Amir Hussain: Sir, I want to make a request to take up other question and in the meanwhile the Finance Minister will be present in the House.

Mr. Chairman: Is he coming?

Ch. Amir Hussain: I will make the arrangement.

Mr. Chairman: May come or is he coming?

چوہدری امیر حسین : نہیں جناب والا! میں ٹیلی فون کرتا ہوں ۔

He must come; I'll ring him up.

جناب چیئرمین : ان کو بلا لیں ۔ اشتیاق اظہر صاحب اس کو تھوڑی دیر کے لئے التوا میں ڈال دیتے ہیں ۔ وہ ابھی آئیں گے ۔ کیونکہ وہ ایک بحث میٹنگ میں مصروف ہیں

So, we will take up question No. 39 as soon as the Minister comes back. Next is No. 40, Dr. Bisharat Ellahi Sahib.

چوہدری امیر حسین : میری گزارش ہے کہ جن سوالات کا تعلق خزانہ ڈویژن سے ہے ان کو بعد میں لے لیا جائے ۔

جناب چیئرمین : سوال نمبر ۳۲-۳۱-۴۰ کو بعد میں لیں گے ۔

چوہدری امیر حسین : اس کے بعد سوال نمبر ۴۷ تک ، میں انہیں ابھی فون کر کے بلا لیتا ہوں ۔

سید فصیح اقبال : ماشاء اللہ آپ ان کی پوری طرح سے نمائندگی کرتے ہیں ، ان کو بھی آپ کا خیال رکھنا چاہیے ۔

جناب چیئرمین : نمبر ۴۸ ، بریگیڈیئر عبدالقیوم صاحب ۔

CONSTRUCTION OF A BRIDGE OVER A NULLAH IN ISLAMABAD

48. *Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to refer to Senate Starred Question No. 50, replied on 21st August, 1990, and state whether the bridge over nullah in Sector G/10-2, Islamabad, has been completed, if not, reasons thereof?

Ch. Amir Hussain: The bridge has been completed on 30-9-1990, except parapets and railing which will be completed by 30-9-1991. The bridge has since been opened for traffic.

بریگیڈئر ریٹائرڈ عبدالقیوم خان : جناب! اس میں پھر مسئلہ ہی ہوگا کہ متعلقہ وزیر صاحب موجود نہیں ہیں۔

جناب چیئرمین : اس کا جواب تو چوہدری امیر حسین صاحب دیں گے۔

بریگیڈئر (ریٹائرڈ) عبدالقیوم خان : کیا وزیر صاحب یہ بتا سکتے ہیں کہ یہ پل کب بننا شروع ہوا۔ دوسرا ضمنی سوال یہ ہے کہ جب میں نے پہلی دفعہ سوال کیا تھا تو اس وقت جو جواب دیا گیا تھا، اس کے بعد سے آج تک پل کی حالت میں کیا فرق پڑا ہے۔

چوہدری امیر حسین : جناب والا! اس وقت پل تقریباً مکمل ہو چکا ہے اور اسے ٹریفک کے لئے کھول دیا گیا ہے، اس میں ریلنگ لگنے والی ہے، یہ اس لئے مکمل نہیں ہو سکا کہ ٹھیکیدار کے بقول اس نے یہ عذر پیش کیا کہ جب یہ پل بننا شروع ہوا اور اس کی بنی (بنیاد) بانی شروع کی تو نیچے پتھر آ گیا تھا۔ اس کو دور کرنے کے لئے وہاں بلاسٹنگ تو ہو نہیں سکتی تھی اس لئے grinding کرنا تھی یا جو کچھ بھی کرنا تھا، اس نے کہا کہ اس پر نظر ثانی کی جائے پہلے یہ تخمینہ 13,90,000 روپے کا تھا پھر اس پر نظر ثانی کر کے 22,23,352 روپے کا کیا گیا۔ یہ میں تسلیم کرتا ہوں کہ اس میں تاخیر ہوئی ہے۔ جو نہیں ہونی چاہیے تھی۔ یہ پل اب مکمل ہو چکا ہے، لیکن اب

بھی اس لحاظ سے نامکمل ہے کہ اس کی ریلنگ وغیرہ ابھی لگنی ہے ، تقریباً 50 تا 70 ہزار روپے کا کام ہونا باقی رہتا ہے ۔ اس کے لئے ٹھیکیدار نے یہ عذر پیش کیا کہ اس کے بھائی کی موت واقع ہونے کی بنا پر وہ یہ کام مکمل نہیں کر سکا اس کے لئے اس کو ایک نوٹس دیا گیا ہے جو کہ فائل نوٹس ہے جس کی آج آخری تاریخ ہے ۔ آج کے بعد اگر وہ کام نہیں کرتا تو اس کے risk اور cost پر یہ کام کرایا جائے گا جس کا جناب والا! طریقہ یہ ہے کہ دوبارہ ٹینڈر کرنا پڑتا ہے لیکن میں اس معزز ایوان کو یہ یقین دلاتا ہوں کہ خواہ وہ ٹھیکیدار کام کرے یا اس کے risk اور cost پر کرایا جائے 30 ستمبر 1991ء تک یہ پل مکمل ہو جائے گا ۔

جناب چیئرمین : شکریہ ۔ بریگیڈیئر قیوم صاحب۔

بریگیڈیئر (ریٹائرڈ) عبدالقیوم خان : جناب والا! میں وزیر صاحب سے صرف یہ عرض کرنا چاہتا تھا اس کے لئے میں نے پوچھا تھا کہ جب اگست 1990ء میں میرے سوال کا جواب دیا گیا تھا ، اس وقت سے لے کر آج تک اس پل کی حالت میں کیا فرق پڑا ہے ۔

جناب چیئرمین : چوہدری امیر حسین ۔

چوہدری امیر حسین : جناب والا! میں نے پہلے جو گزارش کی تھی اسے بریگیڈیئر صاحب بھی سمجھ گئے ہیں کہ اس کام میں تاخیر ہو گئی ہے جو نہیں ہونی چاہیئے تھی اور یہ تاخیر ٹھیکیدار کی کوتاہی کی وجہ سے ہوئی ہے جس کا عذر اس نے compassionate ground پر یہ لیا ہے کہ اس کے بھائی کی وفات کی وجہ سے تاخیر ہو گئی تھی حالانکہ میں یہ سمجھتا ہوں کہ ٹھیک ہے کہ اس کا بھائی فوت ہوا ہے لیکن اس کا افسوس آٹھ دن ، دس دن ، پندرہ دن ، یا زیادہ سے زیادہ چالیس دن عام طور پر کیا جاتا ہے ۔ بہر حال! یہ تاخیر نہیں ہونی چاہیئے تھی اور جو پچھلی کوتاہی ہوئی ہے وہ ہم ٹھیکیدار پر ڈال رہے ہیں اور اب میں نے 30 ستمبر 91ء کی تاریخ دے دی ہے ، اس وقت تک یہ کام مکمل ہو جائے گا ۔

بریگیڈیئر (ریٹائرڈ) عبدالقیوم خان : جناب والا! انہوں نے پچھلی مرتبہ بھی ستمبر کی ہی تاریخ دی تھی ۔ مجھے کوئی اعتراض نہیں ہے بے شک پل تیار نہ ہو ، لیکن

سی ڈی اے والے جھوٹ بولتے ہیں - یہ بڑی بد قسمتی ہے - انہوں نے پچھلے سال جواب دینے کے بعد ایک انچ بھی progress نہیں کی اور پھر یہ کہنا کہ وہ اب ٹریفک کے لئے کھل گیا ہے ، یہ بھی جھوٹ ہے کیونکہ parapets نہیں بنے - دونوں طرف سے سڑک نہیں بنی ، اور لوگ زبردستی اس کے اوپر سے گزر رہے ہیں اس لئے یہ کہنا کہ یہ پل ٹریفک کے لئے کھول دیا گیا ہے غلط ہے ، ریلنگ کے بغیر یہ کیسے ٹریفک کے لئے کھولا جا سکتا ہے -

Mr. Chairman: First it was opened to human traffic. It is also a traffic.

بریگیڈیئر (ریٹائرڈ) عبدالقیوم خان : میں صرف یہ عرض کرنا چاہتا ہوں کہ ایسا لگتا ہے کہ سی ڈی اے کا کوئی انچارج وزیر نہیں ہے اس لئے وہ بے لگام لوگ ہیں - پچھلے چار سال سے تھوٹے جوابات دے رہے ہیں -

چوہدری امیر حسین : جناب سی ڈی اے کینٹ ڈویژن کے تحت آتا ہے اور وزیراعظم اس کے انچارج ہیں اور اسمبلی کی حد تک اس کا جو کام ہوتا ہے وہ مجھے سونپا گیا ہے - بہر حال جو پچھلی کوتاہی ہوئی ہے اس کے بارے میں ، میں نے پہلے ہی گزارش کر دی ہے ، اب جو میں یہاں ایک بیان دے رہا ہوں وہ یہ ہے کہ انشاء اللہ 30 ستمبر 1991ء تک یہ پل مکمل ہو جائے گا -

Dr. Bisharat Elahi: Mr. Chairman, you have just mentioned that it is opened for human traffic, if so, is it safe for human beings to pass over the bridge without the parapets and the railings.

جناب چیئرمین : میں نے ویسے ہی کہا ہے -

I do not know whether the Minister will accept that it is only for human traffic.

جی جناب وزیر صاحب -

چوہدری امیر حسین : جناب والا! میں اس بات کو تسلیم کرتا ہوں کہ ریلنگ بھی ہونی چاہیئے یہ سیکورٹی کے لئے بہت ضروری ہے اور یہ تقریباً تین چار ماہ کی بات ہے یہ پل مکمل ہو جائے گا ۔

Dr. Bisharat Elahi: For having parapets and the railings three or four months' time is too much.

چوہدری امیر حسین : جناب والا! اس میں مشکل یہ ہے کہ اگر پہلا ٹھیکیدار کام نہیں کرتا تو پھر ہمیں نیا ٹینڈر دینا پڑے گا اور اس کے risk and cost پر یہ کام کرایا جائے گا ۔ اس عمل پر تھوڑا سا وقت لگ جاتا ہے ۔

جناب چیئرمین : وہ یہ بھی کہتے ہیں کہ اس کے اوپر ریلنگ بھی لگوانی چاہیئے ۔

چوہدری امیر حسین : جناب والا! میں نے کہا کہ اس مقررہ وقت میں یہ مکمل ہوگا اگرچہ اس سے پہلے بھی یہ کام مکمل ہو سکتا ہے ۔

پروفیسر خورشید احمد : ضمنی سوال ۔

جناب چیئرمین : جی پروفیسر صاحب ۔

پروفیسر خورشید احمد : میرا ضمنی سوال کا تعلق محترم بریگیڈیئر قوم صاحب کے اس بیان سے ہے جو میں سمجھتا ہوں کہ سب سے اہم ہے کہ وزیر صاحب کو اسکے متعلق بتانا چاہیئے کہ کیا فی الحقیقت سی ڈی اے نے ایوان کو عملاً غلط اطلاع دی ہے ۔ یہ ہمارا استحقاق بنتا ہے ۔ چونکہ prima facie غلط اطلاع دی گئی ہے اس لئے یہ چیز بھی investigate ہونی چاہیئے اس کی تکمیل میں دو تین مہینے لگتے ہیں یا کم لگتے ہیں ، یہ بات بھی اپنی جگہ اہم ہے لیکن سب سے اہم چیز یہ ہے کہ سی ڈی اے نے جو کہ قوی سرکاری ادارہ ہے کیوں ایوان کو غلط اطلاعات فراہم کی ہیں۔

جناب چیئرمین : ٹھیک ہے جی ، اس کو وزیر صاحب دیکھ لیں گے ۔ کوئی اور ضمنی سوال؟ حسن اے شیخ صاحب ۔

Mr. Hasan A. Shaikh: Would the Committee consider calling the Prime Minister or whosoever is the Minister Incharge and ask him for the explanation. That is the privilege of that Committee.

جناب چیئرمین : ایٹورنس کیٹی کے چیئرمین بھی پروفیسر صاحب ہیں ،

So, I am sure he can look into that.

کیونکہ ایسی یقین دہانی کرائی گئی جس کے برعکس یہاں بات ہوئی ہے ۔

پروفیسر خورشید احمد : یقین دہانی اب کرا رہے ہیں ۔

جناب چیئرمین : وہ کہتے ہیں کہ یقین دہانی کرائی جا چکی ہے ، کہتے ہیں کہ پہلے بھی کوئی ایسی بات ہوئی تھی لیکن اس کے مطابق انہوں نے کام نہیں کیا ۔

پروفیسر خورشید احمد : یقین دہانی کی یہاں بات نہیں ہے بلکہ بات غلط اطلاعات فراہم کرنے کی ہے ۔

Ch. Amir Hussain: That was scheduled to be completed.

لیکن ٹھیکیدار کا بھائی فوت ہو گیا اس وجہ سے اس نے یہ کام نہیں کیا ۔

Mr. Chairman: Next, we go back to No. 9.

سید اشتیاق صاحب : آپ نے پہلے ایک سوال پوچھا تھا وہ آپ دوبارہ پوچھ لیں سوال نمبر 39 کے متعلق ۔

Syed Ishtiaq Azhar: In view of the fact that in the Habib Bank Branch, New York, a fraud was committed to the extent of Rs. 4 crores and a report was prepared by the audit party headed by Qazi Ehsan and the matter was brought to the notice of the Finance Ministry by the then Chairman Banking Council and in view of that

fact that the concerned officer was directly or indirectly accused, would the Minister for Finance state that no case was registered against him, why?

جناب سرتاج عزیز: کورٹ میں کوئی کیس رجسٹرڈ نہیں ہے لیکن یہ جو اطلاع انہوں نے آج مجھے دی ہے میں اس کے بارے میں انکوائری کر کے بتا دوں گا۔

سید اشتیاق اظہر: جناب والا! اسی سلسلے میں ایک ضمنی سوال یہ ہے کہ اسی قسم کا ایک چھ کروڑ روپے کا فراڈ مانچسٹر میں detect ہوا ہے اور حال ہی میں 4 کروڑ کا فراڈ حبیب بینک برانچ نیویارک میں ہوا ہے۔

In view of these two cases whether it is not feasible to remove the person who is responsible for such negligence?

جناب سرتاج عزیز: جناب والا! انہوں نے سوال میں پوچھا تھا کہ آیا چیئرمین بینکنگ کونسل کے خلاف کیس رجسٹر ہوا ہے یا نہیں، میں نے اس کا جواب دے دیا ہے کہ "نہیں" اب جو سوال انہوں نے اٹھایا ہے کہ حبیب بینک کی برانچ نیویارک میں فراڈ کے جو کیسز ہوئے ہیں ----- (مدافعت)

سید اشتیاق اظہر: ایک کیس مانچسٹر میں بھی ہوا ہے۔

جناب سرتاج عزیز: اس کے بارے میں انکوائری کر لیں گے۔

that's a different question.

سید اشتیاق اظہر: جناب والا! ایک سوال اور پوچھنا ہے کہ بینکنگ کونسل کے پانچ ممبران ہوتے ہیں جن میں ایک چیئرمین ہوتا ہے لیکن دو ایکٹنگ ممبرز ہیں جن کے پاس پورا چارج نہیں ہے۔

Would the Minister let us know as to why the Banking Council has not been fully constituted and responsible members appointed so that it may function properly?

Mr. Chairman: If the Minister wants to answer this question he is welcome to do so but your question should arise from the main question that you have asked.

پہلے آپ نے پوچھا ہے کہ رجسٹر ہوا ہے یا نہیں اور اب آپ بینکنگ کونسل کی composition کے بارے میں پوچھ رہے ہیں۔ آپ وہ سوال پوچھیں جو اس سے متعلق ہو، یہ بات مناسب رہتی ہے۔

Anyway if the Minister wants to answer, he can do so.

جناب سرتاج عزیز: اس میں دو ممبر جو accountability میں ملوث ہیں جب تک ان کے کیسز کا فیصلہ نہیں ہو جاتا whether they will be retained or removed ان کی اسمیاں پر نہیں سکتیں، اسی لئے وہ جو دو اسمیاں ہیں وہ پر نہیں کی گئیں۔ پانچ میں سے دو کے خلاف accountability کے کیس چل رہے ہیں۔
So, technically they are still members but under leave or suspension.

Mr. Hasan A. Shaikh: Supplementary Sir.

Mr. Chairman: Hasan A. Shaikh Sahib - supplementary.

Mr. Hasan A. Shaikh: Where some officers are being dealt with for accountability whether some adhoc appointments could not be made for the time being out of senior officers who could handle the problem otherwise are we going to wait until the court cases are decided which may take years?

جناب سرتاج عزیز: روز بھی ہیں کہ جب تک اسمی پُر رہے تو آپ کو ایک اضافی اسمی پیدا کرنا پڑے گی۔ لیکن وہ لوگ کام چلا رہے ہیں اور بینکنگ کونسل سے کوئی ایسی شکایت نہیں آئی کہ۔

We cannot manage the work; other officers are looking after that work. If the matter is delayed then we can consider this but one doesn't know whether it is a matter of two months, three months or four months.

Syed Abdullah Shah: Supplementary, Sir. Will the honourable Minister state whether there is any departmental inquiry against Mr. Muhammad Zaki?

جناب سرتاج عزیز: انکوائری تو ابھی کوئی نہیں ہے ایک شکایت ہے۔ طبی علاج کا ایک کیس تھا جس کے بارے میں ابھی شکایت ملی ہے۔

Mr. Chairman: Thank you. Next question No. 40.

THEFT CASES IN SECURITY PRINTING PRESS, KARACHI

40. *Dr. Bisharat Elahi: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the details of the thefts, if any, committed in Security Printing Press, Karachi since November, 1990; and

(b) the action taken to recover the loss and measures adopted to strengthen the security system in the Press?

Mr. Sartaj Aziz: (a) Following thefts have taken place since November, 1990. The details of the same are as under:-

(i) A theft of Rs. 500 denomination bank notes, the total value of which was Rs. 6 million took place on 26-9-1990. Out of which Rs. 4.291 million have been recovered so far.

(ii) Another theft took place on 18-4-1991. Two bundles

(2000) pieces un-numbered notes of Rs. 500 denomination were stolen. The total amount is Rs. 1.00 million. The total amount has been recovered.

(iii) FIA is investigating pilferage of blank bank note sheets since 12-5-1991.

(b) (i) FIRs have been lodged with the Police who have booked six persons for the theft.

(ii) For the second theft the draft currency notes have been recovered from the premises. The Police is, however, investigating the leakage.

(iii) Departmental action is also underway.

(iv) Security in the PSPC premises has been tightened by limiting access to the warehouse.

(v) Entry of non-essential staff like drivers etc. has been banned in the factory premises. The vehicle parking has been shifted outside the factory premises.

(vi) Five new watch towers have been constructed.

(vii) Emergency lights have been installed.

(viii) Cypher coding system between PSPC and SBP has been improved and all correspondence pertaining to movement of

currency and bank notes is being exchanged in cypher codes.

(ix) Possibility of using steel packing boxes instead of wooden packing boxes is being considered.

(x) Transportation and delivery of consignments of currency and bank notes is being done through NLC instead of private contractors.

(xi) A thorough screening of the staff is in hand.

(xii) Security, internal and external, is intended to be assigned to Ministry of Defence Constabulary instead of watch and ward staff of the Corporation.

Mr. Chairman: Any supplementary?

Dr. Bisharat Elahi: Mr. Chairman Sir, lot of water has flown under the bridge since I put this question. I put it to the Senate Secretariat on 20.4.1991.

Mr. Chairman: Certainly not under the G-10 bridge.

جسکا ذکر بریگیڈیئر قیوم خان کر رہے ہیں اس میں سے تو خیر پانی نہیں گزرا ہو گا -

ڈاکٹر بشارت الہی: جی جناب کیا کہہ رہے ہیں آپ -

جناب چیئرمین : آپ نے کہا کہ

lot of water has flown under the bridge.

تو میں نے کہا

certainly not under the particular bridge.

lot of things ڈاکٹر بشارت الہی: میں نے یہ سوال 20 اپریل کو پوچھا تھا have happened since then اور جواب میں وزیر صاحب نے پہلے جو دو چوریاں ہوئی تھیں ان کی تو تفصیلات دے دی ہیں تیسری کا یوں ذکر کیا ہے although the question was asked before this event. "FIA is investigating pilferage of blank bank note sheets since 12-5-1991."

سوال تو یہ ہے کہ

Whether it is fact that according to the reports in the newspapers this pilferage and counterfeit notes the process has been going on for the last ten years? And Sir, I had asked a question in this regard on February 28, 1991, based on a newspaper's item about fake currency threat to business. I am not aware whether that question was asked in the Senate or not perhaps it was asked when I was not present in the Senate. So, apparently these news have been infiltrating into the press for quite sometime. Now, I would like to ask the Minister as to what is his estimate of the total pilferage of these bank notes and what is his estimate of counterfeit or fake notes printed during this period and are under circulation?

جناب چیئرمین: جی سرتاج عزیز صاحب -

جناب سرتاج عزیز: اس سوال کے بارے میں آپ کے توسط سے یہ emphasize کرنا چاہتا ہوں کہ جو پہلی چوری نومبر 90ء میں ہوئی تھی اس میں چھ ملین کے نوٹ چوری کئے گئے تھے اور اس میں سے 291۶4 ملین کے نوٹ recover کر لئے گئے تھے اور جو دوسری چوری ہوئی تھی اس میں سے پوری رقم recover ہو گئی تھی - اس چوری کے سلسلے میں جب انکوائری شروع ہوئی تو

We found major leaks in this entire security system of the Security Corporation and that led on to a great deal of other investigation which showed that apart from the Security Printing Corporation, the other institution which is the Security Papers Limited, this is not

Security Printing Corporation, this is a separate sister organization, which handles blank paper of bank notes.

جو pilferage کی وارداتیں ہوئی ہیں وہ سارا کیس زیر تفتیش ہے اور اس وقت یہ estimate دینا کہ اس سے کتنے نوٹ چھپے ہوں گے یا کتنے چھپ سکتے ہیں

that is a bit premature but the fact is that something which was going on for so long and because of lack of security and other things for the last so many years which we have been able to detect now and on very large scale inquiries are going on which will lead to not only closing and bursting those people who are involved in this kind of irregularity but also to make much better security arrangements for this press. So, as soon as those investigations are completed I will be able to furnish the information that the member has asked for.

ڈاکٹر بشارت الہی: یہ جو انہوں نے حفاظتی اقدامات کو مضبوط کرنے کے لئے چیزیں لکھی ہیں -

I can imagine that this is a place where maximum security should have been instituted right from the day one. I know the honourable Minister perhaps has taken over only about six months ago and I cannot put the total responsibility on him.

لیکن سوال یہ ہے کہ اس قسم کے ادارے میں یہ تمام چیزیں جن کا اب ذکر کیا گیا ہے they should have been there from the day one. اور مجھے ایک سوال خاص طور پر یہ پوچھنا ہے کہ

Whether the possibility of using steel packing boxes instead of wooden packing boxes is being considered. What is, I mean, the cost which is stopping them from using steel boxes or what is the matter? If steel boxes are considered to be more safe considering the amount of pilferage and other things that have happened, I see no reason why they should be hesitant in switching over from the wooden on to the steel boxes if that can strengthen the security.

باقی چیزیں بھی اگر دیکھیں آپ

I think the whole thing has got to be looked at from scratch

میرا خیال ہے یہ ادارہ ، جیسے باقی ادارے چل رہے ہیں

without any let or hindrance or for anybody who wants to go ahead otherwise it was not possible

کہ اتنی دیر سے یہ کام ہو رہا ہو اور اتنی تعداد میں یہ جعلی نوٹ بازار میں آئے ہوں کہ اخبارات نے بھی شور مچانا شروع کر دیا اور اس وقت بھی انہوں نے کہا تھا کہ یہ قبائلی علاقہ جات میں چھپ رہے ہیں water mark بھی ہے ، black line بھی ہے -

Printing qualities are excellent and everything

اس وقت انہوں نے کیا نوٹس لیا جب یہ پہلے خبر اخباروں میں آئی تھی -

جناب سرتاج عزیز: جیسا کہ میں نے ابھی کہا کہ یہ جو حفاظتی اقدامات تھے یہ

اس سطح پر جب یہ چوری ہوئی تھی ایسے ہی ناقص تھے اب

in the light of these new things a much more major over-haul of the security system is being contemplated.

یہ جو بکسوں والا مسئلہ ہے یہ تو صرف timing کا مسئلہ ہے کہ

So, many steel boxes have to become available before you can change a system. So, as soon as those boxes become available they will be replaced. That is a relatively minor improvement which will Insha Allah take place very soon.

جو دوسرا سوال ہے اس کے متعلق عرض ہے کہ

I think we deserve the credit that as soon as the thing came to notice we took two, three months to complete the enquiries and we were able to put our hands on the basic cause of something very serious which was going on. I agree with him that many of these measures and fool proof security arrangements should have taken place in this institution but this has been neglected for the last 8, 10 or I don't know how many years which has gone on; probably it was a gradual infiltration of the security staff by a responsible element who gradually spread and operated in a certain manner. But, as I said, as soon as the report of investigation was completed, this thing was detected only

very recently and I will be able to give more information, may be either to the Senate as a whole or to the committee concerned because this is something which I think is a very serious matter. Because in organizations like this should have foolproof security arrangements and I hope after all these efforts we will be able to install much better security arrangements.

Syed Abdullah Shah: Sir, the honourable Minister has stated that from the first theft they have recovered 4.29 million out of six million and the entire amount of second theft has been recovered. I would like to know from whom this amount has been recovered.

جناب چیئرمین : جناب سرتاج عزیز صاحب -

جناب سرتاج عزیز: اس سلسلے میں عبوری چالان کیا گیا ہے اور 14 آدمی جو

ہیں -

As a consequence six employees of the corporation have been arrested and recovery of so much has been made. The interim challan under section 409 PPC has been submitted in the Sessions Court. Apart from that we have moved the Government of Sindh to appoint a special Prosecutor to expedite the matter and we have suggested that the interim challan should be treated as final challan.

اور اس سلسلے میں باقی جو ہے وہ

they may have misappropriated or misused but that much amount was recovered and similarly,

دوسری جو چوری تھی اس کے بارے میں ہے کہ ابھی

they had not been able to remove and it was found under the trollies.

جناب چیئرمین: ان 6 آدمیوں کے نام آپ کے پاس ہیں جن کے خلاف

کارروائی ہوئی ہے -

جناب سرتاج عزیز: نام تو نہیں ہیں لیکن وہ چھ کے چھ ملازمین تھے اگر ضروری ہو تو میں ان کے نام بتا سکتا ہوں -

جناب چیئرمین: کیا وہ چھ کے چھ ملازمین تھے -

جناب سرتاج عزیز: جی ہاں چھ ملازمین پکڑے گئے تھے -

Syed Abdullah Shah: Then the second question would be if the thieves are known then why the balance amount of this theft has not been recovered?

جناب چیئرمین: کھا گئے ہوں گے -

سید عبداللہ شاہ: کھا گئے -

جناب چیئرمین: اور کیا -

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, is it a fact that now the Government has decided that this Security Printing Press should be handed over to Defence Ministry, because it has not been looked after properly?

Mr. Sartaj Aziz: No, only the security aspect of the Press we are discussing right now to get liable people who would tighten the security.

Mr. Chairman: Any other question?

پروفیسر خورشید احمد: کیا ان چھ افراد کے متعلق بتا سکیں گے کہ ان کا

چالان کب ہوا ہے اور چالان کے بعد اب تک ان کے خلاف کیا ایکشن لیا گیا ہے -
 دوسرا یہ کہ ان چھ کے علاوہ ان کے collaborators جو باہر سے ہیں یا ان کے
 protectors جو ہیں ان کو investigate کیا گیا ہے یا نہیں -

جناب سرتاج عزیز: 26 نومبر کو چوری ہوئی تھی - چالان 11 دسمبر کو کراچی
 ایسٹ کے سیشن جج کی عدالت میں پیش کیا گیا تھا - اس کے بعد سپیشل پبلک پراسیکیوٹر
 کی تقرری کے لئے کہا گیا تھا - 4 اپریل کو اس عبوری چالان کو فائنل چالان کے طور پر
 پیش کر دیا گیا تھا کیونکہ پولیس نے ابھی تک فائنل چالان پیش نہیں کیا تھا - اب ہمیں
 دیکھنا ہے کہ آیا اس میں کوئی اور ملوث تھا یا نہیں - یہ کارروائی کے بعد معلوم ہو گا کہ
 how deep the thing goes لیکن اب چونکہ نئی تفتیش میں اضافی معلومات ملی ہیں
 اس لئے ہمیں امید ہے کہ کچھ بہتر سراغ مل جائے گا -

جناب چیئرمین: جی جناب یوستان علی ہو تھی صاحب! ضمنی سوال -

جناب یوستان علی ہو تھی: کیا یہ صحیح ہے کہ ان چھ میں سے تین ڈیوٹی پر
 واپس آگئے ہیں؟

Mr. Sartaj Aziz: Sir, I am not aware of that but I will
 investigate this. This is not in my knowledge.

جناب چیئرمین: پروفیسر خورشید صاحب -

پروفیسر خورشید احمد: جناب والا! اتنا اہم کیس جس میں ابھی ابھی دو ملین
 روپے کی recovery باقی ہے - صحیح رفتار سے کام نہیں ہو رہا - 24 تاریخ کو یہ واقعہ
 ہوا - دسمبر میں آپ نے اس کا چالان پیش کیا ہے اور اپریل میں آپ فائنل چالان لا
 رہے ہیں -

جناب سرتاج عزیز: جیسا کہ میرے جواب سے ظاہر ہو گا -

We were not quite satisfied and that is why I have moved the
 Government of Sindh to appoint a Special Prosecutor for this case and

to expedite the matter and also see why the Police had not completed the final challan. Therefore, we are using the interim challan to go ahead and I think from now onward the investigation will proceed.

Dr. Bisharat Elahi: Sir, I have a supplementary question with regard to Question No. 40. It is very lengthy and requires a full debate.

Mr. Chairman: What is your question?

Dr. Bisharat Elahi: Sir, as my colleague here asked a question that out of the six people initially arrested how many of them have come back on duty?

Mr. Chairman: He is saying that he will investigate it. It is not in his knowledge but he will find out.

Dr. Bisharat Elahi: Thank you.

Mr. Chairman: Next question No. 42, Syed Ishtiaq Azhar.

DENATIONALIZATION OF INDUSTRIAL UNITS

42. *Syed Ishtiaq Azhar: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

- (a) the number of industrial units denationalized so far with names and addresses of purchasers and the selling price of each unit; and

(b) the names of remaining units to be denationalized indicating also the criterion adopted for their sale?

Mr. Sartaj Aziz: (a) None so far.

(b) It is proposed to denationalize 45 industrial units in three phases as recommended by Deregulation and Disinvestment Committee. A list of their names is attached. As regards criterion for sale, after valuation of the assets bids will be invited and the previous owners will be accorded preference on the basis of the highest bid received.

LIST OF INDUSTRIAL UNITS FOR DENATIONALISATION

1. Ravi Engineering (Pvt) Ltd., Kala Shah Kaku.
2. Bela Engineers Ltd., Lasbela.
3. National Cement Ltd., Karachi.
4. Javedan Cement Ltd., Karachi.
5. Karachi Pipe Mills Ltd., Karachi.
6. Poiner Steel Mills Ltd., Muredke.
7. Quality Steel Works Ltd., Karachi.
8. Kurram Chemicals (Pvt) Ltd., Rawalpindi/Islamabad.
9. Sindh Alkalies Ltd., Karachi.
10. Ittehad Chemicals, Kala Shah Kaku.
11. Ittehad Pesticides, Kala Shah Kaku.
12. Pakistan PVC Ltd., Ghoro.
13. Ravi Rayon Ltd., Kala Shah Kaku.
14. Trailer Development Ltd., Karachi.
15. Republic Motors Ltd., Karachi.
16. National Motors Ltd., Karachi.
17. Naya Daur Motors Ltd., Karachi.

18. Sindh Engineering Ltd., Karachi.
19. Metropolitan Steel Corporation Ltd., Karachi.
20. Pakistan Engineering Company Ltd., Lahore.
21. Millat Tractors Ltd., Lahore.
22. Gharibwal Cement Ltd., Jhelum.
23. Mustehkam Cement Ltd., Hattar.
24. Pak. Switchgear Ltd., Lahore.
25. National Refinery Ltd., Karachi.

GHEE UNITS

26. Crescent Factories Ltd., Chichawatni.
27. United Industries Ltd., Faisalabad.
28. Fazal Vegetable Ghee Mills Ltd., Islamabad.
29. Kohinoor Oil Mills Ltd., Kala Shah Kaku.
30. A&B Industrial Gases Ltd., Multan.
31. A&B Oil Industries Ltd., Karachi.
32. Burma Oil Mills Ltd., Karachi.
33. Hydari Industries Ltd., Hyderabad.
34. Asif Industries Ltd., Shikarpur.
35. Kakakhel Industries Ltd., Faisalabad.
36. Morafco Industries Ltd., Faisalabad.
37. Sh. Fazal Rehman & Sons Ltd., Multan.
38. Suraj Ghee Industries Ltd., Sheikhpura.
39. Universal Vegetable Oil and General Mills, Sheikhpura.
40. Sargroh Vegetable Oil & General Mills, Faisalabad.
41. Bengal Industries Ltd., Karachi.
42. Maqbool Company Ltd., Karachi.
43. Wazir Ali Industries Ltd., Hyderabad.

44. Associated Industries Ltd., Nowshera.

45. E.M. Oil Mills Ltd., Karachi.

Mr. Chairman: Any supplementary question?

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, will the honourable Minister let me know whether Roti Plant, Karachi, was also to be denationalized and was in fact ordered to be auctioned and bids were invited, is it a fact?

Mr. Sartaj Aziz: Sir, some of the Roti Plants have been advertised for sale and one of them is at Karachi.

Mr. Hasan A. Shaikh: May I know why they have not been put in this list.

Lt. Gen. (Retd.) Saeed Qadir: Point of order. Sir, the question was asked for denationalized units and Roti Plants are not nationalized units.

Mr. Chairman: Will it come under privatization?

Lt. Gen. (Retd.) Saeed Qadir: Yes Sir.

Mr. Sartaj Aziz: Sir, I am clarifying it. Total 115 units were indentified for privatization. Out of them 45 units were acquired from the private sector by the Government and now the Government is denationalizing them but the Roti Plants had been set up by the Government and they are also included but they are not in this list because the question concerned denationalization and not privatization.

Mr. Chairman: Thank you.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, in respect of this Roti Plant bids were invited. A single bid was received for one Roti Plant which was not accepted, therefore, it has ben re-advertised. Why it was considered necessary to re-advertise when there was no other bid at all?

Mr. Sartaj Aziz: Sir, it does not arise out of this question. I may tell you that we have a reserve price and the bid received does not match to that reserve price, therefore, we have a right to re-advertise it to get the reserve price.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, if there is a reserve price why was it not stated in that advertisement?

Mr. Sartaj Aziz: Sir, it is not the normal policy. Because then we would not get higher than the reserve price but we say that any of the bid may be rejected without giving any reason, so this is never done.

Mr. Hasan A. Shaikh: Is it because they want to get people of their own choice and their own favourites?

Mr. Chairman: Please let anybody else ask a supplementary question. Gichki Sahib.

جناب منظور خان گچکی: کیا وزیر موصوف یہ بتائیں گے کہ بلی ٹیکسٹائل مل اور اتر ٹیکسٹائل مل کے بارے میں کیا فیصلہ کیا گیا ہے - دوسرا سوال یہ ہے -----

جناب چیئرمین: ایک وقت میں ایک سوال پوچھیں -

Mr. Sartaj Aziz: Before answering this question Mr. Chairman, may I seek your permission to register my protest at the remarks made by Senator, Hasan A. Shaikh that we are re-advertising to choose parties of our own choice. Our system is totally transparent. It is very objective. We also opened tenders in all cases and there is absolutely no justification for such remarks because we have announced it time and again and everybody is free to bid for these plants and the procedure is absolutely fool proof.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, when open tenders are invited and not accepted, does it not suggested that they want to give it to their own people?

Mr. Sartaj Aziz: It certainly does not. Because we want to sell it but we do not want to throw away this property. The Cabinet Committee consider them when the bids are received. If in one case the bid price was marginally lower than the reserve price and we said, 'let us go ahead'. In another case, it was considerably below the value of the real estate which is much more than the bid price. So, to that extent the Government has every right to re-advertise otherwise we will be blamed for throwing away these plants at throw away prices but the implication that we are doing favours to select anybody is totally wrong and I repudiate it very strongly.

Mr. Hasan A. Shaikh: Is it a fact that no bid was received from provinces?

Mr. Sartaj Aziz: Sir, it does not arise from the question before us.

Mr. Chairman: You don't have to respond to that.

جی ! جناب گنجی صاحب کا سوال تھا - اس کا جواب ہی نہیں آیا -

جناب سرتاج عزیز: وہ پلانٹ بھی چونکہ ڈی نیشلائزیشن کے زمرے میں نہیں آتے - اس لئے وہ اگر دوبارہ سوال پوچھیں تو میں جواب دے دوں گا -

جناب منظور خان گنجی: جناب میرا ایک ضمنی سوال ہے - کیا یہ صحیح ہے کہ لاہور روٹی پلانٹ 31 لاکھ میں کسی پرائیویٹ آدی کو دیا گیا ہے -

جناب چیئرمین : دیا گیا ہو گا وہ انکار تو نہیں کر رہے -

جناب منظور خان گنجی: اگر دیا گیا ہے تو وہ بتا دیں کہ ہاں دیا گیا ہے -

Mr. Sartaj Aziz: Sir, I don't have the details of at what price it has been sold. Fresh notice may be given.

جناب چیئرمین : یہ سوال ڈی نیشلائزیشن کے بارے میں پوچھا گیا ہے اور وہ پرائیویٹائزیشن کے زمرے میں آتا ہے -

لیفٹیننٹ جنرل (ریٹائرڈ) سعید قادر: میں وزیر خزانہ کی جانب سے جواب دیتا ہوں کہ بالکل نہیں دیا گیا -

قاضی حسین احمد: ڈی نیشلائزیشن کے لئے کسی یونٹ کا انتخاب کرتے وقت کیا معیار پیش نظر رکھا جاتا ہے یا ڈی نیشلائزیشن کے لئے at random جہاں مرضی ہو انتخاب کر لیا جاتا ہے -

جناب چیئرمین : جی جناب سرتاج عزیز صاحب -

جناب سرتاج عزیز: اس میں جو پہلی فہرست ہے اس میں ملے جلے یونٹ ہیں -

That is a mixture of units which are running at a loss and which are running at profit alongwith that geographical distribution.

اور اس کے مطابق جو پرائیویٹائزیشن کمشن بنا ہے -

They make proposals to a Cabinet Committee. It is a gradual process and out of the first list they first drew a list of 115 in three phases.

جو taken over industries تھیں ان میں ایک لیگل پرائلم تھا اسی لئے آج ہمارے پاس ایک آرڈیننس بھی آ رہا ہے - وہ جب تک ریویو نہیں ہوتا -

We could not have gone ahead with this. So, the first lot was of those industries that the Government itself had set up. So, that come under the privatisation scheme.

اور اس میں پہلے یونٹ جو اب تک مشتر ہوئے ہیں - ان میں 9 روٹی پلانٹ ہیں اور 5 صنعتی یونٹ ہیں -

And after this law other units will come gradually under this scheme.

قاضی حسین احمد: جناب چیئرمین صاحب! میرے سوال کا ٹھیک جواب نہیں آیا

- جواب سے معلوم ہوتا ہے کہ کوئی معیار مقرر نہیں ہے - یہ لوگوں کا مطالبہ تھا کہ جو صنعتی یونٹ نقصان میں چل رہے ہیں اور وہ قومی خزانے پر بار ہیں - ان کو پہلے ڈی نیشلائز کر دیا جائے - کیا اس کا لحاظ رکھا جاتا ہے؟

جناب سرتاج عزیز: ظاہر ہے ہم نے جو روٹی پلانٹ ڈسپوز آف کئے ہیں وہ

نصرے میں جا رہے تھے - اس فہرست میں یہ ملے جلے ہیں۔ پہلے اور دوسرے کا تو ایک دو مہینے کا فرق ہے - دو مہینے بعد وہ بھی آ جائیں گے ، تو -

Since the intention is to denationalize or privatise all of them, this matter will come and basically, I think, as far as private investors are concerned, there have been more interest in the profitable ones

جیسے کہا گیا

we may not get good offers for those which are losing or closed except as real estate. So I think in this case we are mindful of the

employees working in these units.

اور اس کے لئے تسلی بخش پیکیج بنایا جا رہا ہے -

جناب چیئرمین: جی جناب بشارت الہی صاحب -

ڈاکٹر بشارت الہی: جناب والا! میں منسٹر صاحب سے یہ پوچھنا چاہوں گا انہوں نے کہا ہے کہ منافع بخش یونٹ ہیں ان میں پرائیویٹ سرمایہ کار کا زیادہ interest ہوتا ہے

Are they going to protect the interest of private investors or the interest of the Government?

کیوں کہ جو یونٹ نقصان میں جا رہے ہیں ان میں تو حکومت کو خسارہ ہو رہا ہے - and they want to shed off this load. How are we going to have the Government shed off the load if we privatise or denationalize the profitable ones first?

جناب سرتاج عزیز: جو profitable کا لفظ ہے وہ بھی relative ہے اگر آپ کسی یونٹ میں 6 فیصدی کما رہے ہیں اور شرح افراط زر 10 فیصد ہے تو in real terms وہ اصل میں minus 4 return ہے اور overall جتنے بھی public sector units ہیں ان کی اگر average return دیکھیں تو وہ private sector کے مقابلے میں بہت کم ہے ان تمام 115 یونٹوں میں سے صرف چار پانچ ایسے ہوں گے یا شاید دس ہوں گے ، مجھے اس وقت صحیح تعداد یاد نہیں ہے جن کا rate of return - in real terms بہت اچھا ہے بحیثیت مجموعی اس تمام نیشنلائزڈ سیکٹر یا گورنمنٹ سیکٹر میں حکومت خسارہ برداشت کر رہی ہے - پرائیویٹائزیشن کا عمل جو ہے چاہے وہ پہلے ہو it will reduce the drain on our resources جو losing closed units میں ان میں سب سے زیادہ نقصان ہے کیونکہ وہ بند پڑے ہیں اور ہم مزدوروں کو تنخواہیں دے رہے ہیں - دوسرے وہ یونٹ جو nominal terms پر خسارے میں چل رہے ہیں - تیسری وہ کیٹگری جہاں تھوڑا بہت منافع تو ہو رہا ہے چار ، پانچ ، چھ فیصد لیکن جو افراط زر کی شرح ہے اس سے کم ہے اور چوتھی کیٹگری وہ ہے جہاں in real terms منافع جو ہے وہ افراط زر کی شرح سے زیادہ ہے وہاں ہمیں return ٹھیک آ رہا ہے اس لئے یہ سارے کا سارا سیکٹر جو ہے یہ مجموعی طور پر خسارے کا ہے جہاں average rate of return ڈیڑھ فیصد ہے ان کے bad

loans کروڑوں روپے میں جاتے ہیں یہ سارا سیکٹر جتنی جلدی ڈی نیشلائز یا پرائیوٹائز ہو جائے حکومت کا خسارہ اسی لحاظ سے کم ہو جائے گا۔

Mr. Chairman: Last supplementary Mr. Abdullah Shah.

Syed Abdullah Shah: Sir, will the honourable Minister state whether any of the units given in this list are really profit-making? According to the analogy as given, they are making a nominal profits. I am not a man of economics but whether any of these units are really profit-making units?

جناب سرتاج عزیز: اس وقت فوری طور پر میرے پاس یہ انفارمیشن دستیاب نہیں ہے۔

As it does not arise from this question.

Syed Abdullah Shah: It does arise.

Mr. Sartaj Aziz: These figures are published. The Ministry of Production and the other Ministries concerned publish their annual reports and I can provide this information from the public sources as to what is the rate of profit, overall gross profit, net profit of each of the units. If you ask a fresh question I shall certainly provide the information.

Syed Abdullah Shah: Sir, my submission is that it arises from this question. The list has already been given and I have put a specific question that the honourable Minister may be pleased to tell us whether they are profit-making. If he is not ready today he can tell us tomorrow. Why should I go for a fresh question?

Mr. Sartaj Aziz: It does not arise from the question at all.

Sir. The question requires:-

the number of industrial units denationalized; and
the names of remaining units to be denationalized.

So, it does not arise in any case. The rules say that the question will not seek detailed published information that is readily available in the documents.

جناب چیئرمین: یہ خاصا تفصیل طلب سوال ہے 45 پونٹ میں سے یہ معلومات نکالنا کہ کون سے پونٹ منافع بخش ہیں مشکل ہے۔ اس کے متعلق آپ دوبارہ سوال پوچھ لیں تو بہتر ہو گا۔

Any other question? Next we come to question No. 43 - Syed Faseih Iqbal.

سید فصیح اقبال: جناب وہ سوال میں نے واپس لے لیا ہے۔

جناب منظور خان گچھی: جناب جب سوال ریکارڈ میں ہے تو کیا ہم ضمنی سوال پوچھ سکتے ہیں۔

جناب چیئرمین: آپ ضمنی سوال پوچھ سکتے ہیں انہوں نے واپس لیا ہے وہ نہیں پوچھ سکتے آپ پوچھ سکتے ہیں۔

DIRECTORS WORKING IN A.D.B.P.

43. *Syed Faseih Iqbal: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the number of Directors, Joint Directors and Deputy Directors working in the A.D.B.P., as functional Directors, indicating also their names, place of domicile, qualifications

and length of service province-wise and separately in each case?

Mr. Sartaj Aziz: In all 76 Officers are working as Functional Directors (Head of Departments/Directorates) in A.D.B.P. out of which 8 are Senior Directors, 47 are Directors, 16 are Joint Directors and 5 are Deputy Directors. Their names, places of domicile, qualifications and length of service, province-wise and separately in each case is Annexed.

Annexure-I

STATEMENT SHOWING PROVINCE-WISE SENIOR DIRECTORS
WORKING AS FUNCTIONAL DIRECTORS IN ADBP AS ON 14.5.1991

Sl. No.	Name of Officer	Domicile	Qualifications	Length of Service	
				Year	Month
1	2	3	4	5	6

SENIOR DIRECTORS

Punjab Province

1.	M. A. Masood	Lahore	Matric. Dip. in Overseas Pak PWID	10	00
2.	Muhammad Afzal Khan	Faisalabad	M.Sc. (Agri.)	22	07
3.	Abdul Hamid Khan	Sargodha	B.A., DAIBP	33	07
4.	Muhammad Abbas	Bahawalpur	B.A., DAIBP-I	32	11

Sind Province

5.	Rao Abdul Rauf Khan	Hyderabad	M.Sc. (Agri.) M.A. (Econ.) IAC (Agri. Credit & Co-operation)	19	11
6.	S. Majeed-ur-Rehman	Mirpurkhas	B.Sc. (Agri.) DAIBP-I	30	10
7.	Mazhar Iqbal	Sanghar	M.Sc. (Agri.)	19	10
8.	Muhammad Rafique Awan	Mirpurkhas	B.Com. DAIBP	32	11

QUESTIONS AND ANSWERS

PROVINCE-WISE LIST OF DIRECTORS WORKING AS FUNCTIONAL DIRECTORS AS ON 14-5-1991

Sl. No.	Name of Officer	Domicile	Qualifications	Length of Service	
				Year	Month
1	2	3	4	5	6
Punjab Province					
1.	Muhammad Asghar Khan	Faisalabad	B.A., DAIBP	22	05
2.	Muhammad Saeed Ahmed	Lahore	B.Sc.	32	02
3.	Salahuddin Butt	Sialkot	M.A. (Eco.) DAIBP-I	31	09
4.	M. S. Bari	Lahore	B.Sc. (Agri.)	33	00
5.	Agha Adil Nadeem	Lahore	M.A. (Urdu) M.A. (Pol. Sc.)	29	23
6.	Mushtaq Ahmed	Rawalpindi	B.Sc. DAIBP-I	29	06
7.	Muhammad Saleem	Bahawalpur	I.Com. DAIBP	38	08
8.	M. Munir Ahmed	Rawalpindi	B.Sc. (Agri.)	33	01
9.	Mukhtar Ahmed	Gujranwala	B.A., SAS (WAPDA)	23	07
10.	Muhammad Amin	Sahiwal	B.A. LLB.	23	03
11.	M. Akhtar Malik	Lahore	B.Com., DAIBP	33	00
12.	Saeed M. Cheema	Sialkot	B.Sc. (Agri.)	33	00
13.	R.A. Qureshi	Sahiwal	B.A., DAIBP-I	29	01
14.	Syed Ehsan Ali Shah	Sahiwal	B.A. DAIBP-I	33	00
15.	Mazhar Ali Shah	Sahiwal	B.Sc. LLB., DAIBP-I	32	00
16.	M. Ikram Sabri	Sahiwal	M.Sc. (Agri.)	21	10
17.	M. Shafi	Faisalabad	B.Sc. (Agri.)	32	11
18.	Syed Fahim A. Gardezi	Lahore	B.A.	21	09
19.	Muhammad Tasneem	Chakwal	M.Sc. (Agri. Hon) DAIBP-I	16	10
20.	Mustafa Hussain Zaidi	Gujrat	M.A.	31	00
21.	Javed Akhtar	Faisalabad	Mech. Engg. (Agri.) Sys. Engg. (Bankok)	08	07
22.	Abdul Qadir Mian	Lahore	B.Sc.	33	01
23.	Iftekhar Hussain Naqvi	Multan	B.Sc.	31	06
24.	Khair-ud-Din Ashraf	Faisalabad	B.A., DAIBP	33	09
25.	Kaleem A. Barlas	Jhelum	B.A., Post Graduate Diploma in Comp. Sc.	20	09
26.	Muhammad Ashraf Sabir	Lahore	B.Com. DAIBP	28	00
27.	Abdul Munaf Sattar	Islamabad	M.Sc. (Elec. Engg.)	04	04
Sind Province					
28.	Abdul Wadood Khan	Karachi	B.A., LLB. DAIBP	39	05
29.	Noor Muhammad Ansari	Khairpur	B.Sc. (Agri.) DAIBP-I	23	11
30.	Syed Muhammad Wassay	Karachi	M.A. (Pol. Sc.)	19	10
31.	S.U.A. Khairi	Karachi	B.Sc.	32	03
32.	S.M.H. Naqvi	Karachi	M.A. DAIBP	29	06
33.	Gulzar Ahmed Awan	Sukkur	B.Sc. (Agri.)	23	03
34.	Qamar Amir Khan	Karachi	M.Sc. (Agri. Agron)	23	00
35.	Muzaffar Ali Qureshi	Hyderabad	B.A.	32	11

1	2	3	4	5	6
36.	A. J. Siddiqui	Karachi	M.Com. DAIBP-I	31	02
37.	Hassan Mansoor Siddiqui	Karachi	B.Com. DAIBP-I	31	02
38.	S. Qaisar Sultan	Karachi	I.Com. DAIBP	31	04
39.	A. A. Mehvey	Karachi	B.Com. DAIBP-I	30	10
40.	Ghulam Rasool Baluch	Shikarpur	M.A. (Eco.) LL.B.	16	11
41.	S. Deedar Muhammad	Mirpurkhas	B.A.	31	11
N.W.F. Province					
42.	Fazal Ullah Khan	Mardan	M.A.	28	08
43.	Alam Zeb Khan	Mardan	M.A. (Economics)	21	06
44.	Anwar Mubashir	Manshra	B.A. B.Ed. DAIBP	32	00
45.	Muhammad Azam Khan	Peshawar	M.A. (Economics)	30	11
46.	Sardar Khan	Peshawar	B.Sc. Post Graduate Diploma in Comp. Sc.	18	02
47.	Shehryar Hashmi	Peshawar	B.Sc.	10	00

**PROVINCE-WISE LIST OF JOINT DIRECTORS DEPUTY DIRECTOR
WORKING AS FUNCTIONAL DIRECTORS IN ADBP AS ON 14-5-1991**

Sl.No.	Name of Officer	Domicile	Qualifications	Length of Service	
				Year	Month
1	2	3	4	5	6

JOINT DIRECTORS

Punjab Province

1.	Ch. Abdul Ghani	Sargodha	B.A. DAIBP-I	30	06
2.	Muhammad Latif Shad	Sialkot	M.Com. DAIBP-I	16	10
3.	Muhammad Siddique Ch.	Sialkot	F.Sc. DAIBP-I	29	08
4.	Abdul Aziz	Lahore	M.Com. DAIBP	16	10
5.	Qasim Ali Malik	Khushab	B.Sc.	31	06
6.	Muhammad Iqbal	Lahore	M.A. (Economics)	16	10
7.	Khalid Jamil	Sialkot	M.Sc. (Comp. Sc.)	08	05
8.	M. Saleem Rubbani	Sheikhupura	M.Sc. (Comp. Sc.)	09	10
9.	R. A. Mazhar	Faisalabad	M.Sc. (Agri. Engg.)	17	00
10.	Muhammad Idrees	Rawalpindi	M.Sc. (Hons. Agri. Ent.)	15	02

N.W.F.P.

11.	Muhammad Usman Khattak	Kohat	B.Sc. (Hons. Agri.) Diploma in Agri. Engg.	20	09
12.	Habibullah Khan	Mardan	B.A. LL.B.	18	01
13.	Fahir Ayub	Peshawar	M.Sc. (Mech.)	07	00

Baluchistan Province

14.	Waqar Tariq	Quetta	M.A. (Soc.) S.Sc. (Hons. Agri.)	14	02
15.	Masood Anwar Khan	Quetta	B.Sc. (Hons.)	13	03

QUESTIONS AND ANSWERS

1	2	3	4	5	6
Sind Province					
16.	Ali-ud-Din Ansari	Dadu	B.Com. CMIBP. DAIBP	20	09
DEPUTY DIRECTORS					
Punjab Province					
17.	Mansur Khan	Attock	B.Sc. (Agriculture) MBA (USA). Special Course in Fin. Management Accounting	06	00
18.	A. A. K. Niazi	Mianwali	D.V.M.	06	10
19.	Nisar Ahmed Malik	Multan	M.Sc. (Stat.)	08	01
Sind Province					
20.	Aqeel Ahmed	Khairpur	M.A. DAIBP	27	00
21.	Shakeel Ahmed	Karachi	B.Sc.	31	10

جناب منظور خان گجکی: جناب والا! وزیر موصوف سے میری گزارش یہ ہے کہ سینئر اور فکشل ڈائریکٹرز میں بلوچستان کا ایک آدمی بھی نہیں ہے اور جوائنٹ ڈائریکٹرز وہاں صرف دو ہیں اور ان کے متعلق بھی مجھے شک ہے کہ وہ وہاں کے مقامی نہیں ہیں کیا وزیر موصوف ان کے بارے میں انکوائری کریں گے کہ وہ مقامی ہیں کہ نہیں ہیں نیز کیا وزیر موصوف یہ یقین دہانی کرائیں گے کہ بلوچستان سے اس کے کوٹے کے مطابق لوگوں کو لیا جائے گا۔

جناب سرتاج عزیز: ایک تو یہ ہے جناب کہ ڈومیسائل ڈھنیر ہوتا ہے۔

That is the domicile we have. We don't go beyond that to see whether or not he is originally from there or his domicile to be required later on.

دوسرا نکتہ یہ ہے کہ ترقی کے لئے کوئی کوٹہ نہیں ہوتا البتہ ابتدائی بھرتی کے وقت ہوتا ہے حالانکہ ہم کوشش کرتے ہیں کہ overall representation سب کو ملے۔

But there is no quota for promotion.

البتہ اس سلسلے میں جو specific criteria ہے وہ fitness-cum-seniority ہے اس کے مطابق ہم پوری کوشش کرتے ہیں کہ تمام علاقوں کو نمائندگی ملے۔

There is no promotional quota.

جناب منظور خان گجکی: یہ تو پروموشن کا سوال ہے ہی نہیں۔

جناب سرتاج عزیز: ابتدائی بھرتی کا ذکر تو سوال میں ہے ہی نہیں یہ تو صرف ڈائریکٹروں اور جوائنٹ ڈائریکٹروں کے طور پر تقرر کے بارے میں ہے۔

جناب منظور خان گجکی: جناب والا! یہ پروموشن کا سوال ہے ہی نہیں اگر وہ سوال پڑھ لیں تو یہ پروموشن سے متعلق نہیں۔

جناب چیئرمین: وہ سوال نمبر 43 کے بارے میں کر رہے ہیں۔ سرتاج عزیز

صاحب۔

جناب سرتاج عزیز: میں اسی کے بارے میں کہہ رہا ہوں -

The question is - "Will the Minister for Finance be pleased to state the number of Directors, Joint Directors and Deputy Directors working in the A.D.B.P. as functional Directors indicating also their names, place of domicile..."

بعض جگہ موزوں سینئر افسروں کی عدم موجودگی کے باعث ذرا جونیئر افسروں کو لگا دیا جاتا ہے -

They are appointed as functional Directors in an administrative arrangement. That does not involve quota. So, it is a matter of appointment, not direct recruitment.

پروموشن کے لئے کوئی صوبائی کوٹ نہیں ہوتا -

Provincial quota is applied only for initial recruitment.

سید عبداللہ شاہ: جناب والا! یہ جو جواب دیا ہوا ہے اس میں سینئر ڈائریکٹر کے لئے تعلیم اور تجربہ دونوں لکھا ہوا ہے -

So, I am surprised to know that the first gentleman Mr. M. A. Masud is only a Matriculate with a diploma and 10 years experience. All others are Masters with a long experience of 22 years, 33 years. So, will the honourable Minister be pleased to tell us as to how this lucky fellow has been able to get his posting with a qualification of Matriculation and experience of ten years only?

جناب سرتاج عزیز: سابقہ پالیسی کے تحت ایسے معاملات باہمی بات چیت سے طے کر لیا کرتے تھے یہ پالیسی ہم نے ترک کر دی ہے لیکن اس کمیشن میں ظاہر ہے کہ اس کا ریکارڈ یا کارکردگی بہتر ہو گی -

Then, his educational qualification was ignored and he was given appointment but I can enquire the grounds on which he was given this appointment.

حافظ حسین احمد: جناب وزیر خزانہ نے فرمایا کہ یہ پچھلے دور کے تھے - پچھلے

دور میں پلیسمنٹ بیورو کے ذریعے جن قابل لڑکوں کو ملازمت ملی تھی ان کو انہوں نے نکال دیا تو کیا وہ انور مسعود صاحب کے لئے بھی اسی طرح تحتیقات کریں گے جو میٹرک ہیں اور ان کو پچھلے دور میں رکھا گیا ہے ۔

جناب سرتاج عزیز: جہاں تک میں سوال کو سمجھ سکا ہوں وہ یہ ہے کہ پچھلے دور میں انہوں نے جو تقرریاں کی تھیں وہاں اگر کسی کی کوالیفیکیشن مقررہ کوالیفیکیشن سے کم تھی یا اس کی عمر مقررہ عمر سے زیادہ تھی اور relaxation دی گئی تھی تو انہیں ہم نے terminate کیا ہے ، چنانچہ ایسے کیسز اگر کوئی ہیں تو وہ اس دائرے میں آ چکے ہیں ۔

جناب اعجاز علی خان جتوئی : جناب والا! اس فہرست میں سندھ صوبے کے انہوں نے فکشل ڈائریکٹرز دیئے ہیں ان کے لئے rural اور urban کا کوئی کوڈ observe کیا گیا یا نہیں اگر نہیں تو کیا اس کے لئے کوئی وعدہ کریں گے کہ آئندہ اس کا خیال رکھا جائے گا ۔

جناب سرتاج عزیز: جیسا کہ میں نے ابھی عرض کیا ہے کہ کسی ادارے میں internal appointments ہوتی ہیں ان میں کوڈ نہیں ہے حالانکہ عام طور پر اس کا لحاظ رکھا جاتا ہے تا کہ تمام کو نمائندگی مل جائے ۔

But there is no prescribed quota for appointments within the organization. When they are initially appointed, the normal rules of promotion, seniority and merit etc. are followed.

جناب اعجاز علی خان جتوئی : جناب والا! آپ یہ دیکھیں کہ سوائے دو ، تین کے باقی سارے کراچی سے لئے گئے ہیں ۔ میں یہ نہیں کہتا ہوں کہ کراچی سے کیوں لئے گئے ہیں ۔

جناب چیئرمین : صفحہ 6 پر دیکھیں صوبہ سندھ سے حیدرآباد ، میرپور خاص ، ساگڑھ وغیرہ ۔

جناب اعجاز علی خان جتوئی : کراچی سے کوڈ کا تناسب بھی دیکھ لیں اور

اس کا بھی دیکھ لیں -

جناب چیئرمین : یہ فکشنل ڈائریکٹرز ہیں تو سارے اس میں -----

جناب اعجاز علی خان جتوئی : اسی لئے میں عرض کر رہا ہوں کہ ارہن اور رورل کا باقاعدہ الگ الگ کوٹ ہے -

جناب چیئرمین: وہ کہہ رہے ہیں کہ کوٹ تو بالکل ہے ہی نہیں - کوئی کوٹ نہیں ہے -

جناب اعجاز علی خان جتوئی : جب بھرتی ہوتی ہے اس وقت کوٹ ملحوظ رکھا جاتا ہے لیکن یہ کہہ رہے ہیں کہ اس وقت ملحوظ نہیں رکھا گیا کوٹ اپنی جگہ پر ہے یہ نہیں ہے کہ کوٹ نہیں ہے - وہ تو آئینی چیز ہے -

جناب سرتاج عزیز: میں نے کہا ناں کہ ابتدائی بھرتی کے وقت کوٹ ہوتا ہے اس کے بعد وہ اسسٹنٹ ڈائریکٹرز ، ڈپٹی ڈائریکٹرز اور ڈائریکٹرز وغیرہ بنتے ہیں یہ سٹیٹ منٹ جو ہے یہ partial ہے -

because it asks for Senior Directors working as Functional Directors. ممکن ہے جو اصل ڈائریکٹرز ہوں جو functional ڈائریکٹرز نہ ہوں ان میں سندھ کی تعداد پوری ہو - یہ partial information ان کے سامنے ہے اور جیسا کہ میں نے کہا ڈپٹی ڈائریکٹر سے ڈائریکٹر بنانے میں یا فکشنل ڈائریکٹر مقرر کرنے میں کوئی کوٹ نہیں ہوتا ہے -

جناب چیئرمین: اگلا سوال نمبر 44 جناب فصیح اقبال صاحب -

PROMOTIONS IN ADBP

44. *Syed Faseih Iqbal: Will the Minister for Finance and Economics Affairs be pleased to state the names, designations and place of domicile of the employees of the Agricultural Development Bank of Pakistan given accelerated promotion during the period since

1st January, 1983?

Mr. Sartaj Aziz: The information is annexed herewith.

STATEMENT SHOWING NAMES, DESIGNATION AND PLACE OF
DOMICILE OF EMPLOYEES GIVEN ACCELERATED PROMOTION
DURING THE PERIOD SINCE 01-01-1983 ONWARDS

S. No.	Name	Designation	Place of Domicile
-----------	------	-------------	-------------------

I-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1983

	M/s.		
1.	Ghulam Hussain Khan	AD	Lahore
2.	S.A.K. Yousafi	AD	Lahore
3.	Muhammad Nawab	AD	Islamabad
4.	Riaz Ahmed Khan	AD	Quetta
5.	Muhammad Mansha	AD	Faisalabad
6.	Muhammad Sadiq	AD	Rawalpindi
7.	Shaharyar Hashmi	AD	Peshawar
8.	Masood Anwar	EAD	Rawalpindi
9.	Syed Ali Shah	EAD	Kohat
10.	Khalid Pervaiz Alvi	EAD	Rawalpindi
11.	Muhammad Ikram	EAD	Faisalabad
12.	Abdul Mustafa Qureshi	Sr. Asstt.	Larkana
13.	Ghulam Ullah Sheikh	Sr. Asstt.	Larkana
14.	Ashiq Hussain	Sr. Asstt.	Sargodha
15.	Ghulam Rasool	Sr. Asstt.	Sargodha
16.	Abdul Qayyum	Sr. Asstt.	Hyderabad
17.	Allah Bux Memon	Sr. Asstt.	Thatta
18.	Ahmed Nawaz	Sr. Asstt.	Attock
19.	Muhammad Saleem Akhtar	Sr. Asstt.	Sahiwal
20.	S. Hamid Hussain	Sr. Asstt.	Sahiwal
21.	Muhammad Ashraf Awan	Sr. Asstt.	Mansehra
22.	Muhammad Aslam Khan	Sr. Asstt.	D.I. Khan
23.	Bashir Ahmed Memon	Sr. Asstt.	Sukkur

II-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1984

	M/s.		
1.	Ch. Muhammad Aslam	AD	Sheikhupura
2.	Rashid Shafqat	AD	Rawalpindi
3.	Shabbir Ahmed Malik	AD	Muzaffargarh
4.	Masood Ahmed Javed	EAD	Faisalabad
5.	Azizur Rehman	EAD	Hazara
6.	Fayyaz Ahmed	EAD	Rawalpindi
7.	Muhammad Usman Ansari	EAD	Sukkur
8.	M. Akram Ali	EAD	Faisalabad

III-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1985

	M/s.		
1.	Ihsanullah Khan	JD	Mansehra
2.	Muhammad Ishaq	JD	Lahore

3.	Mazhar Iqbal	JD	Sanghar
4.	Ubaidullah Ahmed Ali Agro	JD	Nawabshah
5.	Muhammad Rafique Awan	JD	Mirpur Khas
6.	S.M. Khalid	JD	Hyderabad
7.	Kaleem A. Barlas	JD	Jhelum
8.	Muhammad Tasneem	DD	Jhelum
9.	S.M.H. Zaidi	DD	Gujrat
10.	M. Azam Khan	DD	Peshawar
11.	Hassan Mansoor Siddiqui	DD	Karachi
12.	S. Qaiser Sultan	DD	Karachi
13.	M. Rafique Saroya	DD	Sheikhupura
14.	Abdul Ahad Mehvi	DD	Karachi
15.	Ghulam Rasood Balouch	DD	Sukkur
16.	Javed Akhtar	DD	Faisalabad
17.	Tufail Ahmed Khan	AD	D.G. Khan
18.	Muhammad Ashraf	AD	Gujranwala
19.	Muhammad Latif	AD	Faisalabad
20.	Masood Jamal	AD	Karachi
21.	Saidur Rehman	AD	N.W.F.P.
22.	Sher Aman	AD	Mardan
23.	Asmat Nawaz Beg	AD	Multan
24.	Muhammad Chiragh	AD	Gujranwala
25.	Muhammad Ali Randhawa	AD	Faisalabad
26.	Juma Khan	AD	Hazara
27.	Abdul Ghafoor	AD	Gujrat
28.	Qamar Ali	AD	Mardan
29.	Arshad Mehmood	AD	Gujranwala
30.	Khalid Jamil	AD	Quetta
31.	Shahla Nargis	AD	Islamabad
32.	Abdul Sattar	EAD	Faisalabad
33.	Dawa Khan	EAD	N.W.F.P.
34.	Altaf Hussain	EAD	Multan
35.	Zaffar Abbas	EAD	Sargodha
36.	A Hamid B. Lar	EAD	Larkana
37.	Sajjad Ali Akbar Naqvi	EAD	Gujranwala
38.	M. Ismail Lali	EAD	Jhang
39.	Allah Dino Malik	EAD	Larkana
40.	Ataul Haq Awan	EAD	Sargodha
41.	Fazal Miran	EAD	Faisalabad
42.	Mir Alam Khan	EAD	Muzaffarabad (AK)
43.	S. Nasim Ahmed Shah	EAD	Lahore
44.	S. Riaz Haider Zaidi	EAD	Sind
45.	Shahid Nasir	EAD	Gujranwala
46.	Muhamamd Ashraf	EAD	Sargodha
47.	Altaf Hussain Tamimi	EAD	Faisalabad
48.	Zaid Ahmed Mughal	EAD	Larkana
49.	Sher Muhammad-III	EAD	Sargodha
50.	Ehsanul Haq	EAD	Sahiwal
51.	Imtiaz Ali	EAD	Multan
52.	M. Nawaz Abbasi	EAD	Larkana
53.	Mazhar Ali Memon	EAD	Nawabshah
54.	Muhammad Bakhsh	EAD	Khairpur
55.	Farrukh Jalil Jaskani	EAD	Quetta
56.	M. Yaqoob Khan	EAD	Malakand Agy.

57.	Faqir Hussain Bhatti	EAD	Lahore
58.	M. Sharif Khawar	EAD	Bahawalpur
59.	Muhamamd Munir	EAD	Gujranwala
60.	Mehr Din	EAD	Faisalabad
61.	Jamal Ahmed	EAD	Karachi
62.	Mehboob Ali	EAD	R. Y. Khan
63.	S. Tariq	EAD	Muzaffargarh
64.	Tassadaq Ahmed	EAD	Hyderabad
65.	Muhammad Ashraf	EAD	Bannu
66.	S. Sanab Gul	EAD	Mianwali
67.	Muhammad Arif Arain	EAD	Khairpur
68.	Faizul Haq Rana	EAD	Faisalabad

IV-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1986

M/s.			
1.	Nazir Ahmed Malik	DD	Lahore
2.	Jehangir Ahmed Rind	DD	Sanghar
3.	Sardar Khan	DD	Peshawar
4.	Shahryar Hashmi	DD	Peshawar
5.	Farhat Hussain Qadri	DD	Karachi
6.	Muhammad Ali	AD	Quetta
7.	Muhamamd Maqsood	AD	Faisalabad
8.	Riaz Ali Shah	AD	Faisalabad
9.	Syed Ali Shah	AD	Kohat
10.	Ghulam Mustafa	EAD	Faisalabad
11.	Irshad Ali Khan	EAD	Khairpur
12.	Muhamamd Ilyas	EAD	Gujrat
13.	Ashiq Hussain	EAD	Faisalabad
14.	Muhammad Hamid Arshad	EAD	
15.	Syed Qasim Ali Shah	EAD	Jhang
16.	Tariq Mehmood Khattak	EAD	Kohat
17.	Muhammad Sajid Raji	EAD	Sahiwal
18.	Mehboob Ahmed	EAD	Faisalabad
19.	Muhamamd Irshad	EAD	Abbottabad
20.	Mushtaq Hussain	EAD	Gujranwala
21.	Muhamamd Tariq	EAD	Mardan
22.	Muhammad Afaq	EAD	Rawalpindi
23.	Maqsood Akbar Kundi	EAD	D.I. Khan
24.	Muhammad Anwar Saraz	EAD	Dadu
25.	Elahi Bakhsh Memon	EAD	Khairpur
26.	Islamuddin Khan	EAD	Mirpur Khas
27.	Allah Dino Magsi Baluch	EAD	Mirpur Khas

V-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1987

M/s.			
1.	Muhamamd Siddique Ch.	DD	Sialkot

2.	K.M. Wali Khan	DD	Mirpur Khas
3.	Muhammad Siddique-II	DD	Faisalabad
4.	Ch. Abdul Ghani	DD	Sargodha
5.	Muhamamd Hussain	DD	Sialkot
6.	Muhammad Khalid	DD	Multan
7.	Faiz Jamil Qureshi	DD	Since Expired
8.	Ali Muhammad Jamali	DD	Pasni
9.	Muhammad Salim Rubbani	DD	Sheikhupura
10.	Noor Badshah	AD	Mardan
11.	Bashir Ahmed	AD	Faisalabad
12.	Ghulam Rasool	AD	D.I. Khan
13.	Khalid Mehmood	AD	Faisalabad
14.	Jaffar Hussain Awan	AD	Gujranwala
15.	Jehanzeb Khan	AD	Peshawar
16.	Ghani Shah	AD	Bannu
17.	Muhammad Bakhsh Panhwar	AD	Dadu
18.	Muhammad Salim	AD	Gujranwala
19.	Altaf Hussain Mehar	AD	Multan
20.	Mir Alam Khan	AD	Peshawar
21.	Behram Ali Nindwani	AD	Jacobabad
22.	Muhammad Akram Awan	AD	Gujranwala
23.	G.H. Rathi	AD	Tharparkar
24.	Khalid Pervez Alvi	AD	Rawalpindi
25.	Shah Nawaz Khan	EAD	Attock
26.	Syed Muhamamd Zahir Shah	EAD	Peshawar
27.	Ahmed Ali Anjum	EAD	Faisalabad
28.	Ghulam Shabbir Mirani	EAD	Larkana
29.	Abad Ali Khan	EAD	Sukkur
30.	Abdul Alim Ansari	EAD	Khairpur
31.	Hajan Larik	EAD	Larkana
32.	Muhammad Luqman	EAD	Mardan
33.	Muhammad Talib Solangi	EAD	Khairpur
34.	Khalid	EAD	Peshawar
35.	Muhamamd Nawaz	EAD	Mansehra
36.	Khalid Khan	EAD	Peshawar
37.	Ghulam Rasool Tunio	EAD	Nawabshah
38.	Muhammad Saraj	EAD	Mansehra
39.	Sher Jan	EAD	Peshawar
40.	Muhammad Sadiqullah	EAD	Swat
41.	Anwar Shad	EAD	Mardan
42.	Azizur Rehman	EAD	Mardan
43.	Ghulam Abbas Khan	EAD	Khanewal
44.	Fazali Malik	EAD	Peshawar
45.	Fazal-e-Burhan	EAD	Peshawar
46.	Zulfiqar Ahmed	EAD	Faisalabad
47.	Muhamamd Razzaq Shahid	EAD	Faisalabad

48.	Abid Mehmood Bhatti	EAD	Islamabad
49.	Abdul Nabi	EAD	Swat
50.	Khalid Mehmood	EAD	Rawalpindi

VI-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1988

M/s.			
1.	Muhammad Latif Shad	Dy. Dir.	Sialkot
2.	Ch. Ajmal Khan	Dy. Dir.	Sialkot
3.	Muhammad Yaqoob Nasimi	Dy. Dir.	Attock
4.	Syed Abid Ali	Dy. Dir.	Rawalpindi
5.	Murced Kazim Shah	Dy. Dir.	Mianwali
6.	Ajmal Hussain Qureshi	Dy. Dir.	Jaccobabad
7.	Sultan Muhammad Khan	Dy. Dir.	Peshawar
8.	Sher Zaman Khan	Dy. Dir.	D.I. Khan
9.	Miss Shahla Nargis	Dy. Dir.	Islamabad
10.	Muhammad Aslam Khan	Asstt. Dir.	Lahore
11.	Jehanzeb Khan	Asstt. Dir.	Swat
12.	Moazzam Ali Siddiqui	Asstt. Dir.	Karachi
13.	Syed Sibtey Ali	Asstt. Dir.	Sanghar
14.	Kabir Ahmed Khan	Asstt. Dir.	Peshawar
15.	Ch. Basharat Ali	Asstt. Dir.	Sargodha
16.	Kamaluddin	Asstt. Dir.	Multan
17.	Muhammad Yaqoob	Asstt. Dir.	Faisalabad
18.	Muhammad Ali Raza	Asstt. Dir.	Karachi
19.	Yousaf Muhamamd Memon	Asstt. Dir.	Karachi
20.	Syed Wasim Ahmed	Asstt. Dir.	Multan
21.	Azeemuddin	Asstt. Dir.	Larkana
22.	Saadullah Khan	Asstt. Dir.	Mardan
23.	Syed Abu Ahmed	Asstt. Dir.	Hyderabad
24.	Muhammad Ayub Zafar	Asstt. Dir.	Gujranwala
25.	Muhammad Latif Virk	Asstt. Dir.	Lahore
26.	Abdul Sattar	Asstt. Dir.	Faisalabad
27.	Muhammad Farooq	Asstt. Dir.	Sargodha
28.	Muhamamd Saeed Kanwal	Asstt. Dir.	Gujranwala
29.	Ahmed Ashiq Munir Bhatti	Asstt. Dir.	Lahore
30.	Maqsood Ahmed Malik	Asstt. Dir.	Lahore
31.	Khan Zaman Abbasi	Asstt. Dir.	Hyderabad
32.	Haji Muhammad Iqbal	Asstt. Dir.	Jhelum
33.	Abdul Mustafa Qureshi	EAD	Larkana
34.	Ghulam Ullah Sheikh	EAD	Larkana
35.	Ashiq Hussain	EAD	Sargodha
36.	Abdul Qayyum Sheikh	EAD	Hyderabad
37.	Ahmed Nawaz	EAD	Attock
38.	Muhammad Salim Akhtar	EAD	Sahiwal

39.	Hamid Hussain Syed	EAD	Sahiwal
40.	Muhammad Ashraf Awan	EAD	Mansehra
41.	Muhammad Aslam Khan	EAD	D.I. Khan
42.	Bashir Ahmed Memon	EAD	Sukkur
43.	Muhammad Iqbal	EAD	Gawadar
44.	Farrukh Jalal	EAD	Lahore
45.	Muhammad Javed Khalid	EAD	Mianwali
46.	Naseer Ahmed	EAD	Mansehra
47.	Allah Dino	EAD	Khairpur
48.	Abdul Jabbar Tariq	EAD	Multan
49.	Azamat Khan Kundi	EAD	D.I. Khan
50.	Mumtaz Ahmed Sial	EAD	Layyah
51.	Muhammad Saeed	EAD	Rawalpindi
52.	Shafqat Rasool	EAD	Faisalabad
53.	Muhammad Naseer	EAD	Faisalabad
54.	Zahoorul Haq	EAD	Multan
55.	Ghulam Sarwar	EAD	Vehari
56.	Akhtar Hassan Khan	EAD	Multan
57.	Maqsood Raza	EAD	Multan
58.	Mazhar Aziz	EAD	Faisalabad
59.	Muhammad Nasir	EAD	Balistan
60.	Attiquir Rehman	EAD	Jhelum
61.	Muhammad Hanif	EAD	Jhang
62.	Syed Javed Akhtar	EAD	Rajanpur
63.	Muhammad Rafique	EAD	Vehari
64.	Muhammad Rafique	EAD	Gujrat
65.	Maqbool Ahmed	EAD	Lahore
66.	Muhamamd Shuaib Akhtar	EAD	Multan
67.	Syed Mumtaz Ali	EAD	Karachi.

VII-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1989

M's.	Dir.	
1. M. Afzal Mirza	Dir.	Sialkot
2. M. Rafique Saroya	Jt. Dir.	Sheikhupura
3. A. A. Mahvey	Jt. Dir.	Karachi
4. Qayyum Javed Khan	Dy. Dir.	Bahawalpur
5. M. A. Haq	Dy. Dir.	Karachi
6. M.D. Arshad	Asstt. Dir.	Faisalabad
7. Muhammad Tufail	Asstt. Dir.	Sialkot
8. S.A.H. Rizvi	Asstt. Dir.	Mirpurkhas
9. Hamid Masood	Asstt. Dir.	Faisalabad
10. Syed Zaman Shah	EAD	Hyderabad
11. Balak Sher Bugti	EAD	Nasirabad
12. Zafarullah Bugti	EAD	Nasirabad
13. Zakirullah Khan	EAD	Bannu

14.	Mansoor Rana	EAD	Punjab
15.	Umer Nawaz	EAD	T.T. Sindh
16.	S. Ali Nawaz Gilani	EAD	Peshawar
17.	Manzoor Elahi	EAD	Sahiwal
18.	Ashfaq Ahmed Mangrio	EAD	Larkana
19.	S. Mueenuddin Shah	EAD	Khairpur
20.	Mrs. Mahjabeen Shafique	EAD	Mansehra
21.	Munir Hassan Khan	EAD	Peshawar

VIII-ACCELERATED PROMOTION W.E.F. 1-1-1990

NIL- System abolished.

جناب چیئرمین : کوئی ضمنی سوال!

سید فصیح اقبال : میں وزیر خزانہ صاحب سے پوچھنا چاہتا ہوں کہ اس فہرست میں کوئی چار سو accelerated promotions cases درج ہیں اس میں بلوچستان کے صرف چار آدمی ہیں - میں یہ پوچھنا چاہتا ہوں کہ accelerated promotions کا کیا معیار ہے اس میں مختلف کیڈر کے اسٹنٹ ڈائریکٹرز ، ڈپٹی ڈائریکٹرز اور جوائنٹ ڈائریکٹرز کی ترقی کے لئے جو بھی ریشو ملتا ہے - اگر صوبہ وار بھی اس کا خیال رکھا جاتا ہے تو کوئی وجہ نہیں کہ بلوچستان کو پورا کوٹ نہ ملتا -

جناب سرتاج عزیز: کل 264 میں سے بلوچستان کے out of turn

promotions سات تھے اور جیسا کہ ابھی میں نے پہلے سوال کے جواب میں کہا یہ سسٹم اس لئے شروع کیا گیا تھا کہ ہر کیڈر میں پروموشن میں بڑی تاخیر روا رکھی جاتی تھی اور جو اچھے لوگ تھے ان کو incentive نہیں دیا جا رہا تھا۔ اس وقت career development کے لئے یہ سسٹم شروع کیا گیا - 1981ء میں اس پالیسی کے تحت یہ کہا گیا کہ دس فیصد subject to suitability accelerated promotion ہو گی باقی لوگ سینیاریٹی سے پروموٹ ہوں گے اس سلسلے میں مختلف سالوں میں 1983ء میں 23 اشخاص پروموٹ کئے گئے 1984ء میں 8 کئے گئے 1985ء میں 68 کئے گئے 1986ء میں 27 اور اس کے بعد 1987ء میں 50 ، 1988ء میں 67 ، 1989ء میں 21 کل 264 لوگ پروموٹ کئے گئے چونکہ اس طرح ترقی دینے سے ہارٹ برنگ ہوتی تھی اور سینئر لوگ supersede ہو جاتے تھے اس لئے یہ سسٹم اب ختم کر دیا گیا ہے - پروموشن کے لئے کوئی کوٹ نہیں ہوتا اس لئے صرف سات آدمی بلوچستان کے پروموٹ ہوئے اگر وہ کوٹ کے مطابق ہوتے تو شاید تھوڑی سی تعداد زیادہ ہوتی۔

سید فصیح اقبال: کیا وزیر خزانہ صاحب بتائیں گے کہ زرعی ترقیاتی بینک میں نان آفیشل ڈائریکٹرز بھی ہوتے ہیں کیونکہ ہمارے بلوچستان کے ڈائریکٹر جس کا وزارت خزانہ نے نوٹیفیکیشن کر دیا تھا لیکن چیئرمین اے ڈی بی پی نے اسے ماتے سے انکار کر دیا -

جناب سرتاج عزیز: یہ سوال اس سے پیدا نہیں ہوتا اگر نیا سوال پوچھیں تو میں دیکھوں گا -

سید فصیح اقبال: ان کی انفارمیشن کے لئے ضروری ہے پرسوں بورڈ آف ڈائریکٹرز کی میٹنگ ہے -

جناب چیئرمین: نام دے دیں تاکہ وہ نوٹ کر لیں -

سید فصیح اقبال: جناب نور احمد لٹری کو صوبائی حکومت نے نامزد کیا تھا اور وزارت خزانہ نے نوٹیفیکیشن جاری کیا تھا اس طرح وہ باقاعدہ نان آفیشل ڈائریکٹر مقرر ہوئے لیکن ان کو بورڈ آف ڈائریکٹرز کی میٹنگ میں گھسنے سے انکار کر دیا جب تک چیئرمین صاحب کی blessing نہیں ہو گی آپ ممبر نہیں بن سکتے - اس بارے میں وزیر صاحب اگر کچھ کہ دیں تو اچھا ہے -

جناب چیئرمین: یہ آپ نوٹ کر لیں -

سید فصیح اقبال: مسٹر چیئرمین ہوا کیا؟

جناب چیئرمین: انہوں نے نوٹ کر لیا ہے - پتہ کر کے بتائیں گے -
جناب عبداللہ شاہ -

Syed Abdullah Shah: Sir, are there any rules for granting accelerated promotion or it is just discretionary with the concerned officer?

Mr. Chairman: Yes, Minister Sahib.

جناب سرتاج عزیز: 1981ء میں ہی انہوں نے فیصلہ کر کے یہ سسٹم introduce کیا تھا۔

In order to give due recognition to a meritorious services and 10% of the members to be promoted each year was to be considered for accelerated promotion subject to availability of suitable employees purely on merit from amongst the employees who have minimum of three years service in

that scale and have received outstanding Confidential Reports for three consecutive years.

یہ دو کرائٹریا تھے -

This condition of three years' minimum service could be waived by the Chairman in discretion for the post falling within his competence on merits in each case. The quota for accelerated promotion to the post of Deputy Directors was revised to 20% in 1985.

Mr. Chairman: Yes, Ishtiaq Azhar Sahib.

سید اشتیاق اظہر: یہ جو ابھی وزیر خزانہ صاحب نے جواب میں نمبر 1 اور نمبر 2 کا ذکر کیا ہے میں یہ پوچھنا چاہوں گا کہ ان ہر دو کیٹگری میں کراچی کے آدمی کیوں نہیں لئے گئے - کیونکہ ابھی ذکر آیا تھا کہ کراچی کے زیادہ ہو گئے ہیں -

جناب سرتاج عزیز: جیسا کہ میں نے کہا کہ اس میں کوٹہ تو ہوتا نہیں - تین outstanding confidential reports جو ملازم حاصل کرتا اس کو یہ پروموشن ملتی تھی - اس سال کسی نے حاصل نہیں کی ہو گی -

Mr. Chairman: Any other question. Abdullah Shah Sahib.

Syed Abdullah Shah: Sir, as I understand the honourable Minister's answer, this amounts to only the discretion of the concerned officer; so, is it not an un-just procedure?

جناب چیئرمین: انہوں نے بتایا ہے کہ معیار یہ ہے کہ تین سال کی ملازمت ہو اور outstanding confidential reports ہوں تو جب corridor ہو -

Syed Abdullah Shah: But he also said that the Chairman can waive that also.

جناب چیئرمین: جی ہاں تین سال کی مدت ملازمت کی شرط waive کر سکتے ہیں۔ باقی نہیں کر سکتے۔

Syed Abdullah Shah: But that is again discretionary with him. So, is it a just provision or you have finished it?

جناب سرتاج عزیز: اب ختم ہو گئی ہے۔

Syed Abdullah Shah: That is good.

جناب چیئرمین: اگلا سوال نمبر 45 سید فصیح اقبال صاحب۔

WRITTEN OFF LOANS

45. ***Syed Faseih Iqbal:** Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the names of the persons whose principal amount of loan or interest has been written off by the government during the period from 1st July, 1989 to 31st January, 1990, indicating also the amount of loan written off?

Mr. Sartaj Aziz: The government has not written off any loan or interest during the period from 1st July, 1989 to 31st January, 1990.

Commercial banks write off loans etc. in the normal course of their operations. The Executive Committee/Board of Directors of NCBs allow write off where the total amount involved does not exceed Rupees one million. A Committee

constituted in the Pakistan Banking Council finally considers the proposals for write off of loans where the total amount to be written off exceeds Rupees one million.

Names of the persons and other details can not be supplied as nationalized commercial banks, in terms of the provisions of section 12 of the Banks, (Nationalization) Act, 1974 are legally bound not to divulge any information regarding the state of accounts of their constituents.

جناب چیئرمین: کوئی ضمنی سوال؟

سید فصیح اقبال: جناب اس سلسلے میں مجھے معلوم ہے کہ آئین میں ایک ترمیم نیشنل اسمبلی میں پیش کی گئی تھی تا کہ جن لوگوں کے قرضے رائٹ آف کئے گئے ہیں ان کے نام دے سکیں لیکن بعد میں وہ ترمیم دوبارہ منظور نہیں ہوئی اس میں بھی لکھا ہے کہ ایک ملین تک رائٹ آف ہوا ہے - میرے علم میں زیادہ ہے اب میں نہیں سمجھتا کہ یہ جو اعداد و شمار انہوں نے قومیائے گئے بنکوں سے لئے ہیں اور جو اخبارات میں چھپے ہیں ان میں کروڑوں کی تعداد بتائی گئی ہے - ہماری کچھلی پبلک اکاؤنٹس کمیٹی کے چیئرمین حاکم علی زرداری صاحب نے پریس کو سرکاری حیثیت میں جو بیان دیا تھا میں سمجھتا ہوں کہ وہ مقصود بیان تھا -

جناب سرتاج عزیز: اس میں جہاں تک قانون کا تعلق ہے وہ یہ ہے کہ بینکس نیشنلائزیشن ایکٹ میں ترمیم کر کے سیکشن 3 کا اضافہ کیا گیا تھا جس میں کہا گیا تھا کہ

special report every year in cases of written off loans, mark up or other dues or finance released through re-scheduling or re-structuring of loans in which established banking practices or authorised procedures have been departed from with a view to causing wrongful loss to the bank or conferring wrongful gain in any constituent or such departure has caused wrongful loss to the bank or any of its constituent...

یہ قانون 1988ء میں معطل ہو گیا تھا پھر دوبارہ پچھلے سال آرڈیننس کے ذریعے وجود میں آیا تھا اب اس سلسلے میں 1990ء کی رپورٹ بن رہی ہے آیا کوئی ایسے قرضے رائٹ آف ہوئے ہیں جو غلط ہیں وہ رپورٹ بہت جلد متوقع ہے وہ جب آئے گی تو وہ سینیٹ اور نیشنل اسمبلی کی متعلقہ سٹینڈنگ کمیٹیوں میں پیش کی جا سکے گی اور اس میں یہ انفارمیشن ان کے سامنے آ جائے گی اور سٹیٹ بینک تصدیق کر کے بتا سکتا ہے کہ ان میں کون کون سے رائٹ آف ایسے تھے جو ریگولر تھے اور کون کونے رائٹ آف ریگولر نہیں تھے۔

جناب چیئرمین: اگلا سوال نمبر 46 بہرہ ور سعید صاحب کا ہے۔

COMMERCIAL BANK OF OMAN

46. *Akhunzada Behrawar Saeed: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) The total number of UBL employees at Oman working in joint venture of Commercial Bank of Oman indicating also the names of the employees belonging to N.W.F.P.;

(b) whether it is a fact that an officer namely Mr. Jamil-ud-Din, has been recalled before completion of his tenure, if so, reasons thereof; and

(c) whether it is also a fact that the persons belonging to N.W.F.P. have not been given due promotion, if so, reasons thereof?

Mr. Sartaj Aziz: (a) At present there are 57 employees of UBL on secondment with Commercial Bank of Oman, of them 7 (i.e. 12.28%) belong to N.W.F.P. They are:-

1. Mr. Akhtar Jamal
2. Mr. Abdul Alaam
3. Mr. Mahmoodul Hasan
4. Mr. M. Safdar Iqbal
5. Mr. Zafar Iqbal Chughtai
6. Mr. Muhammad Saleem
7. Mr. Sabz Ali

(b) Mr. Jamil-ud-Din, Officer grade-II who was posted to the Commercial Bank of Oman in May, 1988 suffered an heart attack was posted back to Pakistan in April, 1991.

(c) It is not a fact. According to the prescribed rules, promotions are not considered on the basis of provincial quotas, these are considered on the basis of seniority/merit. As such, persons of NWFP domicile are considered at par with other employees of UBL for promotions. However, overall position of promotions in UBL as compared with the promotion of persons with NWFP domicile for the year 1987 to 1989 is as under :-

<i>Overall promotions</i>		<i>Persons belonging to N.W.F.P.</i>
1987	3.40%	7.90%
1988	6.16%	9.11%
1989	8.17%	7.8 %

Promotions for the year 1990 are yet to be finalized.

جناب چیئرمین: کوئی ضمنی سوال؟

انجمنزادہ بہرہ ور سعید: کیا وزیر صاحب بتائیں گے کہ بینک آف اومان میں کوٹے کا طریقہ کار نہیں ہے یا اور بینکوں میں بھی نہیں ہے -

جناب سرتاج عزیز: جیسے کہ جواب میں بتایا گیا کہ کمرشل بینک آف اومان یونائیٹڈ بینک کا مشترکہ منصوبہ (Joint-venture) ہے - اور یونائیٹڈ بینک اس کو سٹاف مہیا کرتا ہے - اس وقت 57 ملازم secondment پر ہیں اور اس میں سات صوبہ سرحد کے ہیں یہ کسی کوٹے کے تحت نہیں ہیں جب انہوں نے سلیکشن کی کہ کون سے لوگ وہاں کے لئے موزوں ہیں تو یہ سلیکٹ ہو گئے - جہاں تک پروموشن کا تعلق ہے - 87ء سے 89ء تک بینک کے ملازمین کی جو پروموشن ہوئی تھی اس میں اگر overall پروموشن 3.4 تھی تو صوبہ سرحد کی 48.4 تھی -

جناب سرتاج عزیز: 1988ء میں overall پروموشن ٹوٹل سٹاف کی 6.6 تھی۔ صوبہ سرحد کی 6.91 تھی اگلے سال پھر 8.17 تھی حالانکہ کوٹہ نہیں ہے البتہ یہ لوگ کوالیفائیڈ تھے ، اور جو ریشو تھا وہ overall پروموشن سے زیادہ تھا -

جناب چیئرمین: مزید کوئی سوال ، جناب جتوئی صاحب -

جناب اعجاز علی خان جتوئی: جناب والا! اگر وزیر صاحب کے پاس سندھ کی انفارمیشن ہے تو وہ بھی بتا دیں -

جناب چیئرمین: وہ نہیں ہے -

So that brings us to the end of the Question Hour.

جناب عبدالرحمان جمالی: میرے سوالات نہیں آئے -

جناب چیئرمین: اب وقت ختم ہو گیا ہے -

جناب عبدالرحمان جمالی : اگر حروف تہجی کے اعتبار سے سوالات آئیں تو سب سے پہلے میرے سوالات آئیں -----

جناب چیئرمین : اگر آپ مجھے کوئی رولز بتا دیں تو میں اسی طرح کر لوں گا - آپ کا نام عبدالرحمان پہلے آ جائے گا اور ذوالفقار جاموٹ صاحب آخر

میں آ جائیں گے - باقی ماندہ سوالات اور ان کے جوابات

as placed on the table will be taken as read

INTEREST-FREE LOANS TO FARMERS

† 49. *Mr. Abdur Rehman Jamali: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the time by which the National Bank of Pakistan, will advance agricultural loans particularly without interest, to the paddy growers in District Jafferabad, Baluchistan; and

(b) whether it is a fact that the grants for agriculture loans given to the National Bank of Pakistan have been reduced, if so, reason thereof?

Mr. Sartaj Aziz: (a) Mark up free Agricultural Production loans facility to small farmers has been discontinued by the government with effect from 27-6-1988 and there is no intention to renew this scheme.

(b) The federal government does not give any grants for agricultural loans. However, National Bank of Pakistan has not decreased the amount of agricultural loans being given by it.

AGRICULTURAL LOANS

50. *Mr. Abdur Rehman Jamali: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

† The Question hour being over the remaining questions and answers were placed on the table of the House

(a) the grants given to the Agricultural Development Bank of Pakistan for Balochistan province for sanctioning loans to the agriculturists for "Kharif" and "Rabeeh" crops for the year 1991;

(b) the amount of loan specified for Nasirabad Division for "Kharif" of 1991 and Rabeeh of 1991-92, indicating also the amount earmarked for loans in all branches of the Division;

(c) The amount earmarked for agriculture purpose for each Division in Balochistan province; and

(d) the number of tractors provided by the Agricultural Development Bank of Pakistan to the farmers in Balochistan on loan with Division wise break up during 1990-91?

Mr. Sartaj Aziz: (a) No grant is given to the ADBP for sanctioning loans in any particular province. ADBP's resources are provided partly by the State Bank of Pakistan and partly from its own resources which it uses according to prescribed policy.

(b) Credit allocations for the financial year 1991-92 i.e. Kharif of 1991 and Rabeeh of 1991-92 will be made in July-August, 1991. However, Rs.27.500 million for Production Loans and Rs.97.500 million for Development Loans (Total Rs.125 million) has been provided for Nasirabad Division for both Kharif and Rabeeh Crops of financial year 1990-91. Branch-wise amount earmarked under the Nasirabad Division is given below:-

QUESTIONS AND ANSWERS

Rs. in million

Branches	Amount Earmarked for 1990-91		
	Production Loan	Development Loan	Total
Sohbatpur	8.383	15.765	24.148
Usta Muhammad	7.185	22.815	30.000
Gandakha	5.148	9.360	14.508
Jhat Pat	2.990	19.710	22.700
D.M. Jamali	3.078	13.450	16.528
Bhag	0.170	10.600	10.770
Bhadar	0.546	5.800	6.346
Total:	27.500	97.500	125.000

(c) Amount earmarked for loans for agriculture purposes by ADBP for each Division in Baluchistan Province is given below:

(Rs. in million)

Division	Amount Earmarked for 1990-91		
	Production Loans	Development Loans	Total
Quetta	1.000	48.000	49.000
Loralai/Zhob	0.500	128.500	129.000
Sibbi	1.000	28.500	29.500
Nasirabad	27.500	97.500	125.000
Kalat	4.500	89.000	93.500
Mekran	3.500	70.500	74.000
Total:	38.000	462.000	500.000

(d) Division-wise break-up of number of tractors provided by ADBP to the farmers in Baluchistan Province during 1990-91 (July, 90--April, 91) is given below:

(Rs. in million)

Division	Number of Tractors	Amount
Quetta	18	3.793
Loralai/Zhob	117	23.247
Sibbi	18	3.808
Nasirabad	170	33.836
Kalat	20	3.852
Mekran	2	0.396
Total:	345	68.932

جناب عالم علی لالیکا : پوائنٹ آف آرڈر،

جناب چیئرمین: جی ، عالم علی لالیکا صاحب -

جناب عالم علی لالیکا: جناب والا! ایک شاعر نے کہا ہے

دشت میں ہر ایک نقش اٹا نظر آتا ہے
محبوں نظر آتی ہے لیلیٰ نظر آتا ہے

اب یہ میرے پاس سیٹ کی seating arrangement کا ایک نقش ہے اب یہ میری دشت ہے یا سیٹ سیکرٹریٹ کی دشت ، اگر ہم اس کو اس طرح سے پرہتے ہیں تو نام سیدھے نظر آتے ہیں لیکن ان کی seating arrangement الٹ ہے ۔ اور اگر اس کو seating arrangement کے لحاظ سے دیکھتے ہیں تو نام الٹ جاتے ہیں ۔ میں نے اس بات کو پہلے بھی پوائنٹ آؤٹ کیا تھا اور اس وقت اس کی تصحیح ہو گئی تھی ۔

جناب چیئرمین : مجھے بھی دقت نظر آتی ہے لیکن مجھے سیدھا نظر آتا ہے کیونکہ میں اٹا بیٹھا ہوا ہوں ۔

جناب عالم علی لالیکا: آپ کے لئے یہ درست ہے ۔ لیکن ممبروں کے لئے درست نہیں ۔

جناب چیئرمین: اصل میں جو نقش میرے لئے تیار کیا گیا ہے اس کی کاپی آپ کو بھی دے دی گئی ہے ۔ گو یہ بات آپ کی تصحیح ہے کہ میرے لئے اٹا ہے اور آپ کے لئے سیدھا ہے اور آپ کے لئے جو اٹا ہے وہ میرے لئے سیدھا ہے ۔ بہر حال اس کو اگر آپ شیشے میں دیکھیں تو آپ کو صحیح نظر آئے گا ۔

LEAVE OF ABSENCE

جناب چیئرمین: اب رخصت کی درخواستوں کو لیتے ہیں ۔

مہر خداداد لک اپنی ذاتی مصروفیات کی وجہ سے مورخہ 19 مئی کو اجلاس میں شرکت نہیں کر سکتے اس لئے انہوں نے ایوان سے رخصت کی درخواست کی ہے۔ کیا آپ ان کی رخصت منظور فرماتے ہیں۔

(رخصت منظور کی گئی)

MISREPORTING OF PROCEEDINGS BY THE PRESS

Mr. Chairman: Before we proceed further there is one observation that I would like to make. This is specially meant for the honourable members of the press. A news item appeared in the daily 'News' or 'Nation'. It says that the office of the Chairman of the Senate Mr. Wasim Sajjad has become a centre for those people who are lobbying against the Shariat Bill and that Mr. Wasim Sajjad is lobbying against the Shariat Bill. Now, as the Chairman of the Senate it is my duty, an obligation to conduct this House as fairly and impartially as I can and I will try to do so. I will be grateful to the honourable members of the press if they will try and cooperate with us in maintaining the dignity and the decorum of these offices and infact that the entire parliamentary system, and I would request them not to make these offices controversial. The fact of the matter is that neither I am lobbying against the Bill, nor my office is a centre for those people who are lobbying against the Bill and whatever decisions I have taken will be decisions taken by the honourable Senators as should be done. So, I will be grateful if the honourable members of the press will cooperate with all of us to preserve the integrity, dignity and decorum of this entire system. Thank you.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, there is also a wrong

news about Mr. Muhammad Khan Junejo in the same paper.

Mr. Chairman: This is also wrong. I just don't know why they brought these news. Please help us in running this system.

ADJOURNMENT MOTIONS

Mr. Chairman: Next item is adjournment motions. Adjournment Motion No. 19. Prof. Khurshid Ahmed on the reported illegal transfer of money from Pakistan to other countries.

i) RE: TRANSFER OF BLACK MONEY FROM PAKISTAN TO OTHER COUNTRIES

Prof. Khurshid Ahmed: I seek the leave of the House to move the following adjournment motion:

"It has been reported in the daily 'Dawn' of April 27, 1991, that \$725 million has been transferred illegally from Pakistan and that the Government of Pakistan has not taken adequate steps to protect the illicit transfer of resources from Pakistan to outside world. This is a matter of urgent national importance and I beg to move that the normal business of the House be suspended to discuss it."

There is also another motion which is consequential one; because three days after that further light was thrown on the same subject so I would like to read it as well.

"It has been reported in the daily 'Dawn' of April 30, 1991, that the Finance Minister has confirmed in Washington that around 400 to 700 million US dollars per day are being transferred through Hundi and Hawala. It is also claimed that this money has something to do with the illicit narcotics trade. It has also been reported that Pakistan is involved in a higher proportion of non-banking channels for money laundry. It has also been suggested that the estimates of US officials are still higher. This state of affairs reveals a very serious situation and the matter is of immense national importance. I, therefore, beg to move that the normal business of the House be suspended to discuss this issue."

Mr. Chairman: Is it being opposed?

Mr. Sartaj Aziz: I oppose it, Sir.

Mr. Chairman: It is being opposed. Prof. Khurshid Sahib.

پروفیسر خورشید احمد: جناب چیئرمین! میں بالکل اختصار سے بات کروں گا کہ یہ مسئلہ جس بنا پر اہمیت کا حامل ہے وہ یہ ہے کہ ہمارے ملک سے غیر قانونی طور پر وسائل بیرون ملک ٹرانسفر ہو رہے ہیں۔ مجھے علم ہے کہ پچھلے مہینے حکومت نے foreign exchange liberalization کے سلسلے میں بڑے اہم چند اقدامات کئے ہیں اور ہمیں اس بات کی توقع تھی اور ایک حد تک ہے کہ اس کے بعد stabilization ہونی چاہیئے اور بلیک مارکیٹ پرائس آفیشل پرائس فارن ایکسچینج سے ختم ہو جانی چاہیئے یا کم از کم اسے close-up ہو جانا چاہیئے۔ اس ضمن میں جب ڈان کے نمائندے کی یہ خبر ہمارے سامنے آئی جو اس پہلو سے اہم ہے کہ اس رپورٹ میں یہ بات کہی گئی ہے کہ امریکہ کی حکومت اور اس کے ذمہ دار افراد نے اس معاملے میں کچھ studies کی ہیں اور ان کی روشنی

میں یہ چیز سامنے آئی ہے - اسے میں پڑھ کر سنا ہوں -

"We have classic examples of unprecedented dishonesty at various levels of Government in Pakistan as corruption seems to have become an acceptable law. It is estimated that a sum of about 620 to 725 million US dollars is illegally transacted every year by the mixture of so-called social, political, administrative elite in Pakistan having their huge bank accounts in a number of foreign accounts. Most of them who are illegally working through third party legally, falling in the category of conspiracy, have already acquired permanent residences abroad for themselves and their families."

اس کے بعد پھر یا بتایا گیا ہے

"that the Government of Pakistan, the sources believed, is trying to avoid a number of other multi-lateral and bilateral agreements on laundering of money related to drug trafficking

یعنی دو معاہدوں پر حکومت پاکستان نے دستخط کئے

Vienna Convention against illicit drug trafficking

لیکن اس کے علاوہ مثال کے طور پر

financial action task force, mutual legal assistance treaties, convention on laundering research, seizures and confiscations of proceeds of crimes.

ان تمام کے بارے میں یہ بات رپورٹ کی گئی ہے کہ حکومت پاکستان signatory نہیں ہے ، اور اس کا نقصان یہ ہے کہ اگر وہ signatory ہو ، تو سرمایہ illegally پکڑا جاتا ہے ، تو پھر اس کا ایک percentage جو ہے وہ حکومت کو دیا جاتا ہے -asset sharing جو ہے ، وہ اس کی بنا پر receive نہیں کیا جا رہا ہے ، اس کے بعد پھر یہ بات ہمارے سامنے آئی - وزیر خزانہ سے غالباً یہ سوال کیا گیا جب وہ واشنگٹن میں تھے اور اگر یہ رپورٹ درست ہے کہ پہلے والے گفٹز ابتدائی طور پر کچھ اور تھے ، جس میں لفظ بلین آیا تھا اور بعد میں اس کی correction سے لفظ ملین آ گیا اگرچہ میں نے اپنی رپورٹ میں بلین ہی رکھا اور حقیقت یہ ہے کہ یہ mind bogging figures ہیں، اس لئے کہ

اگر اتنی بڑی مقدار میں سرمایہ باہر جا رہا ہے اور اس کو اگر پاکستانی کرنسی کی سرکولیشن سے co-relate کریں تو انسان انہیں میں آ جاتا ہے - اس میں انہوں نے یہ بات کہی ہے ،

"On Sunday Pakistan's Finance Minister Mr. Sartaj Aziz confirmed a figure in the proximity of 400 to 700 million US dollars through the Hundi and Hawala but on Monday senior US officials contested this contention saying, 'let them come to us'. Senior officials in the State Department when contacted explained the figures they quoted in their annual International Narcotics Control Strategy Report, 1991, claiming a money transaction of two billion dollars."

یہ پوری صورتحال ایسی ہے کہ اس سے یہ قومی اہمیت کا مسئلہ بن جاتا ہے اس کا تعلق وفاقی حکومت سے ہے - یہ حقائق اس شکل میں حال ہی میں ہمارے سامنے آئے ہیں - چنانچہ میں سمجھتا ہوں کہ یہ ایک ایسا ایٹو بنتا ہے کہ جس کے اوپر ایوان میں گفتگو ہونی چاہیئے اور حکومت کو چاہیئے کہ قوم کو اعتماد میں لے کر دہنوں کو صاف کرے - اس کے اندر یہ بات بھی ہے کہ اگر فی الحقیقت اتنے بڑے پیمانے پر یہ رقمیں جا رہا ہے تو اس کے اندر دو major dimensions ہیں - ایک illegal system کا وجود اور اس کو جو تحفظ حاصل ہے جس کے ذریعے یہ کام ہو رہا ہے - دوسرا illegal money خاص طور پر چونکہ اس میں narcotics money کے بارے میں بھی کہا گیا ہے وہ اس میں involved ہے اس لئے میں سمجھتا ہوں کہ ان دو باتوں پر یہ قومی اہمیت کا مسئلہ بنتا ہے اور حکومت کو اپنی پوزیشن سامنے لانی چاہیئے -

جناب چیئرمین : شکریہ جی سرتاج عزیز صاحب -

Mr. Sartaj Aziz: Mr. Chairman, first of all I will point out that this adjournment motion is not admissible because it does not relate to one definite issue and it is also not a matter of recent occurrence. This is something that has been going on ever since I think Pakistan was created and, therefore, it is hit by Rule 75(c). It is also hit by Rule 75(j)

because it deals with a hypothetical assumption and cases. I am also sorry that a person of Prof. Khurshid who has knowledge on the subject and latest knowledge of government policies should have felt it necessary to take such newspaper report at its face value and tried to raise the issue through an adjournment motion. I will like to clarify that when I was in Washington last month the correspondent of 'Dawn' asked me that the State Department has put out some figure of seven billion or some billion dollars which are illegally transferred in and out of Pakistan. I told him that this figure is totally preposterous because that is the total value of our import and how can the same amount go out illegally and nobody in the world knows what are even countries like USA or Germany or otherwise do not know the level of underground transaction and illegal transfers and these estimates are all guess work. In Pakistan's case, estimate of five or ten percent have been made that probably against total imports the level of smuggling is ten percent and total imports are seven billion then the smuggled may be ten percent if the level of smuggled goods are worth of seven hundred billion. If you take the figure of five percent it will be four/five hundred million that is the kind of hypothetical statement and it was not my confirmation because as Prof. Khurshid knows well neither I nor he nor anybody else can confirm what is the level of illegal trade.

The second issue with regard to Hawala that has to do with remittances, we receive roughly about two billion dollars worth of remittances and there are some people who instead of using the normal banking channel find it easier to give money to some people in those countries who then have channels to deliver them here. According to some sources they deliver faster because they telephone the same evening and next

evening their people receive the money. In some cases they probably gave a slightly higher rate than officially we can give. So, nobody knows how much money is coming that way and I said the total trade is of two billion if it is ten percent it will be two hundred million, if it is twenty percent it will be four hundred million but nobody knows how much is taking place. That is as far as the hypothetical nature of these figures is concerned one cannot say that this is anything that anybody could confirm, but the more important question is that our Government for the first time took note of these problems irrespective of the magnitude and tried to solve them through appropriate policies because if you want to discourage smuggling you have to lower the tariffs. As long as it is profitable for somebody to smuggle goods because the rate of tariff is high you cannot stop smuggling. In one way or the other people will try to make money. Similarly, if the foreign exchange system is restricted through Hawala or other means, people can transfer certain money to make an extra half percent or one percent, they will try to do so. So, we have now tried to simplify the procedure for remittances; people who are there can open a foreign exchange account here and with that account transfer money on a given date through established instructions and we have already got some report so far not only remittances have improved, the total foreign exchange, that is being deposited in our banks, has gone up.

I am happy to inform the House by taking advantage of this situation that yesterday our foreign exchange reserves reached a level of 467 million dollars compared to 399 at this time last year. Last year it never went above four hundred million dollars and when our Government took over the level was as low as hundred million and we were in the danger of

default but with the export drive as well as liberalizing the foreign exchange movement giving facilities to people to open accounts here our reserves have by God's grace built up to 467 million. So, since the policy measures which tackle these problems in a most fundamental way have already been taken. I hope that this will, whatever the level of illegal transfers that is taking place, be hopefully reduced. But in any case as a policy issue, as a general motion, this issue can be raised whenever the honourable members feel either here or in the Senate's committee concerned, we will be glad to discuss these reforms but it certainly does not become an adjournment motion in the light of the reasons I have stated already. Thank you, Sir.

Mr. Chairman: In the light of the statement would you like to press it Prof. Khurshid Ahmed Sahib.

Prof. Khurshid Ahmed: No, Sir.

Mr. Chairman: Thank you. Not pressed. Next is adjournment motion No. 33 - Syed Abdullah Shah.

ii) RE: FIRING ON "SUPER EXPRESS" TRAIN

Syed Abdullah Shah: Sir, I beg to move that the routine business of the House be adjourned to discuss a matter of great public importance and of recent occurrence and of urgent nature namely the firing upon a train 'Super Express', at Buchheri Railway Station causing death of three persons as reported in Daily 'Jang' Rawalpindi dated 12-5-1991.

جناب چیئرمین: اب پلے تحرک نمبر 33 لیں -

recovery of an unlicensed pistol from a passenger on board.
PIA flight No. 405.

یہ پہلے ہے لیکن اب آپ نمبر 35 پڑھ رہے ہیں ۔

Syed Abdullah Shah: Sir, I don't press 33.

Mr. Chairman: So, you don't press 33.

Syed Abdullah Shah: Yes, Sir, I don't press it.

This may be withdrawn.

Mr. Chairman: O.K. 33 not pressed.

تحریک نمبر 35 پر آئیں ۔

Syed Abdullah Shah: I have already moved 35,

Sir.

Mr. Chairman: Is it being opposed?

Mir Hazar Khan Bijarani: Opposed, Sir.

جناب چیئرمین: اب جناب بجارانی صاحب اپوز کر رہے ہیں ۔ آپ
مختصراً بیان فرمائیں ۔

Syed Abdullah Shah: It is a specific matter because something tangible, something real has really happened. The firing took place on a train causing death to three persons. It is one single incident not a vague or any hypothetical sort of case. It is of urgent great public importance because as the things are in Sindh now even the Railways have become unsafe in that province and if nothing is done about it, it is going to cause lot of damage to the

nation as a whole. So, I think the motion deserves to be admitted and proper discussion held on it.

Mr. Chairman: Yes Bijarani Sahib, Minister for Railways.

میر ہزار خان بجارانی : اس پر میں ایک مختصر بیان دینا چاہوں گا اور اس کے بعد ممبر صاحب فیصلہ کر لیں کہ وہ پریس کرنا چاہتے ہیں یا نہیں - جناب والا! یہ حقیقت ہے کہ 10 مئی کو تقریباً رات کے 10 بج کر 40 منٹ پر 30 اپ پر جو سپر ایکسپریس ٹرین ہے نامعلوم افراد نے فائرنگ کی جبکہ وہ ٹرین ہجیری اور دوڑ ریلوے سٹیشن کے درمیان کوئی 90 میل کی رفتار سے جا رہی تھی - مسافروں نے زنجیر کھینچ کر گاڑی روکی اور پولیس سکواڈ جو ٹرین کے ساتھ سفر کرتا ہے انہوں نے جب پتہ لگایا تو معلوم ہوا کہ اس فائرنگ کے نتیجے میں دو مسافر ہلاک ہوئے اور تین مسافروں کو زخم آئے جو کچھ serious nature کے تھے اور چار افراد کو معمولی زخم آئے اس طرح کل 8 افراد اس کی زد میں آئے - فائرنگ کرنے والے چونکہ رات کا وقت تھا اور ٹرین اس جگہ پر نہیں رکتی تھی - زنجیر کھینچنے کے نتیجے میں گاڑی رکتے رکتے کافی دور نکل گئی تھی اس لئے وہ رات کے اندھیرے میں فرار ہونے میں کامیاب ہو گئے البتہ فوری طور پر اس کی ایف آئی آر وہاں درج کرا دی گئی اور شدید زخمی مسافروں کو فوری طور پر نواب شاہ کے ہسپتال میں داخل کرا دیا اور جو مسافر معمولی زخمی تھے ان کو ضروری طبی امداد دی گئی اور ٹرین کے سفر کو جاری رکھا گیا -

جناب والا! پولیس نے زیر دفعہ 302 ، 324 ، پی پی سی ، قصاص آرڈیننس ریلوے ایکٹ 127 اور 13 ڈی آرمرز آرڈیننس کے تحت تھانہ "دوڑ" میں یہ ایف آئی آر درج کی - فوری طور پر ایس پی ریلویز ، ڈپٹی کمشنر اور ایس پی نواب شاہ نے وہاں پہنچ کر تحقیقات شروع کر دی - یہ معاملہ اس وقت ڈسٹرکٹ پولیس نواب شاہ کے پاس ہے - ریلوے پولیس اور ریلوے ایڈمنسٹریشن اسے برابر pursue کر رہے ہیں لیکن اس وقت تک فائرنگ کرنے والے لوگوں میں سے ابھی تک کوئی نہیں پکڑا گیا البتہ تحقیقات جاری ہے - میں فاضل ممبر کو یقین دلاتا ہوں کہ ہمیں اس حادثے کا احساس ہے اور ہم کوشش کریں گے کہ حکومت سندھ کے تعاون سے جلد از جلد ان لوگوں کو پکڑنے میں کامیاب ہو سکیں اور ان کے خلاف کارروائی کر سکیں - میں سمجھتا ہوں جناب کہ ممبر صاحب اسے زیادہ

پریس نہیں کریں گے اور انشاء اللہ ہم ان کی تسلی کے مطابق اپنی کارروائی جاری رکھیں گے - شکریہ !

جناب چیئرمین : اس بیان کی روشنی میں کہ پوری تحقیقات بھی کر رہے ہیں اور کیس بھی درج ہے ، کیا آپ اس کو پریس کرتے ہیں -

سید عبداللہ شاہ : میں ایک لفظ عرض کرنا چاہتا ہوں -

جناب چیئرمین : جی فرمائیے -

Syed Abdullah Shah: Sir, I am not withdrawing this motion because this is quite a serious matter. Sir, in Sindh the conditions are such that on the roads now the passengers are taken in convoys under the police guard. So, it would be better if the honourable Minister agrees to provide such a guard to the Railways as well because this is only a starting point. Please don't take it lightly. They have made a start and they will try to aggravate it. Things are getting out of hand. Please see to it and don't rely on the provincial Government of Sindh. They have already failed to do anything substantially except giving a few statements here and there. So, if you have your own resources, I mean with the Railways Minister, because this is a federal subject and if you are able to protect your Railways, good enough, but please don't rely on any provincial governments efficiency.

میر ہزار خان بھارانی : جناب اس چیز کا ہمیں پورا پورا احساس ہے - اور باوجود اس کے کہ ہماری ریلوے پولیس کی نفری اتنی زیادہ نہیں ہے کہ ہم پوری ٹرین کو کور کر سکیں لیکن ہم نے ضروری احتیاطات کئے ہیں اور دوسرے صوبوں میں چلنے والی ٹرینوں سے ہم نے سٹاف واپس لے کر سندھ میں چلنے والی ٹرینوں کی strength بڑھائی ہے - اور vigilance کو ہم نے تیز کیا ہے اور انشاء اللہ ہم مزید اقدامات کریں گے تاکہ ہم ٹرینوں کی سیفٹی اور سیکورٹی سندھ کی

حد تک اپنے طور پر بھی کر سکیں اور سندھ حکومت سے بھی ہم نے پہلے سے درخواست کی ہوئی ہے کہ وہ بھی سیٹی اور سیکورٹی کو یقینی بنائے۔

I assure the honourable member that we have done whatever possible and Inshallah we will do our best to provide maximum possible safety and security to the trains running within the territory of Sindh.

Mr. Chairman: Thank you. In the light of this assurance and statement, do you press the motion?

Syed Abdullah Shah: No, Sir.

Mr. Chairman: Not pressed. Thank you very much.

Syed Abdullah Shah: Because of Mr. Bijarani because I trust his words.

Mr. Chairman: Thank you. Next is 46 and 47 revised decision of the Quaid-e-Azam's Mausoleum Management Board, Saeed Qadir Sahib, Hasan A. Shaikh Sahib and Prof. Khurshid Ahmad Sahib.

III) RE: CONSTRUCTION OF HIGH-RISE BUILDINGS IN THE SURROUNDINGS OF THE MAZAR-I-QUAID-E-AZAM

Lt. Gen. (Retd.) Saeed Qadir: I beg to move that the business of the House be suspended and a matter of urgent public importance be discussed.

It has been reported in the 'Dawn' that the sanctity of the Mazar of Quaid-e-Azam is being violated by allowing the

construction of high-rise buildings within a distance of 4 furlongs contrary to the earlier decision of the Quaid-e-Azam's Mazar Management Board of not allowing any construction within a radius of 6 furlongs.

Mr. Chairman: Mr. Hasan A. Shaikh Sahib.

(Pause)

Mr. Chairman: Not present.

Lt. Gen. (Retd.) Saeed Qadir: On his behalf I have already moved the same motion.

Mr. Chairman: Prof. Khurshid Ahmed Sahib.

Prof. Khurshid Ahmed: In the light of the report published in the daily 'Dawn' of 16th May, 1991, it has been revealed that the sanctity of the Quaid-e-Azam's Mausoleum and its surroundings in Karachi is being violated by the builders, developers and the real estate dealers. The Quaid-e-Azam's Mausoleum Management Board (QMMB), the only competent authority to safeguard the sanctity of the mausoleum and its surroundings in contravention of its earlier decision of not allowing high-rise apartments within the radius of six furlongs, has lately in a meeting held on 23rd April, 1991 under the pressure of very strong lobby of builders, developers and real estate dealers changed its earlier decision and reduced the sanctity area from six to four furlongs radius. This decision implies a cluster of 700 to 1000 buildings (six to seven stories high) all around the mausoleum lying between 4 to 6 furlongs. Since it is a matter of national importance, I

beg to move that the normal business of the House be suspended to discuss this malafide decision of the QMMB.

Mr. Chairman: Is it being opposed?

Syed Iqbal Haider: Point of order. Sir, a similar motion has been moved by me also.

Mr. Chairman: When have you given that? Was that on the same matter?

Syed Iqbal Haider: Yes, on the same matter.

Mr. Chairman: You may also read.

Syed Iqbal Haider: Sir, I beg your leave to suspend ordinary business of the House to consider following adjournment motion of public importance and urgency relating to a recent occurrence.

Sanctity of Mazar-e-Quaid-e-Azam being violated by very recent decision of the Quaid-e-Azam's Mausoleum Management Board *inter alia* by relaxing the restrictions against construction of high-rise buildings to the effect that the prohibited area around the mausoleum has been reduced to four furlongs instead of six furlongs as reported in the daily 'Dawn' of May 16, 1991, and condemned in the editorial of daily 'Dawn' of May 17, 1991. Thank you.

Mr. Chairman: Thank you. Is it being opposed?

سرور یعقوب خاں ناصر : جناب والا ! میں اس بارے میں ایک

بیان دیا چاہتا ہوں -

جناب چیئرمین : پہلے آپ یہ بتائیں کہ آپ اس موشن کو اپوز کر رہے ہیں ؟

سرورار یعقوب خاں ناصر : میں اس کی factually, principally مخالفت نہیں کرتا چونکہ یہ ایک صوبائی معاملہ ہے - دو دفعہ اس سلسلے میں بورڈ نے فیصلے کئے ہیں جسے لیگل کورٹج صوبائی حکومت نے دینی ہوتی ہے اس دفعہ بورڈ کو دوبارہ فیصلہ اس لئے کرنا پڑا کہ پہلے دو فیصلوں پر عمل درآمد نہیں ہوا - انہیں لیگل کورٹج نہیں ملی اور لوگوں نے وہاں بلند عمارات بنانی شروع کر دی تھیں اور اب بھی بنا رہے ہیں -

جناب چیئرمین : کیا واقعاتی طور پر یہ درست ہے -

سرورار یعقوب خاں ناصر : جی ہاں ، یہ درست ہے -

جناب چیئرمین : اگر یہ واقعاتی طور پر درست ہے

پروفیسر خورشید احمد : جناب ہمیں بات کرنے کا موقع دیا جائے -

جناب چیئرمین : چونکہ یہ واقعاتی طور پر درست ہے ، قائد اعظم سے متعلق کوئی معاملہ صوبائی نہیں ہو سکتا - یہ قومی معاملہ ہے -

It is a serious matter and I hold it in order. It is admitted for discussion and now we will fix a time and day for discussion.

سرورار یعقوب خاں ناصر : جناب چیئرمین ! میں نے کہا کہ میں اسے اپوز نہیں کرتا۔

جناب چیئرمین : اگر آپ اپوز نہیں کرتے تو زیادہ بہتر ہے کہ اسے ایڈمٹ کر لیں -

سرورار یعقوب خاں ناصر : میں اپوز نہیں کرتا لیکن آپ کی اجازت

سے ایک مختصر سا بیان دینا چاہتا ہوں -

جناب چیئرمین : سٹیٹمنٹ بعد میں دیں - اب بھی آپ دیں گے اور پھر دوبارہ دیں گے تو کیا فائدہ - اب اسے ڈسکس کر لیتے ہیں اس کے بعد آپ بیان دے دیں -

جناب اعجاز علی خان جتوئی : پوائنٹ آف آرڈر -

جناب چیئرمین : جی جناب جتوئی صاحب -

جناب اعجاز علی خان جتوئی : میں نے 6 مارچ 1991ء کو قاعدہ 194 کے تحت دو تحریکیں دی تھیں -

جناب چیئرمین : کس چیز پر ؟

جناب اعجاز علی خان جتوئی : سندھ سچویشن پر اور خارجہ پالیسی پر -

جناب چیئرمین : وہ آج ایجنڈے پر نہیں ہیں تو یہ کیسے پوائنٹ آف آرڈر بنتا ہے - وہ پرائیویٹ ممبرز ڈے پر آئیں گی -

جناب اعجاز علی خان جتوئی : لیکن وہ اس پر نہیں آئیں -

جناب چیئرمین : لیکن یہ پوائنٹ آف آرڈر نہیں بنتا آپ مجھے دفتر میں مل لیں -

we will discuss it and we will find out

کہ کیا بات ہے - سعید قادر صاحب ، حسن شیخ صاحب ، پروفیسر خورشید صاحب اور اقبال حیدر صاحب کی تحریکات -

All these are admitted. They are held in order. Now, I would like the leave of the House.

Is the House granting leave to discuss this matter?

(The leave was granted)

Mr. Chairman: I think, they are more than 1/4th, so the leave is granted. So, this is admitted for discussion. Now, the question before us is when the discussion may be started. Janab Saeed Qadir Sahib.

Lt. Gen. (Retd.) Saeed Qadir: Before you fix a day for discussion, Mr. Chairman, this is a matter of grave urgency as the honourable Minister himself has acknowledged that construction is already going on around there and some steps have to be taken almost instantaneously.

Mr. Chairman: Then, we will take it up tomorrow for discussion.

Lt. Gen. (Retd.) Saeed Qadir: Of course, we can take up but the issue is why can not the Federal Government move the matter immediately in the court of law, if it is required against its Provincial Government but the Federal Government must be directed to do that forthwith.

جناب چیئرمین : کیا آپ اس پر حکومت کی طرف سے پالیسی بیان
کل دیں گے - تاکہ معلوم ہو سکے کہ حکومت کا موقف کیا ہے -
But I think this is a matter of great importance.

لیفٹیننٹ جنرل (ریٹائرڈ) سعید قادر : آپ کو پتہ ہے کہ پاکستان
میں تو راتوں رات کام ہوتے ہیں - آج وہاں بلڈنگ بنی شروع ہو جائے گی -
ہم چاہتے ہیں کہ اس معاملہ کو فوری طور پر آج چاہے آدھ گھنٹے کے لئے سہی
ڈسکس کریں -

جناب چیئرمین : پروفیسر صاحب آپ کیا کہہ رہے تھے -

پروفیسر خورشید احمد : میں یہی کہہ رہا ہوں کہ یہ بہت ارجنٹ معاملہ ہے اور پہلے ہی عمارت بننا شروع ہو گئی ہیں -

Mr. Chairman: We will take it up tomorrow, it is a matter of national importance and we must discuss it.

Mr. Hasan A. Shaikh: Sir, it may be clarified that the Minister can telephone and tell the Chairman of the Board to stop all these things, if he can take any step.

Mr. Chairman: I am sure, the Minister will do everything in his power and competence to preserve the Mausoleum of the father of the nation.

سرور یعقوب خاں ناصر : جیسے وہ کہتے ہیں اسے روکنے کیلئے میں ٹیلیفون کر دوں گا۔

Mr. Chairman: It is a very important matter. The Mausoleum of the father of the nation must be respected.

That brings us to the end of the adjournment motions for the day. Now, we move on to the next item on the agenda which is a motion at item No. 3 to be moved by Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan.

MOTION UNDER RULE 171 FOR CONDONATION OF DELAY

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to move:

MOTION UNDER RULE 171 - CONDONATION OF DELAY

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by ex-Senator Salim Saifullah Khan on the appointment of Mr. Yahya Bakhtiar as Attorney General for Pakistan, be condoned till today.

Mr. Chairman: It has been moved:

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by ex-Senator Salim Saifullah Khan on the appointment of Mr. Yahya Bakhtiar as Attorney General for Pakistan, be condoned till today.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: The delay stands condoned.

Item No. 4.

REPORT OF THE COMMITTEE RE: APPOINTMENT OF ATTORNEY GENERAL - PRESENTED

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to present the report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by ex-Senator Salim Saifullah Khan on the appointment of Mr. Yahya Bakhtiar as Attorney General for Pakistan.

Mr. Chairman: The report stands presented. Item No.

5.

MOTION UNDER RULE 171 - CONDONATION OF DELAY

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: I beg to
move:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges motion by Senator Syed Faseih Iqbal on the arrest of Senator Shafqat Hussain Shah during the session of the Senate, be condoned till today.

Mr. Chairman: It has been moved:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges motion by Senator Syed Faseih Iqbal on the arrest of Senator Shafqat Hussain Shah during the session of the Senate, be condoned till today.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: The delay stands condoned.

Item No. 6.

REPORT OF THE COMMITTEE RE: ARREST OF A SENATOR - PRESENTED

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to present - the report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by Senator Syed Faseih Iqbal on the arrest of Senator Syed Shafqat Hussain Shah during the session of the Senate.

Mr. Chairman: The report stands presented.

Item No.7.

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: I beg to move:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privileges motion moved by Senator Malik Muhammad Hayat and late Senator Sheikh Ali Muhammad on the raid by a heavy contingent of a law enforcing agency on the residence of Senator Sheikh Ali Muhammad on 15th September, 1990, be condoned till today.

Mr. Chairman: It has been moved:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the

Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privileges motion moved by Senator Malik Muhammad Hayat and late Senator Sheikh Ali Muhammad on the raid by a heavy contingent of a law enforcing agency on the residence of Senator Sheikh Ali Muhammad on 15th September, 1990, be condoned till today.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: The delay stands condoned.

REPORT OF THE COMMITTEE RE: RAIDING THE RESIDENCE OF A SENATOR - PRESENTED

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir I beg to present the report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by Senator Malik Muhammad Hayat and late Senator Sheikh Ali Muhammad on the raid by a heavy contingent of a law enforcing agency on the residence of Senator Sheikh Ali Muhammad on 15th September, 1990.

Mr. Chairman: The report stands presented. Item No.9.

MOTION UNDER RULE 171 - CONDONATION OF DELAY

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to move:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of

Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by Senator Faseih Iqbal and ex-Senator M. Munir Afridi on the question of breach of privilege arising out of torture and maltreatment of ex-Senator Muhammad Hashim Khan by the police while in custody, be condoned till today.

Mr. Chairman: It has been moved:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by Senator Faseih Iqbal and ex-Senator M. Munir Afridi on the question of breach of privilege arising out of torture and maltreatment of ex-Senator Muhammad Hashim Khan by the police while in custody, be condoned till today.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: The delay stands condoned.

Item No. 10.

**REPORT OF THE COMMITTEE RE:
MALTREATMENT OF POLICE WITH A SENATOR
PRESENTED**

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg

to present the report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by Senator Faseih Iqbal and ex-Senator M. Munir Afridi on the question of breach of privilege arising out of torture and maltreatment of ex-Senator Muhammad Hashim Khan by the police while in custody.

Mr. Chairman: The report stands presented. Item No. 11.

MOTION UNDER RULE 171 - CONDONATION OF DELAY

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to move:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by ex-Senator Mir Yousuf Ali Khan Magsi on the breach of privilege arising out of his detention in his house by the Karachi Police in the month of February, 1991, be condoned till today.

Mr. Chairman: It has been moved:-

that under sub-rule (1) of Rule 171 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, delay in the presentation of report of the

Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by ex-Senator Mir Yousuf Ali Khan Magsi on the breach of privilege arising out of his detention in his house by the Karachi Police in the month of February, 1991, be condoned till today.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: The delay stands condoned.

Item No. 12.

REPORT OF THE COMMITTEE RE: DETENTION OF AN EX-SENATOR IN HIS HOUSE BY THE POLICE - PRESENTED

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to present the report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges on the privilege motion moved by ex-Senator Mir Yousuf Ali Khan Magsi on the breach of privilege arising out of his detention in his House by the Karachi Police in the month of February, 1991.

Mr. Chairman: The report stands presented.

Item No. 13.

REPORT OF THE COMMITTEE RE: AN AMENDMENT TO RULE 140 (5) - PRESENTED

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to present the report of the Committee on Rules of Procedure and Privileges regarding proposed addition of amendment to

sub-rule (5) to Rule 140 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988.

Mr. Chairman: The report stands presented.

Item No. 14.

**MOTION TO WITHDRAW THE PROPOSED
AMENDMENT TO RULE 140 (5) - MADE**

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to move for leave to withdraw the addition of sub-rule (5) to Rule 140 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988.

Mr. Chairman: This is an amendment of the rule. So, if you will kindly explain what is this all about?

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, previously in the previous report of the Committee we had recommended that a sub-rule (5) be added to Rule 140 for the re-election of the committees after every three years' election. Subsequently, it was pointed out that the provision was already there in Rule 157 and an explanation thereto. On this the Chair was pleased to refer the matter back to the committee for a further report and in pursuance of that the committee is presenting the report...

Sir, actually, what happened is that the committee discussed the issue, it considered the issue and the committee came to the conclusion that the proposed amendment was not required as the provision was already made in Rule 157. Sir, as regards other amendments these were proposed after

practising the other Rules framed in 1988. But this Rule 157 will be put into practice for the first time after the last elections and after the adoption of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988. Therefore, I think, the committee came to the conclusion that it would be unfair to recommend any amendment to a rule which has not been put into practice so far.

Mr. Chairman: Any comments on this amendment which is being moved. No comments, no opposition. It means that a change is coming. So, I will put this to the House:-

It has been moved by Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan:

that the addition of sub-rule (5) to Rule 140 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, be allowed to be withdrawn.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Sub-rule (5) to Rule 140 stands withdrawn. Next is item No. 15.

Brig. (Retd.) Abdul Qayyum Khan: Sir, I beg to move:-

"that amendments moved by Senators Muhammad Ali Khan, Ahmedmian Soomro and Prof. Khurshid Ahmed and referred to the Committee by the House on 10th May, 1990, and other amendments to be made to the Rules

of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, be passed."

Mr. Chairman: Any comments, any views, any opposition, nothing. Then, I will put it before the House.

It has been moved:-

"that amendments moved by Senators Muhammad Ali Khan, Ahmedmian Soomro and Prof. Khurshid Ahmed and referred to the Committee by the House on 10th May, 1990, and other amendments to be made to the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988, be passed."

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: The amendment stands passed.

اب یہ ہونا چاہیے کہ کمیٹی کے بارے میں جو رولز میں ترامیم ہوئی ہیں وہ رولز دوبارہ پرنٹ ہو جائیں یا کم از کم ترمیمی پرچیاں چھپوا کر آپ کو دے دی جائیں پھر آپ کو پتہ چل جائے کہ کیا ترامیم ہوئی ہیں - کچھ حضرات نے اپنی کمیٹیوں کے بارے میں ترجیحات بھیج دی ہیں 15 کشیاں بن گئی ہیں - کچھ حضرات نے اپنی ترجیحات نہیں دیں وہ مہربانی کر کے دے دیں تاکہ کمیٹیوں کی دوبارہ تشکیل فوری طور پر کر دی جائے 25 تاریخ سے پہلے بلکہ میں تو کہتا ہوں آج ہی دے دیں - مولانا سمیع الحق صاحب بھی آگئے ہیں وہ بھی دے دیں بڑی خوشی ہے کہ وہ اس ایوان میں موجود ہیں -

Now we move on to item No. 16 which is a Bill passed by the Senate and transmitted to the National Assembly and there is a request that it be allowed to be withdrawn. Item No. 16. Please move.

Ch. Amir Hussain: Sir, I beg to move for the leave to withdraw the Bill further to amend the Frontier Corps Ordinance, 1959, [The Frontier Corps (Amendment) Bill, 1987], as passed by the Senate on 1-10-1987 and transmitted to the National Assembly on 4-10-1987, as required by Rule 104 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988.

Mr. Chairman: It has been moved for the leave to withdraw the Bill further to amend the Frontier Corps Ordinance, 1959, [The Frontier Corps (Amendment) Bill, 1987], as passed by the Senate on 1-10-1987 and transmitted to the National Assembly on 4-10-1987, as required by Rule 104 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 1988.

(The motion was adopted)

THE REPRESENTATION OF THE PEOPLE (AMENDMENT) BILL, 1991 -- PASSED

Mr. Chairman: The permission is granted to withdraw this particular Bill. Item No. 17, which is -- "further consideration of the Bill further to amend the Representation of the People Act, 1976 [The Representation of the People (Amendment) Bill, 1991], as passed by the National Assembly."

اس پر بحث ہو چکی ہے -

چوہدری امیر حسین : اس میں ترمیم آگئی ہے اس پر بحث شروع تھی جبکہ ترمیم آگئی -

جناب چیئرمین : ترمیم کیا آئی ہے -

چوہدری امیر حسین : پروفیسر خورشید صاحب کی طرف سے ترمیم تجویز کی گئی ہے ۔

جناب چیئرمین : پروفیسر صاحب آپ کی ترمیم ہے ۔

پروفیسر خورشید احمد : اس میں ترمیم اتنی ہے کہ میں چاہتا ہوں کہ اس بل کو سٹینڈنگ کمیٹی کے سپرد کیا جائے ۔

Mr. Chairman: No. But can we move that at this stage.

اب تو کنسڈریشن شروع ہو گئی ہے ۔

چوہدری امیر حسین: جی ہاں اس کی کنسڈریشن شروع ہے ۔

جناب چیئرمین: تو پھر یہ کیسے move ہو سکتی ہے ۔

چوہدری امیر حسین : پچھلے سیشن کی شروع ہے ۔

پروفیسر خورشید احمد : کوئی بحث شروع نہیں ہوئی ہے جیسے ہی یہ پیش ہوئی میں نے ترمیم پیش کر دی ہے ۔ ابھی فارملی نہ بل انٹروڈیوس ہوا ہے نہ اس پر بحث ہوئی ہے ۔

Mr. Chairman: How is it possible? Let me Just check it.

پروفیسر خورشید احمد : ذکھ لیں آرڈر بھی ہے کہ جب ایک بل یہاں آئیگا تو مجھے اختیار ہے کہ میں اس میں ترمیم تجویز کر سکوں ۔

Mr. Chairman: Your amendment is that it be refered to the standing committee.

وہ کیسے ہو سکتی ہے یہی تو میں کہہ رہا ہوں ۔

this motion is yet to be moved.

جب یہ موشن آتی ہے کہ

It shall be taken into consideration.

اس وقت آپ کو move کرنا چاہیے اب کنسڈریشن کی موشن تو پاس ہو چکی ہے۔

پروفیسر خورشید احمد: کنسڈریشن والی ابھی پاس نہیں ہوئی - ذرا چیک کر لیں کیا پوزیشن ہے -

جناب چیئرمین: ایک منٹ ذرا چیک کر لیں -

چوہدری امیر حسین: آپ چیک بھی فرما لیں - میں بتاتا ہوں جناب والا! پچھلے سیشن میں، میں نے برائے کنسڈریشن موشن move کی اور اس پر میرا بیان بھی ہو گیا چنانچہ کنسڈریشن شروع ہوئی اس دن بھی کچھ دوست جناب سے گزارش کر رہے تھے کہ ترمیم move کرنے کی اجازت دی جائے - جناب نے فرمایا کہ چونکہ ترمیم دو دن پہلے دی ہوئی ہے جبکہ یہ کنسڈریشن کی موشن موو ہونے کے بعد دی گئی ہے - میری طرف سے کنسڈریشن کی موشن move ہو جانے کے بعد اس پر بحث شروع ہو چکی تھی - جناب والا! آپ کے پاس اختیار ہے ہاؤس کے پاس اختیار ہے اگر ہاؤس چاہے تو اس کو condone کر دے -

جناب چیئرمین: نہیں رولز کے مطابق چلنا چاہیے -

Let me first be clear on the rules.

یہ پہلے دیکھیں کہ یہ کنسڈریشن کی موشن move ہو چکی ہے زیر بحث ہے یا پاس ہو گئی ہے -

پروفیسر خورشید احمد: پاس نہیں ہوئی ہے ابھی اس پر بحث بھی نہیں ہوئی ہے -

جناب چیئرمین: ابھی پاس نہیں ہوئی -

پروفیسر خورشید احمد: جی نہیں پاس نہیں ہوئی -----

Mr. Chairman: Then, we can take it up.

Prof. Khurshid Ahmed: The moment the Minister Incharge introduced the Bill and wanted it to be considered, I raised this issue that I would like this to be referred to the select committee.

جناب چیئرمین: اس پر کچھ مختصر سا بیان دے دیں -

پروفیسر خورشید احمد: اس پر دلائل دے دوں -

جناب چیئرمین: بالکل اختصار سے - اس میں زیادہ وقت نہیں لگانا صرف یہ بتا دیں کہ آپ کیوں چاہتے ہیں کہ اس سٹیڈنگ کمیٹی کو بھی جائے -

پروفیسر خورشید احمد: دیکھیں جناب چیئرمین! جن وجوہ سے میں یہ بات کہہ رہا ہوں اس کا تھوڑا سا ایک پس منظر ہے اور وہ یہ ہے کہ اس ایوان میں مختلف تبدیلیوں کے ساتھ یہ بل آرڈیننس کی شکل میں پچھلے دو سال سے آ رہا ہے اور ایک اسٹیج پر یہ سلیکٹ کمیٹی کو بھی ریفر ہوا - میں خود اس سلیکٹ کمیٹی کا ممبر تھا میں نے وہاں اس کے اوپر مفصل تنقید کی یہ پیپلز پارٹی کے دور حکومت کی بات ہے اور اس وقت متعلقہ وزیر نے یہ بات کہی کہ ٹھیک ہے جو دلائل آپ دے رہے ہیں یہ بڑے اہم ہیں اور ہم اس کے اوپر از سر نو غور کرنے کو تیار ہیں - یہ ساری چیزیں کمیٹی کی اسٹیج پر ہو چکی ہیں چونکہ ہوتا یہ تھا کہ آرڈیننس آتا تھا ختم ہو جاتا تھا پھر آرڈیننس آتا تھا پھر ختم ہو جاتا تھا غالباً تین یا چار بار یہ آرڈیننس کے ذریعے سے آیا ہے - اب پچھلی مرتبہ پھر بھی معاملہ ہوا پھر آرڈیننس آیا ختم ہونے والا تھا تو ہمیں یہ بات کہی گئی کہ اسے فوراً منظور کر لو - ہم نے کہا کہ ہم اس طرح منظور نہیں کریں گے آپ ہمیں موقع دیں -

یہ اس کا پس منظر ہے جن وجوہ سے میں نے یہ بات کہی تھی وہ یہ ہے کہ فیڈرل شریعت کورٹ نے اس قانون کا جائزہ لیا ہے اور اکتوبر 1989ء کو اس نے فیصلہ کیا ہے اور اس میں اس نے اس کی تقریباً آدھا درجن شکایات کو شریعت سے متصادم قرار دیا ہے اور اسکی دفعات 13 ، 14 ، 49 ، 50 ، 52 ،

(4) 38 (سی 11) 31 دسمبر 1989ء کے بعد مؤثر نہیں رہیں گی - حکومت نے اس کے خلاف اپیل دائر کر دی ہے (سپریم کورٹ میں) اور وہاں سے ابھی کوئی فیصلہ نہیں آیا ہے تو میری دلیل یہ ہے ایک ایسا قانون جس کے کچھ حصوں کے بارے میں نیڈرل شریعت کورٹ دلائل کے ساتھ بتا چکی ہے کہ وہ شریعت سے متصادم ہیں اگر ان حصوں کو آپ دوبارہ آرڈیننس کے ذریعے لا رہے ہیں تو کم از کم ان تمام نکات پر غور ہونا چاہیئے بحث ہونی چاہیئے یا ہمیں مطمئن کریں کہ وہ شریعت سے متصادم نہیں ہیں - اس لئے ضروری ہے کہ یہ کام کیٹی کے سپرد ہوں اور کیٹی اس کو دیکھے - یہ بنیادی وجوہ ہیں اس کے بعد میں تفصیلات سے بتاؤں گا کہ کہاں کہاں اس میں تصادم ہیں -

جناب چیئرمین: بھریے، وہ تو بعد کی بات ہے -

Yes, Muhammad Ali Khan Sahib would you support this motion or do you feel that it should not be supported?

Mr. Muhammad Ali Khan: I feel that he had given this amendment in time.

جناب چیئرمین: کیا یہ سٹیڈنگ کیٹی کو جائے؟ چوہدری امیر حسین -

چوہدری امیر حسین: جناب پہلی بات تو یہ ہے کہ وقت پریم ترمیم نہیں دی گئی یعنی جب کنسڈریشن کی موشن موو ہوتی ہے -----

جناب چیئرمین: نہیں وہ تو technicality ہے میرٹ پر بات کریں -

چوہدری امیر حسین: جناب والا! گزارش یہ ہے کہ جیسے فاضل ممبر نے خود یہ فرمایا کہ بار بار آرڈیننس جاری کرنے پڑتے ہیں - اس کی وجوہات یہ ہیں کہ ضمنی الیکشن کسی وقت بھی ہو سکتا ہے جیسے پہلے بھی ہوا ہے اور بل فار کنسڈریشن یہاں move تھا تو اس بات کو بھی avoid کرنے کے لئے ایک گراؤنڈ تو میں یہ دوں گا -

with very humble request to the honourable member.

کہ وہ اس کو پریس نہ کریں - 9 مارچ 1991ء کو یہ ٹرانسمٹ ہوا اور اس کی validity اگلے ماہ کی 8 تاریخ کو ختم ہو جائے گی اگر یہ کیٹی کے پاس چلا

جاتا ہے اور within that period پھر کمیٹی کی رپورٹ نہ آنے پر اگر یہاں سے پاس نہیں ہو جاتا یا کوئی ترمیم آ جاتی ہے تو اس تاریخ سے قبل اس کا پاس ہو جانا مشکل ہو جائے گا۔

جناب والا! اس میں ترمیم کرنے کا کچھ حق کمیٹی کو حاصل ہے اگر یہ کوئی ترمیم کر دیتے ہیں تو یہ جیسے کہ آپ کے علم میں ہے اور پورے ہاؤس کے علم میں ہے، یہ جوائنٹ سٹگ میں جائے گا۔ اس لئے جناب والا! یہ معاملہ جو ہے یہ لمبا ہو جائے گا۔ تو میں یہ گزارش کرتا ہوں کہ یہ ایک پراسس ہے، اس میں ترامیم پھر بھی لائی جاسکتی ہیں، میں فاضل ممبر سے گزارش کروں گا کہ اس کو within time پاس کیے دیں اس پر غور بھی شروع ہو چکا ہے۔

چونکہ وفاقی شرعی عدالت کا فیصلہ بھی ابھی عدالت عظمیٰ میں subjudice ہے۔ ہو سکتا ہے کہ اس کو وہاں برقرار رکھا جائے یا وہاں سے اختلافی فیصلہ بھی آ سکتا ہے۔ میں ان سے یہ گزارش کروں گا کہ یہ بہتر ہو گا کہ اس بل کو as it is پاس کریں، اس پر یہ ہاؤس غور فرمائے اور سپریم کورٹ کے سچ کی طرف سے فائنل فیصلہ آ جائے گا اور اس کے بعد جو ترمیم ضروری ہو گی، اس کی ہم مخالفت نہیں کریں گے۔ میں اس بنا پر گزارش کروں گا کہ وہ اسے پریس نہ کریں۔

جناب چیئرمین: جی، پروفیسر صاحب، کیا آپ پریس کریں گے؟

پروفیسر خورشید احمد: میرے ساتھی یہ بات کہہ رہے ہیں کہ حکومت کی اس یقین دہانی کو مان لیا جائے۔ چنانچہ ایک بات تو یہ ہے کہ آپ وفاقی شرعی عدالت کے فیصلے کے خلاف اپیل کے فیصلے کا انتظار نہ کریں۔ آپ اگر اسے فوراً پاس کروانا چاہتے ہیں تو پاس کروالیں لیکن حکومت کو چاہیئے کہ فوری طور پر اس کے اوپر کام شروع کر دے۔ اسلامی نظریاتی کونسل سے مدد لے لیں۔ ہماری کمیٹی سے مدد لے لیں۔ جن جن مقامات پر ترمیم کی ضرورت ہے ان کو پھر ترمیمی بل کے طور پر لے آئے۔

Mr. Chairman: So, it is not being pressed. Now, we move on to the Bill itself. مچھے بتایا گیا ہے کہ پہلی خواندگی مکمل ہو چکی ہے۔ کیا یہ درست ہے؟

متعدد فاضل اراکین: جی ہاں - ہو چکی ہے -

جناب چیئرمین: اگر یہ ہو چکی ہے تو یہ پھر ترمیم بھی نہیں دی جاسکتی - کیونکہ پہلی خواندگی کی موشن پاس ہو چکی ہے -

(مداخلت)

چوہدری امیر حسین: میں وضاحت کر دیتا ہوں کہ ابھی پہلی خواندگی کی موشن شروع نہیں ہوئی تھی - ابھی ہاؤس کے سامنے یہ موشن پٹ ہوئی ہے - اس کے بعد دوسری خواندگی شروع ہوئی ہے -

جناب چیئرمین: اس پر کوئی مزید کچھ کہنا چاہے گا -

سید اقبال حیدر: جناب والا! جب اسے ہاؤس کے سامنے پیش کرنے کی کوشش کی گئی تو اس وقت ہم نے گزارش کی تھی کہ اس میں بڑی ترامیم کی ضرورت ہے ---

جناب چیئرمین: اقبال حیدر صاحب اس پر آپ کچھ کہنا چاہیں گے -

would you like to say anything on this? Anybody wants to say any thing on it, any views, any comments?

ٹھیک ہے کوئی کچھ نہیں کہنا چاہتا -

So, I'll put this motion before the House.

It has been moved:

that the Bill further to amend the Representation of the People Act, 1976, (The Representation of the People (Amendment) Bill, 1991), as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

(The motion was carried)

Mr. Chairman: Now, we start with the second

reading of the Bill, clause by clause. Any amendment? --- No amendment. So, the question is:

that Clause 2 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 2 forms part of the Bill.

Now, the question is:

that Clause 3 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 3 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 4 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 4 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 5 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 5 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 6 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 6 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 7 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 7 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 8 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 8 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 9 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 9 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 10 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 10 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 11 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 11 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 12 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 12 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 13 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 13 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 14 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 14 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 15 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 15 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 16 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 16 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 17 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 17 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 18 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 18 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 19 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 19 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 20 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 20 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 21 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 21 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 22 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 22 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 23 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 23 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 24 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 24 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 25 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 25 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 26 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 26 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 27 do form part of the Bill.

(The motion was adopted)

Mr. Chairman: Clause 27 forms part of the Bill. The question is:

that Clause 1, short title and the preamble form part of the Bill. Yes, Chaudhry Amir Hussain Sahib, item No.18.

(The motion was adopted)

Ch. Amir Hussain: I beg to move:

"that the Bill further to amend the Representation of the People Act, 1976 [The Representation of the People (Amendment) Bill, 1991], be passed "

Mr. Chairman: Any comments? Any views? No comments. Now I will put the motion before the House.

It has been moved:

"that the Bill further to amend the Representation of the People Act, 1976 [The Representation of the people (Amendment Bill, 1991] be passed."

(The Bill was passed)

Mr. Chairman: The Bill stands passed. Now, item No. 19.

THE NATIONAL HIGHWAY AUTHORITY BILL, 1991 -- CONSIDERATION

Mr. Sartaj Aziz: Mr. Chairman Sir, I beg to move:
that the Bill to establish a National Highway Authority [The National Highway Authority Bill, 1991], as passed by the National Assembly, be taken into consideration.

Mr. Chairman: Before I put the motion to the House I would like to know if there are any members opposing this motion or would like to say anything on it even if they are not opposing it.

پروفیسر خورشید احمد: میں کچھ اس پر بولنا چاہتا ہوں - اگر اجازت

ہو -

جناب چیئرمین: جی بولیں -

پروفیسر خورشید احمد: جناب چیئرمین! عام بحث کی حد تک میں یہ بات کہنا چاہتا ہوں کہ بلاشبہ یہ ایک اہم بل ہے اور نیشنل ہائی وے اتھارٹی کا قیام ایک اہم ضرورت ہے، اس کے نتیجے میں ہم اس بات کی توقع رکھتے ہیں کہ نیشنل ہائی ویز اور strategic roads جو ملک کی بہت بڑی ضرورت ہیں کی تعمیر کا کام شاید کچھ بہتر ہو سکے۔ اس لئے اصولاً میں سمجھتا ہوں کہ اس ادارے کا قیام اور اس کے لئے اس قانون کا بنایا جانا، ایک مفید کوشش ہے لیکن اس کے ساتھ ساتھ جناب والا! میں تین چیزوں کی طرف آپ کو متوجہ کرانا چاہتا ہوں - سب سے پہلی چیز یہ ہے کہ جو ادارہ بھی آپ قائم کریں اس میں انسانی حقوق کے تحفظ کو ملحوظ رکھنا ضروری ہے اور کوئی قانون جو بنیادی انسانی حقوق کو متاثر کرتا ہو جو ان حقوق کو متاثر کرتا ہو جو اسلام نے ایک ملک کے ہر شہری، ایک ادارے کے ہر کارندے، سرکاری غیر سرکاری ادارے کے تمام افراد کو دیئے ہیں وہ کبھی ایک اچھا قانون نہیں ہو سکتا - وہ ایک bad law ہے اس لئے کہ آپ کا دستور یہ بات کہتا ہے کہ بنیادی حقوق اساسی چیز ہے - اگر کوئی قانون جس حد تک بنیادی حقوق سے متصادم ہے اس حد تک وہ ایک bad law ہے - اور عدالت اسے void قرار دینے کا حق رکھتی ہے - یہ تو بدرجہ اتم ضروری ہے کہ جب ہم نیا قانون بنا رہے ہوں - تو نئے قانون میں کوئی ایسی چیز نہیں آنی چاہیئے جو بنیادی حقوق کے خلاف ہو - اس مسودے کی اگر آپ شق 3 (2) کو ملاحظہ فرمائیں تو وہ یہ کہتی ہے

"Notwithstanding anything contained in sub-section (1) and rules made or orders or instructions issued by the Authority or in terms and conditions of service of any person employed by or serving under the Authority, the Authority may at any time terminate the services of any person after giving him not less than sixty days' notice or pay for the period by which such notice falls

short of sixty days."

جناب والا! میں چاہوں گا کہ آپ ذرا توجہ فرمائیں کہ اس میں کیا گیا ہے کہ یہ ادارہ اس بات کا مجاز ہے کہ وہ افراد جنہیں اس قانون اور معاہدے کے تحت ملازم رکھا گیا ہو یعنی terms and conditions of service یہ ایک معاہدہ ہے ملازم اور ادارے کے درمیان ، لیکن آپ اتھارٹی کو یہ اختیار دے رہے ہیں کہ ان terms and conditions کو یکسر نظر انداز کرتے ہوئے وہ محض اپنے من مانے انداز میں یہ اقدام کر سکتی ہے ، ان کو یہ صوابدیدی اختیار دینا کہ اس معاہدہ کی terms and conditions میں کے برخلاف جن کے مطابق انہیں ملازم رکھا گیا ہو ، کوئی اقدام کرنا بنیادی انسانی حقوق کے خلاف ہے - یہ اسلام کے اصول معاہدہ کے خلاف انہی terms and conditions کے تحت آپ کوئی اقدام کر سکتے ہیں لیکن terms and conditions کو نظر انداز کر کے ، ان کی خلاف ورزی کر کے کوئی اقدام آپ نہیں کر سکتے - اس بارے میں قرآن کا واضح حکم ہے - یہ ایک بڑی ہی غلط ریت یہاں پڑ گئی ہے کہ آپ terms and conditions کی بنیاد پر ایک معاملہ کرتے ہیں خواہ وہ حکومت یا پرائیویٹ ادارے ہوں یہ terms and conditions of service inviolable میں یہ ان terms and conditions کا جس طرح مزدور پابند ہے اسی طرح آجر بھی پابند ہے - اس لئے ایسا کوئی قدم جو terms and conditions کی خلاف ورزی میں کیا جائے وہ قانونی اور اخلاقی حیثیت سے صحیح نہیں -

دوسری بات جناب والا! یہ ہے کہ اس کے تحت آپ ایک شخص کی ملازمت کو ختم کر سکتے ہیں اس کا کوئی سبب بتائے بغیر ، اسے اپنے دفاع کا موقع دیئے بغیر ، اور جناب والا! آپ کو معلوم ہے کہ انصاف کا یہ مسئلہ اصول ہے کہ کسی فرد کو آپ سبب بتائے بغیر اور اپنے دفاع کا موقع دیئے بغیر ملازمت سے نہیں نکال سکتے اور اس سلسلے میں جناب والا! میں وفاقی شرعی عدالت اور سپریم کورٹ کے فیصلے کی طرف آپ کی توجہ مبذول کراؤں گا جس میں دونوں عدالتوں نے جس اصول کو اپ بولڈ کیا ہے وہ یہ ہے کہ کسی بھی شخص کو اگر اپنے دفاع کا موقع دیئے بغیر چارج بتائے بغیر اسکی ملازمت ختم کی جائے تو یہ اسلام کے اصول انصاف کے خلاف ہے - اور سپریم کورٹ کے فیصلے کے بعد اسی ایوان نے متعدد قوانین میں ترامیم کی ہیں جن میں یہ بات لکھی گئی ہے اور میں خاص طور سے آپ کی توجہ دلاؤں گا بین الاقوامی اسلامی یونیورسٹی آرڈیننس کی طرف جس میں یہ بات لکھی ہوئی تھی کہ کسی شخص کی بھی ملازمت اسے سبب بتائے بغیر ختم

نہیں کی جا سکتی - جیسا کہ یہاں لکھا ہوا ہے تو سپریم کورٹ کے فیصلے کے بعد ہم نے ترمیم پاس کی اور اس کے اندر ان الفاظ کا اضافہ کیا کہ اس کو اپنی صفائی کا موقع دینے کے بعد فیصلہ کیا جائے ، ٹھیک ہے اگر کسی شخص نے غلطی کی ہے terms and conditions کو violate کیا ہے trust کو betray کیا ہے اپنی ذمہ داریاں ادا نہیں کی ہیں تو ہم ہر گز اس کا دفاع نہیں کرنا چاہتے - لیکن یہ اس کا حق ہے اگر کوئی کالاچھوڑ بھی ہے تو اس کا حق ہے کہ آپ اسے چارج شیٹ کریں ، اسے اپنے دفاع کا موقع دیں ، اور پھر اگر اس پر چوری ثابت ہوتی ہے تو اسے سزا دے دیں تو یہ جو brute right لیا گیا ہے یعنی اور can terminate service at any time کوئی موقع اس کو اپنے دفاع کا اور صفائی کا نہ دیا جائے تو یہ چیز اصول انصاف اور اسلام کے اصولوں کے خلاف ہے ، فیڈرل شریعت کورٹ اور سپریم کورٹ کے فیصلوں کے خلاف ہے اور خود جو اس ایوان نے قانون سازی کی ہے اس کے خلاف ہے - اس بنا پر جناب والا! میں آپ کی توجہ اس شق کی طرف دلاؤں گا جو بنیادی حقوق سے متصادم ہے اور اس کی موجودگی میں اس بل کا پاس کیا جانا اس بل کو ایک bad law بنا دیتا ہے -

دوسری بات میں آپ کی توجہ شق 17 کی طرف دلانا چاہتا ہوں جس میں یہ بات کہی گئی ہے -

"nothing contained in the Industrial Relations Ordinance, 1969, shall apply to or in relation to the authority....."

جناب والا! یہ جملہ بظاہر تو بڑا مخصوص سا جملہ ہے لیکن اس کے معنی یہ ہیں کہ اس ادارے میں مزدوروں اور ملازمین کو ، اس بات کا اختیار نہیں ہو گا کہ وہ اپنی یونین ، اپنی ایسوسی ایشن یا اپنے حقوق کے لئے کوئی بھی ادارہ بنا سکیں - جناب والا! دستور نے یہ حق ہر شخص کو دیا ہے ہر ادارے کو دیا ہے کہ وہ یونین سازی کر سکے اور کوئی ایسوسی ایشن بنا سکے ، اپنے حقوق کے تحفظ کے لئے جو بھی نظام بنانا چاہے بنا سکے دستور اور قانون کے تحت ، لیکن ایک جملے سے آپ نے یونین سازی کے اختیار کو ختم کر دیا - اس کے لئے دلیل یہ دی جاتی ہے کہ کچھ sensitive ادارے ہیں کہ جہاں ہم یونین سازی کا اختیار نہیں دے سکتے - جناب والا! میں ان لوگوں میں سے ہوں جو ایک طرف جہاں یونین

سازی کے حق کو ضروری سمجھتے ہیں وہاں دوسری طرف یہ بھی ضروری سمجھتے ہیں کہ یونین بھی قانون ، اخلاق اور سروس کی terms and conditions کے ضابطوں کا لحاظ رکھتے ہوئے اپنا کام کرے ۔ لیکن یہ بڑا غلط ہوگا کہ اگر کسی ادارے کے کسی فرد نے قانون یا اخلاق کو نظر انداز کر کے کوئی غلط کام کیا ہے تو اسکی بنیاد پر آپ تمام افراد کے بنیادی حق کو سلب کر لیں کہ وہ کوئی تنظیم سازی کر سکیں ۔ کوئی ایسوسی ایشن بنا سکیں ۔ کوئی یونین بنا سکیں misuse of the facilities اور facility کا فراہم کیا جانا ۔ دونوں ایک چیز نہیں ہے ۔ اور محض misuse کی بنیاد پر کسی کو genuinely صحیح facility سے محروم کرنا ایک ظلم ہے اور میں سمجھتا ہوں کہ یہ ایوان ایسے ظلم میں شریک ہونا ہر گز پسند نہیں کرے گا ۔

جناب والا! میں اس موقع پر آپ کی توجہ اس طرف مبذول کرانا چاہتا ہوں کہ اس خاص چیز کا ایک پس منظر بھی ہے ۔ اور وہ یہ ہے کہ 1986ء تک ہائی وے اتھارٹی میں یونین سازی ہوتی تھی اور دس سال تک عام قانون کے مطابق لوگوں کے معاملات طے ہوتے رہے لیکن 1986ء میں یونین پر پابندی لگا دی گئی اور یونین کے ذریعے معاملات طے کرنے کی جو سہولت لوگوں کو حاصل تھی اس سے ان کو محروم کر دیا گیا ہے اور اس بنیاد پر کہ یہ ایک گورنمنٹ ادارہ ہے ۔ اس کے جواب میں یونین عدالت میں گئی ۔ عدالت نے اپنے آرڈر نمبر 386 ، 1986ء کے ذریعے ایک حکم انتہائی جاری کر دیا اور اس کے تحت اب تک یہ یونین عملاً کام کرتی رہی ہے ۔ دوسرے الفاظ میں جو بات میں عرض کر رہا ہوں وہ یہ ہے کہ ایک حق موجود تھا اس حق سے arbitrarily لوگوں کو آئی آر او 1969ء کے تحت محروم کرنے کی کوشش کی گئی مذکورہ آرڈر کا یہ استعمال غیر قانونی تھا کیونکہ وہاں صاف لکھا ہوا ہے کہ

any person employed in the administration of the State other than those employed as workmen etc.

تو یہ سہولت لوگوں کو حاصل تھی ۔ اس کے بعد اسے واپس لیا گیا تو عدالت نے اسے روک دیا ۔ اب ہم کوشش یہ کر رہے ہیں کہ نئے قانون کے ذریعے اس محرومی کو ، اس خلاف ورزی کو ، اس ظلم کو legitimize کر لیں ۔ جناب والا! میں سمجھتا ہوں کہ اس لحاظ سے یہ ایک bad law ہے اور یہ چیز ہر گز نہیں ہونی چاہیے ۔

جناب تیسری چیز جس کی طرف میں آپ کو متوجہ کرنا چاہتا ہوں وہ یہ ہے کہ اسکا جو نظام بنایا گیا ہے اسے آپ ملاحظہ فرمائیں اس کی شق 5 میں نیشنل ہائی وے کونسل ایک اعلیٰ اختیاراتی ادارہ ہے ۔ اس کا پریذیڈنٹ وزیراعظم

ہے - وزیر مواصلات اس کا وائس پریذیڈنٹ ہے - وزیر خزانہ اس کا ممبر ہے - وزیر منصوبہ بندی اس کا ممبر ہے - چیئرمین اس کا ممبر ہے اور اس کے بعد one member from National Assembly and one member from Senate to be elected by the respective House.

جناب والا! نیشنل ہائی وے اتھارٹی کے دائرہ اختیار میں یہ پورا ملک آتا ہے اور یہ سڑکیں مختلف صوبوں میں بنتی ہیں۔ اس بات کی اشد ضرورت ہے کہ اس ادارے میں مناسب نمائندگی صوبوں کو بھی حاصل ہو اور اس بات کی ضرورت ہوگی کہ اس کونسل کو وسیع کیا جائے۔ اور چاروں صوبوں سے کم سے کم ایک ایک نمائندہ لیا جائے چاہے وہاں کا وزیر برائے مواصلات و تعمیرات ہی ہو۔ سرکاری نمائندگی ہو لیکن صوبوں کی شرکت اس میں بہت ضروری ہے۔ اس کے بغیر یہ کونسل نامکمل رہتی ہے۔ اس کے موجودہ ڈھانچے پر مجھے اعتراض نہیں ہے لیکن اس میں صوبوں کی شرکت ضروری ہے۔ نیز اس میں اسمبلی اور سینیٹ کی نمائندگی بظاہر کم معلوم ہوتی ہے۔ ایک ایک نمائندہ دونوں سے لیا گیا ہے۔ ضروری ہے کہ اس میں بھی توقع کی جائے۔ میں سمجھتا ہوں کہ بحیثیت مجموعی یہ اچھا قانون ہے۔ ہم یہ توقع بھی رکھتے ہیں کہ اس کے پاس ہو جانے کے بعد یہ اتھارٹی مؤثر طور پر کام کر سکے گی۔ نیشنل ہائی وے اس ملک میں اب تک نہیں بن سکا ہے یہ بڑے شرم کی بات ہے کہ 42 سال میں ہم نے نیشنل ہائی وے نہیں بنا سکے ہیں اور متبادل ہائی وے کی تجویز 20 سال سے ڈانواں ڈول ہے۔ میں سمجھتا ہوں کہ اس قانون میں یہ تین موٹے موٹے سقم ہیں جن کی بنا پر میں سمجھتا ہوں کہ ان بنیادی ترامیم کے بغیر اسے منظور کرنا مناسب نہیں ہوگا۔ اسی بنا پر جناب والا! میں خود حکومت سے اپیل کروں گا کہ وہ راج ہٹ کا راستہ اختیار نہ کرے بلکہ افام و تقسیم کے طریقے کو اختیار نہ کرے بلکہ افام و تقسیم کے طریقے کو اختیار کرتے ہوئے جن خامیوں کی نشاندہی میں یا میرے ساتھی کریں گے ان پر کھلے دل سے غور کریں۔ انہیں اکاموٹیٹ کریں۔ اس طرح حکومت اس قانون کو ایک بہتر قانون بنانے کا کام انجام دے سکے گی ہم نے جو تنقید کی ہے جو تجاویز دی ہیں وہ بھی اسی جذبے سے دی ہیں یہ ایک اچھا کام ہے، لیکن اس اچھے کام کو صحیح طریقے سے ہونا چاہیئے اور اس میں جو خامیاں ہیں وہ دور ہونی چاہئیں تاکہ یہ نہ ہو کہ آپ دودھ دیر لیکن میٹلیاں ڈال کر۔ اس لئے اس بات کی ضرورت ہے کہ اس قانون میں جو سقم ہے اسے دور کیا جائے اور میری نگاہ میں یہ تین بنیادی خامیاں ہیں یا تین پہلو ہیں جن کو ملحوظ رکھتے ہوئے اسے دیکھنا چاہیئے۔

آخر میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ یہ کہنا صحیح نہیں ہو گا کہ یہ ایک sensitive ادارہ ہے۔ اس بنا پر ہم لوگوں کو ان کے بنیادی حقوق نہیں دے سکتے۔ میں سمجھتا ہوں کہ کوئی sensitive ادارہ ایسا نہیں ہے جس میں انسانی حقوق پامال کئے جائیں۔ حتیٰ کہ فوج تک کے بارے میں آپ کو معلوم ہے جو سب سے زیادہ sensitive ادارہ ہے۔ اٹانک انرجی کمیشن جو بہت sensitive

ادارہ ہے وہاں بھی یہ کوشش کی گئی ہے کہ built in fundamental rights کو لایا جائے۔ اور جہاں جہاں انہیں deny کیا گیا تھا وہاں پر عدالتوں نے کوشش کی ہے کہ اس اصول کو منوائیں کہ اگر آپ عام طریقہ اختیار نہیں کرتے ہیں تب بھی آپ ان اداروں میں بھی انسانی حقوق کے تحفظ کا کوئی نہ کوئی راستہ اختیار کریں۔ اور یہ ادارہ ایسا ہے کہ جن میں پرائیویٹ سیکٹر بھی آنے والا ہے جس میں آپ ٹول ٹیکس لگائیں گے۔ تو ایسے ادارے کو یونین سازی کے حق سے محروم کرنا اور

termination without discrimination, without power to defend

یہ غلط بات ہے اور تمام صوبوں کی متناسب نمائندگی کے بغیر اسے وجود میں لانا میں سمجھتا ہوں کہ نامناسب ہوگا۔ اس بنا پر جناب والا میں کہنا چاہتا ہوں کہ حکومت کو کھلے دل سے ان خامیوں کو دور کرنا چاہیئے جو اس وقت اس قانون میں موجود ہیں اور پھر اس کے بعد ہم یہ سمجھتے ہیں کہ یہ ایک نہایت مفید کوشش ہوگی اور خدا کرے اس سے وہ نتائج بھی نکل سکیں جن کی توقع کی گئی ہے۔

جناب چیئرمین : شکریہ جی۔ فصیح اقبال صاحب، اس پر ڈکشن ہو رہی ہے۔ آپ کچھ کہنا چاہتے ہیں؟

سید فصیح اقبال: میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ جس طرح محترم پروفیسر صاحب نے تفصیل سے بتایا۔ میں بھی یہی سمجھتا ہوں کہ یہ کونسل تشکیل دینا حکومت کا بڑا مستحسن قدم تھا۔ اس کی حیثیت خود مختار ادارے کی تھی تا کہ یہ ایک فعال ادارے کے طور پر کام کر سکے۔ لیکن مجھے افسوس ہے کہ آج جبکہ ڈی نیشنلائزیشن کا دور ہے۔ اس میں سے صوبوں کی شراکت نظر انداز کر دینا آئین کی بھی خلاف ورزی ہے۔ اس میں جتنے بھی آپ کے ممبران ہیں وہ صرف وفاق سے تعلق رکھتے ہیں۔ اس میں کوئی صوبے کا آدمی نہیں ہے اور مجھے افسوس ہے کہنا پڑتا ہے کہ پاکستان کے وزیراعظم اس کے چیئرمین ہوں گے۔ اتنی high powered کونسل ہے لیکن اس میں کوئی صوبائی نمائندہ نہیں۔ صوبائی وزیر مواصلات و تعمیرات جو اس سے متعلق ہوتا ہے۔ وہ بھی اس کا مستقل ممبر ہونا چاہیئے تب آپ فیصلے کریں۔ نیشنل ہائی ویز کا ساٹھ، ستر فیصد حصہ میرے صوبے میں ہے جس کی زبوں حالی کا یہ عالم ہے کہ ہمارے ہائی وے بورڈ والوں کو پتہ ہی نہیں کہ زاهدان روڈ پر کتنے ٹن کی گاڑیاں چل رہی ہیں اور وہ روڈ کملانے کے قابل بھی ہے یا نہیں۔ نہایت شرمندگی کی بات ہے کہ وہ ہمارا گیٹ

دے ہے (ایشین راستوں سے) لوگ اسی راستے سے یورپ جاتے ہیں - ایران سے بارڈر ٹریڈ ہوتی ہے - اس سڑک پر حکومت نے کوئی توجہ نہیں دی - اسی طرح سے ہماری کونٹینر چمن روڈ انہوں نے لے لی ہے - جتنی ملکی اہم شاہراہیں ہیں وہ بلوچستان میں ہیں اور اس میں بلوچستان کا حصہ نہیں ہے - میں سمجھتا ہوں کہ ہر صوبے کی شراکت ہونی چاہیئے - پاکستان ایک ڈیڈریشن کی شکل میں ہے - اگر آپ صوبوں کو نمائندگی نہیں دیں گے تو یہ وفاق کی سپرٹ کے خلاف ہو گا -

دوسری چیز یہ ہے جس طرح سے انہوں نے بتایا کہ یونین سازی کے سلسلے میں انسانی حق چھین لیا میرے خیال میں اسلامی آئین کی روح کے خلاف ہے - آپ کسی آدمی کو بغیر کوئی وجہ بتائے ڈسمس نہیں کر سکتے - تیسری چیز یہ ہے کہ یونین سازی ایک بنیادی حق ہے اور ہماری حکومت نے انٹرنیشنل لیبر آرگنائزیشن کے چارٹر پر دستخط کئے ہیں جس کی رو سے کوئی ایسا قانون ہم نہیں بنا سکتے جو آئی ایل او یا یو این کی اجنسیوں کے خلاف ہو - یہ بین الاقوامی قواعد کے بھی خلاف ہے اور اب جبکہ شریعت بل یاں آیا ہوا ہے یعنی اسلامی لحاظ سے تو یہ بالکل ہی غیر شرعی کونسل بن چکی ہے - اس میں کسی طرح سے بھی ہمارے لوگوں کی آئینی ذمہ داریاں پوری نہیں کی گئیں - میں چاہتا ہوں کہ حکومت اسے خندہ پیشانی سے لے اور یہ خود حکومت کے فائدے میں ہو گا کہ اگر وہ چاروں صوبوں کو نمائندگی دے اور جہاں تک پبلک کی نمائندگی کا تعلق ہے وہ بھی مختصر سی ہے - ایک شوئی کے طور پر ایک رکن سینیٹ سے اور ایک نیشنل اسمبلی سے لیا ہے - جبکہ خدا کا بھکر ہے کہ سینیٹ میں کافی پروفیشنلز ہیں - اسی طرح سے نیشنل اسمبلی کے ممبران اس پروفیشن سے تعلق رکھتے ہیں - وہ اچھی مفید تجاویز دے سکتے ہیں - جس طرح سے ہمارے دو بھائیوں نے کہا ہے کہ کم از کم چار ممبر سینیٹ سے ہوں - چار نیشنل اسمبلی سے تاکہ اس کونسل میں عوامی نمائندوں کی بھرپور نمائندگی ہو - ورنہ یہ صرف افسران پر مشتمل ہو گی - میرا خیال ہے کہ کبھی ایسی میٹنگ بھی نہیں ہو گی جس میں یہ سب موجود ہوں - صرف وہ عمل جو ہائی دے بورڈ کا مستقل عمل ہے وہی فیصلے کر سکے گا - لہذا بہتر یہ ہے کہ اس میں تینوں ترامیم منظور کر لی جائیں - پہلی تو یہ ہے کہ صوبوں سے نمائندگی لی جائے جہاں پر انہوں نے فیڈرل سیکرٹریز کا لکھا ہے - میں نے لکھا ہے کہ پراونشل سیکرٹریز بھی اس میں شامل کئے جائیں - کیونکہ منصوبہ بندی بہر حال آپ کی ان سڑکوں کی ہو گی جو کسی نہ کسی صوبے میں واقع ہیں لہذا ان کے بغیر یہ منصوبہ بندی کیونکہ ان کو کیا پتہ ہو گا کہ ملک کے ان علاقوں میں جہاں وہ کام کرنا چاہتے ہیں ، لاء اینڈ آرڈر کی کیا صورتحال ہے ،

وہاں مقامی صورتحال کیا ہے traditions کیا ہیں ، وہاں contract دینے کے ذرائع کیا ہیں لہذا حکومت کے مفاد کے لئے ضروری ہے کہ ان سب چیزوں کا خیال رکھا جائے اور جہاں تک یونین سازی کا تعلق ہے ، میرے خیال میں یہ حق چھیننا اس apprehension کے مطابق ہے کہ کسی آدمی کی آواز اٹھانے سے پہلے ہی اسے دبا دیں ۔ ان کو کیسے یہ محسوس ہو گا کہ وہاں کوئی گڑ بڑ ہو گی جبکہ حکومت کا اپنا قوی صنعتی کمیشن موجود ہے ۔ ہم نے کوشش کی ہے کہ اس کو delete کریں کیونکہ یہ حق وہ کسی بھی مروجہ قانون اور عالمی قانون کے تحت چھین نہیں سکتے لہذا ایک تو یہ ترمیم ہو دوسری چیز یہ ہے کہ بغیر وجہ بتائے ہوئے ملازمت سے نکال دینا ، یہ ایک عجیب چیز ہے قانون بنانے والوں کو کبھی یہ خیال نہیں آیا کہ یہ قانون بالکل کالے قانون کے مترادف ہے ۔ یعنی آپ یونین سازی کا کسی سے حق چھینیں اور بغیر وجہ بتائے ہوئے آپ کسی کو ملازمت سے نکال دیتے ۔ کسمپرسی کو اگر آپ سزا بھی دیتے ہیں تو اس سے پہلے شوکار نوٹس دیں ۔ اس کے جواب سے اگر آپ کی تسلی نہیں ہوتی تو آپ سزا دے دیں اور اسکے خلاف اس کو اپیل کرنے کا حق ہوتا ہے ۔ میرا خیال ہے کہ تمام اداروں میں سرکاری محکموں میں یہ قانون رائج ہے صرف کونسل اس میں یہ رائج نہیں ہے ۔ یونین سازی سے ان کو اس لئے تکلیف ہوتی ہے کہ یونین اکثر بہت سی چیزوں کو جو ان محکموں میں ہوتی ہیں بہتر طور پر جانتی ہے ۔ ان کی جتنی گریڈ ہوتی ہیں ، جتنی بدعنوانیاں ہوتی ہیں یا اداروں میں جتنے ایسے حالات پیدا ہوتے ہیں انہیں وہ منظر عام پر لاتی ہیں لہذا اس کو روکنا میرے خیال میں آئین کے خلاف بھی ہے اور اسلامی روح کے خلاف بھی ہے لہذا میری درخواست یہی ہے کہ حکومت تینوں ترامیم کو منظور کر لے اور عوامی نمائندگی میں جہاں ایک ایک ممبر ہے اس کی جگہ چار چار ممبر لے لئے جائیں ۔ شکریہ جناب!

جناب چیئرمین: سید عبداللہ شاہ -

سید عبداللہ شاہ: شکریہ جناب چیئرمین! میں اس بل کی مخالفت اس لئے کروں گا کہ اس ملک میں ہمارا تجربہ ہے کہ جتنی بھی ہم نے پہلے انتخابات جتائی ہیں آج تک تو مجھے کسی بھی انتخابات کے بارے میں یہ نہیں بتایا گیا کہ اس نے کوئی اچھا کام کیا ہو ۔ جتنی انتخابات قائم ہوئے ہیں انہوں نے بہت زیادہ گریڈ کی ہے ، لوگوں کو ان سے بہت شکایات ہیں ۔ کسی کو سفید ہاتھی کہا جاتا ہے کسی کو کرپشن ڈیپلیمنٹ انتخابات وغیرہ اس قسم کے نام دیئے جاتے ہیں اور اس طریقے سے انتخابات قائم کرنے سے overlapping superfluous ہوتی ہے تو ہمیں

یہاں وزیر انچارج نے بھی یہ بتانے کی زحمت نہیں فرمائی کہ آخر ایک نئی انتہائی قائم کرنے کی ضرورت کیا ہے - میں اس بنیاد پر اس بل کی مخالفت کرتا ہوں -

دوسری بات جناب والا! یہ ہے کہ اس بل میں جو کہا گیا ہے کہ مینجمنٹ میں جو ایگزیکٹو باڈی ہو گی اس کا ایک چیئرمین ہو گا اور باقی لوگ اس کے اراکین ہوں گے مگر چیئرمین کی کوئی کوالیفیکیشن یہاں درج نہیں کی گئی یہ ٹیکنیکل معاملہ ہے ، سڑکوں کی تعمیر کا معاملہ ہے ، اس لئے یہ صاف طور پر مذکور ہونا چاہیئے تھا کہ اس کا چیئرمین جو ہو گا وہ ایک انجینئر ہو گا جس کو پتہ بھی ہو کہ سڑکیں کیا ہوتی ہیں ، پل کیا ہوتے ہیں - حکومت پاکستان اس کو چیئرمین مقرر کر سکتی ہے جس کی کوئی کوالیفیکیشن نہیں ہے - اسی طرح جناب والا! جو اور ممبران ہیں جن میں وزارت مواصلات ، مالیات ، منصوبہ بندی و ترقیات کے سیکرٹری صاحبان ہوں گے اور بڑا احسان کر کے فرمایا کہ Two professionals will be taken in the field of highways اور اس میں رہی ہے اور دو پروفیشنلز لئے جا رہے ہیں ، باقی جو بھی صاحبان ہیں پتہ نہیں ان کی کیا لیاقت ہو گی کہ وہ چیئرمین بنیں گے ، ممبر بنیں گے ، ہم کو پتہ نہیں ہے -

تیسری بات جناب والا! یہ ہے کہ جیسے کہ اور فاضل ممبران نے بھی کہا ہے کہ centralization کے طریقے سے کسی بھی قسم کی کوئی خدمت نہیں ہو رہی ہے - میں آپ سے عرض کرتا ہوں کہ جب سے وفاقی حکومت نے نیشنل ہائی ویز کو اپنے قبضے میں لے لیا ہے ہمارے سندھ میں دو ہائی ویز ہیں ایک انڈس ہائے وے اور دوسری نیشنل ہائی وے ، دونوں کی حالت روز بروز بد سے بد تر ہوتی جا رہی ہے اور مجھے یہ سمجھ نہیں آ رہی کہ کیا صوبائی حکومتیں سڑکوں کی دیکھ بھال نہیں کر سکتی ہیں کہ اس کے لئے بھی آپ اسلام آباد سے لوگ بھیجیں - مجھے یاد آ رہا ہے کہ سندھ اسمبلی نے ایک قرارداد پاس کر کے بھیجی تھی کہ جو سڑکیں صوبہ سندھ سے گزرتی ہیں ان کی دیکھ بھال اور تعمیر اسی صوبے کے حوالے کی جائے - ان کے پاس پی ڈبلیو ڈی کا پورا ایک محکمہ ہے - میں انتہائی کے بارے میں کہتا ہوں کہ جب مرکز میں پاکستان پی ڈبلیو ڈی کا محکمہ ہے تو پھر جناب الگ ایک انتہائی بنانے کا کیا جواز بتا ہے - صرف اور لوگوں کو وہاں رکھنے کے لئے ان کے لئے مواقع پیدا کرنے کے لئے وہ بھی اپر کلاس کے باقی تو مجھے اس میں کوئی فائدہ نظر نہیں آ رہا ہے - جناب اس طریقے سے جو centralization کی جا رہی ہے وہ اصولاً غلط ہے - آپ یہ کام صوبوں کو

دے دیجئے وہ خود سڑکوں کی بستر دیکھ بھال کر سکیں گے۔ قصہ یہ ہے کہ جیسا کہ میں نے پہلے کہا ہے اس کو دہرانا نہیں چاہتا یہ overlapping ہوئی۔ آخر مرکزی حکومت میں بھی پلاننگ کے محکمے ہیں وہ سارے کام جو یہاں درج کئے ہوئے ہیں ان کے لئے پہلے ہی ہمارے پاس محکمے موجود ہیں تو پھر آخر اس کی الگ انتہائی بنانے کا کیا جواز بنتا ہے۔ آخر میں یہ کہوں گا کہ اگر یہ بنا ہی رہے ہیں تو جیسا کہ اور سینیٹر صاحبان نے کہا ہے مہربانی کر کے صوبوں کو اس میں پوری نمائندگی دیں تا کہ وہ سمجھیں کہ ہم قومی سرگرمیوں میں باقاعدہ شرکت کر رہے ہیں۔ شکریہ!

جناب چیئرمین: شکریہ، جناب منظور خان چنگی۔

جناب منظور خان چنگی: جناب والا! میں پروفیسر خورشید احمد صاحب کے نقطہ نظر سے اتفاق کرتا ہوں لیکن میں بنیادی طور پر کچھ اور باتیں بھی آپ سے عرض کرنا چاہتا ہوں۔ پہلی بات تو یہ ہے کہ یہ انتہائی صوبوں کے اختیار میں دی جائے وفاقی۔ حکومت وہاں کے علاقائی تقاضوں کو نہیں سمجھتی اور صوبائی حکومت وہاں کے علاقوں کے تقاضوں کو سمجھتی ہے اور چونکہ sensitive areas سے سڑکیں گزرتی ہیں اس لئے صوبے اس situation کو اچھی طرح سمجھتے ہیں دوسری بات یہ ہے اور میں سمجھتا ہوں کہ یہ چیز صوبائی خود مختاری کے راستے میں سب سے بڑی رکاوٹ بن سکتی ہے کیونکہ اس وقت بھی وہاں پر ایسی سڑکیں ہیں جو مرکز کے اختیار میں ہیں اور دو تین سال سے ہم دیکھ رہے ہیں کہ نہ مرکز نے انہیں فنڈز دیئے اور نہ ان کا خیال رکھا بلکہ آج تو حالت یہ ہے کہ بلوچستان میں کوئی نیشنل ہائی وے ایسا نہیں ہے کہ جس پر کوئی گاڑی بغیر ٹوٹ پھوٹ کے چل سکے۔ میں پہلے تو اس پر یہ زور دوں گا کہ یہ انتہائی صوبوں کے حوالے کی جائے اور وفاقی حکومت ان ہائی ویز کو نہ چلائے لیکن اگر وفاقی حکومت سمجھتی ہے کہ ایسا ضروری ہے کیونکہ فنڈز ان کو وفاقی حکومت دیتی ہے تو میں اس میں یہ ترمیم ضرور کروں گا کہ اس انتہائی میں صوبوں سے چار آدمی لئے جائیں یعنی چاروں صوبوں سے ایک ایک آدمی لیا جائے۔ ہائی ویز کی کونسل کے اندر انتظامیہ میں جہاں پر سیکرٹریز لئے گئے ہیں وہاں صوبوں سے بھی سیکرٹریز لئے جائیں اور جہاں پر کونسل میں وزیراعظم اور دوسرے لوگ ہیں وہاں صوبوں سے بھی ایک ایک وزیر کو لیا جائے۔

دوسری بات جناب والا! یہ ہے کہ ڈر یہ ہے کہ اگر یہ انتہائی بنتی ہے

تو اس کو وفاقی حکومت کنٹرول کرے گی اور اس میں جن جن علاقوں سے وہ ہائی وے گزرتی ہے سٹاف باہر سے لیا جائے گا چونکہ پہلے کافی امتحانیاں اور ٹھکے ایسے ہیں جہاں پر ان علاقوں کے لوگوں کو نہیں لیا جاتا تو میں سمجھتا ہوں کہ جن جن علاقوں سے یہ ہائی ویز گزرتے ہیں وہاں کے لوگوں کو ملازمتوں میں کھپایا جائے تاکہ ان کے یہ ٹھکے ختم ہوں۔ آخر میں ، میں یہ عرض کروں گا کہ ویسے بھی ہم بین الاقوامی اداروں میں لوگوں کو بنیادی حقوق دینے کی یقین دہانی کرتے ہیں لیکن بدقسمتی سے جب خود یہاں پر ہم قانون بناتے ہیں تو بنیادی حقوق کی ہم خلاف ورزی کرتے ہیں۔

یونین سازی دنیا میں ایک مسئلہ چیز ہے اور ہر مزدور کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ یونین بنائے اور اپنے حقوق کے لئے لڑے اور میں سمجھتا ہوں کہ اب تو دنیا میں بہت سی sensitive agencies اور ادارے ہیں جہاں پر یونین سازی کی جاتی ہے۔ بدقسمتی سے یہاں پر جب بھی کوئی ادارہ یا استعماری بنائی جاتی ہے تو یہ کہتے ہیں کہ جو یہ sensitive ادارے ہیں ان کو یونین بنانے کا حق نہیں ہے تو میں پروفیسر صاحب کے اس نقطہ نظر سے اتفاق کرتا ہوں اور میں اس سلسلے میں ترامیم بھی دوں گا۔

Mr. Chairman: Anybody from this side. Yes, Bisharat Elahi Sahib.

Dr. Bisharat Elahi: Thank you, Mr. Chairman, Sir, I would like the honourable Ministers to consider these suggestions put up by Syed Abdullah Shah Sahib very carefully. I personally feel that the involvement of the provinces should be maximum. The Federal Government should act only as a coordinator in the whole thing even if you have a National Highway Authority. Yes, the Federal Government can plan, can implement with the cooperation of the provinces, can execute the work but then these roads should eventually be handed over to the provinces through which they pass and the responsibility of maintenance of these roads should be that of the Provincial Governments. There is a danger in this

Authority becoming too large and too big because there may be duplication of staffing, more people may be employed. Yes, you might increase employment a little bit but then the Provincial Governments have their own set ups and with a view to exercise economy I feel that those set ups should be used more judiciously and economically. I personally feel that this Authority should come into being but already as suggested by my other colleagues the provinces must be fully involved in it. Unless this is done the danger which they have mentioned is very real. Perhaps this Federal Government may not be able to coordinate and this Authority may not be able to deliver goods and do the job which it is supposed to do. In particular the issue of protection of the rights of the people who will join this Authority as their employees which has already been fully elaborated upon by Prof. Khurshid Sahib and my other colleagues must be protected. I think, it will be advisable if the government spends a little more time before these laws are formulated and brought in for legislation. It is also advisable if the government could invoke at least the Senate Committee who talks care of laws before these laws are formulated and brought into the Senate. I thank you Sir.

Mr. Chairman: Yes, Aijaz Jatoi Sahib.

جناب اعجاز علی خان جتوئی: بھئیہ جناب چیئرمین! ہم آج بڑے اہم بل پر بات کر رہے ہیں۔ میں سمجھتا ہوں کہ اس حکومت کا اور کچھلی ایک دو حکومتوں کا یہ وعدہ تھا کہ زیادہ سے زیادہ صوبائی خود مختاری صوبوں کو دی جائے گی۔ پاکستان کو صحیح معنوں میں ایک فیڈرل سٹیٹ بنانے کے لئے صوبوں کو ہر سطح پر نمائندگی دی جائے گی اور ڈی سٹرلائزیشن کے عمل کو تیز تر کیا جائے گا خواہ وہ ایڈمنسٹریٹو ڈی سٹرلائزیشن ہو یا کانسٹیٹیوشنل ڈی سٹرلائزیشن ہو۔ اب بات یہ ہے کہ 73ء کے آئین میں دس سال کے بعد جب صوبائی خود مختاری کو mature ہونا تھا دس سال کے بعد کنکرنٹ لسٹ کو ختم ہونا تھا اس سے پہلے آئین کو

معطل یا abrogate کیا گیا یعنی خود مختاری جو صوبوں کا مطالبہ ہے وہ انہیں نہیں مل سکی۔ نیشنل ہائی وے اتھارٹی کا یہ جو بورڈ بنایا گیا ہے اس نے سندھ میں دو سڑکوں کی تعمیر شروع کی ہوئی ہے۔ ایک سپر ہائی وے ہے جو کراچی سے لاہور تک ہے اس سلسلے میں، میں آپ کو صورتحال بتاؤں۔ آگے سڑک بنتی جا رہی ہے پیچھے سڑک ٹوٹی جا رہی ہے۔ ایک غیر ملکی فرم جے این پی کو ٹھیکہ دیا گیا تھا۔ حیدرآباد اور باقی علاقوں کو ملانے کے لئے آپ کو پتہ ہے کہ دونوں پل کوٹری والا اور جامشورو والا پل ہیوی لوڈ کو برداشت نہیں کر سکتے اور باقاعدہ یہ پابندی لگائی ہوئی ہے کہ وہاں سے لاگت و ہیکل کراس نہیں کریں گی۔ اس پل کے بارے میں جناب والا بتایا یہ گیا ہے کہ ٹھیکہ جس فرم کو دیا گیا تھا وہ پیسے لے کر بھاگ گئی۔

جناب والا! اب میں آپ کو بتاؤں کہ نیشنل ہائی وے اتھارٹی میں بڑی رشوت چل رہی ہے۔ میں آپ کو ایسناداری سے بتا رہا ہوں کہ ان کے ڈائریکٹروں کا معیار زندگی وہ ہے جس کے متعلق اس ملک کا امیر ترین آدمی بھی نہیں سوچ سکتا۔ اس وقت ہمیں ضرورت اس چیز کی ہے کہ ہم ڈی سٹرلائزیشن کریں۔ آپ سٹرلائزیشن بلکہ اوور سٹرلائزیشن نہ کریں۔ اس طرح پھر آپ سٹرلائزیشن کی طرف جا رہے ہیں۔ مرکز کے پاس جو اس وقت اختیارات ہیں وہ بجائے اس کے کہ ڈی سٹرلائزیشن کر کے آپ صوبوں کو دیں آپ صوبوں سے مزید اختیار چھین کر مرکز میں لا رہے ہیں یعنی اسلام آباد سے بیٹھ کر آپ میٹھ کا ہسپتال چلانے کا سوچ رہے ہیں یا میٹھ میں ایک روڈ سکیم چلانے کا سوچ رہے ہیں۔ میں کم از کم اس کو سمجھنے سے قاصر ہوں کیونکہ صوبوں کے اپنے اپنے حالات ہیں، صوبوں کی اپنی اپنی کنڈیشنز ہیں، وہاں پر کچھ ٹرانسل سسٹم ہے۔ آپ کو پتہ ہے کہ کچھ اور حالات ہیں جہاں صوبائی حکومتیں زیادہ بہتر طور پر ان سکیموں کو چلا سکتی ہیں۔ اب اگر میرے علاقے کے کوئی مسائل ہیں اور میں یہاں پر نیشنل ہائی وے بورڈ کے جو ڈائریکٹر جنرل بیٹھے ہیں، ان تک پہنچوں تو میرا کتنا کرایہ خرچ ہو گا۔ immediately کوئی چیک سسٹم آپ نہیں لگا سکتے۔ ہر چیز آپ پھر سٹرلائز کریں گے اس لئے ہم اس بل کی مخالفت کرتے ہیں۔ یہ بل پھر ہمیں صوبوں کے حقوق چھین کر سٹرلائزیشن کی طرف لے جا رہا ہے۔ دوسری طرف ہمارے جو بنیادی حقوق ہیں جیسے فصیح صاحب نے کہا انٹرنیشنل لیبر لاز کے تحت ہم نے جو ایگرمینٹ کئے ہوئے ہیں ہم اس کی خلاف ورزی کر رہے ہیں اگر آپ نے یونین سازی ختم کرنی ہے تو آپ آئین میں ترمیم لائیں، آپ اسکی پروویژن ختم کریں، ہر جگہ آپ یونین سازی ختم کریں لیکن اگر آپ نے

ختم نہیں کرنی تو آپ کو یہ حق نہیں پہنچا ایک بل کے ذریعے یونین سازی جو لیبر کا بنیادی حق ہے اس کو چھین لیں ۔

جناب والا! میں سمجھتا ہوں کہ شہریوں کو کچھ آئینی تحفظات دیئے گئے ہیں ۔ یہ کسی وڈیرے کی سمداری نہیں کہ وہ کھڑا ہو کر کہے کہ آج سے تم میرے سمدار نہیں ہو بغیر کسی نوٹس کے ، بغیر کسی وجہ کے ، بغیر کوئی موقع دیئے ہوئے آپ اس کو نکال دیں ۔ ہم اس طرف سے تو آواز اٹھائیں گے لیکن حکومت کے پاس اتنی واضح اکثریت ہے کہ شاید ہم اس کو روک نہیں سکیں گے ۔ اگر آپ کو واقعی اس فیڈریشن کو چلانا ہے تو اس میں صوبوں کی نمائندگی آپ کو لینی پڑے گی ۔ جب ہم نیشنل ہائی وے بورڈ کا کمپوزیشن دیکھتے ہیں تو ہمیں شرم آتی ہے یہاں تو فیڈریشن کی کوئی نمائندگی نہیں ہے ۔ چیئرمین سے لے کر ڈائریکٹر تک کی چیزیں آپ نے بنائی ہیں ہم نے اس میں ترامیم دی ہیں ۔ ہر صوبے سے ممبر آف دی پارلیمنٹ یعنی سینیٹ اور نیشنل اسمبلی کے ممبروں کو آپ نیشنل ہائی وے بورڈ میں لیں ۔ دوسری ترامیم ہم نے یہ دی ہے کہ صوبائی محکمہ مواصلات و تعمیرات کے وزیر اور سیکرٹری کو رکھا جائے ۔ اول تو میں سمجھتا ہوں کہ اس بل کی کوئی ضرورت نہیں ، یہ اتھارٹی بنانے کی کوئی ضرورت نہیں ، آپ صوبائی حکومتوں کے حوالے فنڈ کریں اور اگر اس اتھارٹی کو بنانا ہی ہے تو وہاں ان کے صوبائی بیڈ کوارٹرز کے ذریعے ہی ساری ڈسٹری بیوشن اور امپلیمینٹیشن ہو یعنی ایک نیشنل حوالے سے بات کی جائے کہ وہ سڑکیں جو صوبوں کو link اور inter link کرتی ہیں ان کی اہمیت ہم سمجھتے ہیں لیکن ان کی حالت یہ ہے کہ وہاں سڑک تو نظر نہیں آ رہی نہ وہ اتنی اچھی حالت میں ہے کہ وہاں آپ کی کوئی گاڑی چل سکے ۔ جب آپ کوئی سکیم یہاں سے بنا کر بھیجتے ہیں تو اس کا صوبوں سے کوئی واسطہ نہیں ہوتا صوبے اس میں دلچسپی نہیں لیں گے ۔ میں سمجھتا ہوں کہ اس وقت ضرورت اس چیز کی ہے آپ فنڈز یہاں سے ایلوکیٹ کر کے صوبوں میں تقسیم کرنے کی بجائے آپ اتھارٹی میں پارلیمنٹ کے ممبروں کو لے کر آئیں ۔ اگر آپ اس کو بہتر کارپوریشن بنانا چاہتے ہیں تو اس میں آپ کو صوبوں کا خیال رکھنا پڑے گا ۔ میں سمجھتا ہوں کہ یہ خالصتاً صوبوں کا مسئلہ ہے ، آپ جو بھی ان کو دیں اسکے خرچ کرنے کا حق ان کو دیں تاکہ اسے وہ اپنے حساب سے خرچ کریں اور اپنے حساب سے سڑکیں بنائیں ۔ شکریہ ۔

ایک معزز رکن : جناب والا ! ابھی نماز کا وقت ہو رہا ہے ، اس سلسلے میں آپ وزیر صاحب سے کہیں کہ اجلاس ملتوی کریں ۔

جناب پریذائیدنگ آفیسر: ابھی وقت نہیں ہوا -

حافظ حسین احمد: جناب والا ! میں نے اور منظور صاحب نے کچھ ترامیم پیش کی ہیں -

جناب پریذائیدنگ آفیسر: وہ تو شق وار نماز کے بعد لیں گے -

جناب اعجاز علی خان جتوئی: جناب والا ! یہ بہت اہم بل ہے ، آپ اس پر ہر ممبر کا اظہار رائے کا حق دیں - ہم یہاں سینیٹ میں صوبوں کی نمائندگی کر رہے ہیں

جناب پریذائیدنگ آفیسر: ایسی بات نہیں ہے ، اب چونکہ وقت نہیں ہے اس لئے میں نے ان کو کہا ہے - جی حافظ صاحب -

حافظ حسین احمد: جناب چیئرمین ، ہماری بد قسمتی یہ ہے کہ جب ہماری کوئی سیاسی پارٹی اپوزیشن میں ہوتی ہے تو اس کے نعرے کچھ اور ہوتے ہیں لیکن جب ہمیں اقتدار میں اللہ تعالیٰ پہنچا دیتا ہے تو ہم اپنی ترجیحات اور منشور کو بالکل پس پشت ڈال دیتے ہیں - اس وقت اسلامی جمہوری اتحاد کی حکومت ہے اور یہ چاروں صوبوں میں اور یہاں دونوں ایوانوں میں واضح اکثریت کی حامل ہے - لیکن کچھ عرصہ پہلے صرف صوبہ پنجاب میں آئی جے آئی کی حکومت تھی اور مرکز میں پیپلز پارٹی کی حکومت تھی - اس وقت سے ہمارے بھی دوست صوبائی خود مختاری کی بات کرتے تھے اور صوبائی خود مختاری کے سب سے بڑے چمپئن بنے بیٹھے تھے لیکن جونہی انہیں مرکز میں اقتدار ملا تو سب سے پہلی بات انہوں نے یہی کی کہ صوبائی خود مختاری کے تابوت میں روزانہ ایک کیل ٹھونکا اپنا فرض عین سمجھا -

جہاں تک ہائی وے کونسل کے ایکٹ 1991ء کا تعلق ہے ، ہم یہ سمجھتے ہیں کہ اس سے پہلے ہائی وے اتھارٹی کی ذمہ داری صوبائی حکومتوں کے ذمہ تھی اور وہ اپنے حالات کے مطابق صوبوں میں سڑکوں کی تعمیر کرتے تھے اور ان کی مرمت کرتے تھے ، یہ کام انکے ذمہ تھا لیکن چونکہ اب تمام چیزوں پر مرکزی حکومت قبضہ کرنا چاہتی ہے اور میں یہ کہوں گا کہ اکثریت کے بل بوتے پر یہاں فیصلے ہوتے ہیں اور آبادی کے تناسب سے دوسرے

صوبوں کی حق تلفی کی جاتی ہے۔ اگر عہدہ کا مسئلہ ہو، اشیائے خوردنی کا مسئلہ ہو، تو یقیناً یہ بات سمجھ میں آتی ہے کہ اس کی تقسیم آبادی کی بنیاد پر کی جائے لیکن جناب چیئرمین یہ کتنی بڑی زیادتی ہے کہ اگر آپ سڑکوں کے لئے فنڈ کی تقسیم بھی آبادی کے لحاظ سے کرتے ہیں تو ٹھیک نہیں ہے جب کہ سڑکیں آبادی کے لحاظ سے نہیں بنائی جائیں بلکہ رقبہ کے لحاظ سے بنائی جاتی ہیں۔

جناب والا! بلوچستان میں صورت حال یہ ہے کہ یہاں سڑکوں کی تعداد بہت کم ہے اور مکران ڈویژن وہ واحد ڈویژن ہے جس میں ایک میل بھی کچی سڑک نہیں۔ جناب والا! اس مقصد کے لئے ہمیں پچھلے دنوں 70 کروڑ روپے دینے کا وعدہ کیا گیا اور اس پر ہم خوش تھے کہ ہم اپنے اتنے وسیع و عریض صوبے میں کچھ سڑکیں بنائیں گے لیکن حیرت کی بات ہے کہ شاید آپ نے بھی آج اخبارات میں پڑھا ہوگا کہ کل اقتصادی کونسل کا جو اجلاس ہوا تھا، اس میں یہ جو ہمیں 70 کروڑ روپے کی بھیک دی گئی تھی وہ واپس لے لی گئی ہے۔ اور اس کے ساتھ جو سپیشل ترقیاتی فنڈ صوبہ بلوچستان اور صوبہ سرحد کے لئے تھا اس میں بھی پچاس فیصد کٹوتی کی گئی ہے، یہ کٹوتی بھی صوبائی خود مختاری کے نام پر کی گئی ہے۔ جناب والا! ہمیں سمجھ نہیں آتی کہ ایک طرف تو کہا جاتا ہے کہ مشترکہ معادات کی کونسل کی جو میٹنگ ہے، اس میں ہم رائلٹی فراہم کرتے ہیں۔ اس میں ایک طرف تو سوئی گیس کو بھی آبادی کے لحاظ سے تقسیم کیا جاتا ہے۔ جناب والا! کتنا بڑا ظلم ہے اس وقت پنجاب سے کچھ معدنیات نکلتی ہیں، جیسے کہ گیس پیر کوہ سے نکلتی ہے، بدین سے نکلتی ہے تو اس کی رائلٹی صرف ۳۳ روپے فی مکعب فٹ کے حساب سے ملتی ہے لیکن بلوچستان جیسے صوبہ کو صرف پانچ روپے فی مکعب فٹ کے لحاظ سے رائلٹی دی جاتی ہے۔ ہم سمجھتے ہیں کہ ایک ہاتھ سے مرکزی حکومت دیتی ہے تو دوسرے ہاتھ سے فوری طور پر لے لیتی ہے لیکن ذرائع ابلاغ سے پراگندہ کا ہی کام کیا جاتا ہے۔ اسی طرح 117 کروڑ روپے جو کہ ہمارا سپیشل ترقیاتی فنڈ تھا، کل اس پر بھی چھری بھیری گئی ہے۔

اگر آپ ہائی وے کونسل بناتے ہیں تو یہ ٹھیک نہیں ہے اور اس کی ضرورت بھی نہیں ہے، ضرورت تو اس بات کی ہے کہ جو صوبائی خود مختاری کے اصول ہیں ان پر عمل پیرا ہوا جائے۔ دوسری بات یہ ہے کہ ایسے ترقیاتی فنڈز کی تقسیم رقبہ کے لحاظ سے ہونی چاہیے۔ آبادی کے لحاظ سے تقسیم نہ کریں جیسے کہ سڑکیں بنانے کا فنڈ ہے۔ سڑکیں جو ہیں یہ رقبہ اور زمین پر بنی ہیں۔ آپ کو حقیقت پسندی سے دیکھنا ہوگا کہ آپ نے جو سڑک بنائی ہے گوارہ سے لے کر کراچی تک، ژوب سے لے کر گوارہ تک، اگر آپ نے

اس کے لئے آبادی کی بنیاد پر فنڈز دیئے تو قیامت تک بھی بلوچستان میں ایک پکی سڑک نہیں بن سکے گی۔

جناب والا ! اس کے علاوہ اس میں یہ رکھا گیا ہے کہ اس کا چیئرمین وزیر اعظم ہوگا ، ہمیں سمجھ نہیں آتی ہے کہ اس کا چیئرمین وزیر اعظم صاحب کو رکھنے کی کیا ضرورت ہے ، وزیر اعظم صاحب ہمارے لئے محترم ہیں ، لیکن آپ ان پر اتنا کام کا بوجھ نہ ڈالیں کہ انہیں خود سمجھ نہ آئے کہ اس نے کیا کرنا ہے۔ جناب والا ! اس کے علاوہ وہاں کوئی لوہے کی صنعت نہیں لگائی جا رہی ہے ، بلکہ سڑکیں بنائی جا رہی ہیں ، اس لئے ہم سمجھتے ہیں کہ جس قسم کا مسئلہ ہو اس کے حساب سے اس کا چیئرمین مقرر کیا جانا چاہیئے جو اس مسئلہ کو سمجھتا ہو۔ اسی لئے میں نے ایک ترمیم بھی دی ہے کہ بجائے اس کے اس کا چیئرمین وزیر اعظم ہو ، چاروں صوبوں کے وزارتیں اعلیٰ اس کے اجلاس کی باری باری صدارت کریں اور اس کی چیئرمین شپ ان کے پاس ہو ، اور اس کا اجلاس چاروں صوبوں میں باری باری بلایا جائے۔ اسی طرح بلوچستان سے ، سندھ سے ، سرحد سے اور پنجاب سے ، فانا سے ، ایک ایک اسمبلی کا اور ایک ایک سینیٹ کا نمائندہ اس کونسل میں نمائندگی کے لئے لیا جائے۔

جناب والا ! میں چیلنج کرتا ہوں کہ اس وقت تک کسی بھی وفاقی وزیر نے حلف اٹھانے کے بعد بلوچستان کی سڑکوں پر سفر نہیں کیا ہے ، اس لئے میں انہیں دعوت دیتا ہوں کہ اگر وہ کراچی سے لے کر قشتان تک بذریعہ سڑک سفر کریں اور اس دوران میں اگر ان کی کوئی ہڈی پسلی نہ ٹوٹ جائے ، کریک نہ ہو جائے تو میں سمجھتا ہوں ---

(اس موقع پر نماز ظہر کی آذان کی آواز سنائی دی)

جناب پریذائیڈنگ آفیسر: اجلاس 22 مئی بدھ کو صبح دس بجے تک ملتوی کیا جاتا ہے۔

[The House is adjourned to meet again at ten O' clock in the morning on Wednesday, May 22, 1991].